

# KURJER WILEŃSKI

Wileńsko - Nowogródzki, Grodzieński, Poleski i Wołyński



## Święto ludzi dobrej woli

„Chwała na wysokościach Bogu, a na ziemi pokój ludziom dobrej woli”. — W tych słowach zawarł się cały nastrój dzisiejszego święta, nastrój, który towarzyszył przychodzą na świat Boga prawdziwego.

I dziś tak, jak przed blisko dwoma tysiącami lat w tym dniu uciechają spory i ważne, walki polityczne i polemiki prasowe.

Może tylko gdzieś w Madrycie lub w okolicach Nankinu nie uciechły działy i usta ludzkie nie przestały wyrzucać z siebie ostatnich teorii, wraz z uchodzącym przedwcześnie młodym życiem.

Jednakże huk dział nie ma Chwały Bożej tam na wysokościach, a ludzi dobrej woli mają pokój w sercu niezależnie od tego, gdzie się znajdują.

Mogą go mieć za łaską Bożą, równie dobrze na wolności, jak w więzieniu, w zaciszu wiejskim, jak i w zgiełku miasta, równie dobrze w czasie pokoju, jak wśród walki, przelew krwi i wszelkiego rodzaju nieszczęść.

Szczęście i nieszczęście ludzkie są to odczucia całkowicie subiektywne, nie zależą od bogactwa, stanu nasyceń i nawet cierpień fizycznych.

Żebrak bywa często szczęśliwszy od milionera, człowiek schorowany i zbolący od zdrowego młodzieńca, który temu na pozór nie nie dolega, a dla którego mimo to z jakichś jemu tylko wiadomych przyczyn życie nie ma wartości.

Ludzie, którzy są tak nierówni względem samych siebie, ludzie, których nie może z sobą zrównać najmokratyczniejsze ustawodawstwo, ani najsroższa dyktatura proletariatu, są w rzeczywistości zupełnie równi wobec Boga, tj. tam gdzie „pierwsi będą ostatnimi i ostatni pierwszymi”, zgodnie z przypowieścią o Gospodarzu i winnicy.

Wiara katolicka, gdy chodzi o dogmaty, o dekalog nie ma w sobie nic z relatywizmu i subiektywizmu. Prawda objawiona jest jedna. Poza nią nie ma żadnych innych prawd.

Ona jedna musi człowiekowi wystarczyć.

Ale cała dziedzina moralności, ale osąd moralny człowieka na podstawie jego postępowania? To jest rzecz Boska, bo tylko Bóg może ocenić najskrytsze myśli i pobudki postępowania człowieka, tylko On może duszę ludzką przejrzeć nawskroś i wydać potem ostateczny wyrok.

„Nie sądźcie, abyście nie byli sądzeni” — powiada Chrystus,

Gdy ma się do czynienia nie z oderwanymi faktami, a wchodzi w grę człowiek, staje się aktualną sprawą pchadek, wypływa na wierzch strona intencjonalna.

Nadaje ona kolorów, zasila żywą krewią martwy schemat rozróżnienia złego i dobrego. Wgłębia się w pobudki postępowania, czytanie w duszy człowieka, zanim się o człowieku wyrobi pogląd to nie jest tylko rzecz Boska, to jest również rzecz ludzka. Tylko Boski sąd jest ostateczny, jest nieomylny.

Człowiek robi to w sposób niedoskonały, ale przecież nie mógł by się obejść bez powierzchownego bodaj badania duszy swego bliźniego.

Jaki sens miałyby w przeciwnym razie owe długie wieczorne przyjaćci rozmowy, owe zaciekłe nieraz dyskusje i spory przeciwników, gdyby nie były narzędziem nie tylko wzajemnych wpływów intelektualnych, ale i wzajemnego wewnętrznego poznania, od strony moralnej, intencjonalnej, od strony pobudek postępowania.

Pokój ludziom dobrej woli! Tak rzeczywiście dobra wola jest wynikiem najważniejszym, jest założeniem, bez którego nie można sobie wyobrazić żadnego porozumienia, żadnej współpracy.

Zanim w jakiegokolwiek grupie ludzi nastąpi „dogadanie się” — uzgodnienie celów, w płaszczyźnie rozumowej, najprzód musi być sprawdzona płaszczyzna intencjonalna.

Pokój ludziom dobrej woli! Jeżeli gdzieś tej wspólnej dobrej woli, dobrej szczerzej intencji nie ma, nie lepiej zapowiadająca się na pozór współpraca pójdzie na marne, bo to

znaczy, że u podłoża powstającego zespołu tkwi konflikt, tkwi wojna, która prędzej czy później wybuchnie, zniweczy dorobek, pochłonie czas, przyniesie niepowetowane, nieoblężalne straty.

Gdzie nie ma dobrej woli nie będzie pokoju.

Ale jest i druga strona tego samego zagadnienia, zagadnienia — dobrej woli.

Jakże często bowiem mamy do czynienia z przesadną nieufnością do ludzi. Jakże często konflikty powstają tylko dlatego, że się do kogoś ustosunkowujemy z nieufnością i ze strony przeciwnej spotykamy się również z tym samym nastawieniem.

To co można byłoby wytłumaczyć sobie inaczej, tłumaczymy napięciem złej woli, złych intencji w stosunku do nas.

Na domniemaną złośliwość odpowiada się z premedytacją złośliwością, konflikt narasta, jak lawina. Przyskaka pokój, który przecież miał być udziałem stron obu, bo obie strony mają dobrą wolę tylko o tym nie wiedzą.

W jaki sposób to się dzieje? Czyżby chóry anielskie w dzień wigilijny kłamały?

Nieemożliwe! Nieemożliwe, bo w pojęciu człowieka dobrej woli mieści się już jego stosunek do bliskich, stosunek pozabawiony podejrzliwości. Ludzie zazwyczaj innych oceniają własną miarą. Gdy

sam mam serce otwarte od innych spotkuję się tego samego.

Taki stosunek do otoczenia nie ma nic wspólnego z naiwnością, z niezdolnością do życia. Odwrotnie jest to postawa życiowa typowo ofensywna, jedyna postawa, z którą można coś w życiu zrobić.

Na to, żeby się przekonać, że ktoś jest pełen złych intencji, zawsze będzie czas. Przed niespodziankami przed zasadzką wolno się zabezpieczyć zawczasu, ale nie wolno uprzedzać faktów wydawaniem sądów.

Pokój ludziom dobrej woli! Czyż by tych ludzi miało być aż tak niewiele jak zwykliśmy sądzić w chwilach depresji i pesymizmu?

Nie, raczej ich jest olbrzymia większość; a chodzi tylko o umiejętność wydobycia na wierzch tego, co dziś drze mie w ukryciu, czego dziś nie dostrzegamy!

Religia katolicka nie jest religią pesymistów, tak, jak nie jest ostoją żadnej reakcji społecznej.

Dzień Bożego Narodzenia w doświadczeniu wyrażony sposób podkreśla te wszystkie okoliczności, towarzyszące temu wielkiemu wydarzeniu. Z jednej strony ubóstwo, lub w przekładzie na współczesny język „proletariackość” Narodzin Syna Bożego, z drugiej strony owo demokratyczne zrównanie w stajni bellejemskiej ludzi wszystkich stanów, owi królowie i pa-

stusi, wreszcie ów hymn anielski o laudach dobrej woli, któremu poświęciliśmy dzisiejsze rozważania. Że Chrystus nie jest tylko bogaczów i możnych Bogiem, to chyba wiedzą wszyscy i wiedzieli od początku.

Mogło ludzi wątpiwość tylko słowo „pokój”. Wyraz ten jakże często i zawsze niesłusznie chętno by interpretować, jako zaprzeczenie aktywności, jako bierną postawę wobec życia zwłaszcza w dziedzinie społecznej. Te go rodzaju pogląd jednak jest całkowicie błędny i dawno już powinien odejść do archiwum.

Nauka Chrystusowa, pojęta jako uniwersalizm katolicki, dąży do skupienia w jeden organizm, w jedno społeczeństwo Chrystusowe wszystkich ludzi dobrej woli. Każdy z osobna ma w sobie tylko cząstkę prawdy i to cząstkę inną. Cząstki te trzeba sumować, z wyrozumieniem podchodzić do ludzi, dać innym to co się ma, od innych wziąć to co oni mają. Społeczny, uniwersalistyczny i dynamiczny charakter katolicyzmu na tym polega.

Kto by sądził inaczej, kto by katolicyzm uważał za religię smutku, odosobnienia, bierności — ten religii tej nie zna, ten błądzi.

Święty Augustyn wielki święty i ojciec Kościoła, gdy kładł rozumowe podwaliny pod to, co dziś nazywamy uniwersalizmem katolickim, sformułował swą nigdy niezapomnianą dewizę: „In necessariis unitas in dubiis libertas in omnibus caritas” (w rzeczach koniecznych jedność, wątpliwych „wolność, we wszystkich miłość) nie był anarchista, a pisał książkę „O państwie Bożym” (De civitate Dei).

Optymizm katolicyzmu, ów pokój, jaki ma być udziałem ludzi dobrej woli nie jest więc pokojem pustelników i nie jest tylko spokojem sumienia na skutek spełnionego obowiązku.

Jest to pokój społeczeństwa, które go rządy opiera się na współdziałaniu ze sobą wszystkich ludzi dobrej woli i na sprawiedliwości społecznej prawdziwie zgodnej z zasadami wiary Chrystusowej.

Wszystkim Współpracownikom  
i Czytelnikom naszego pisma  
składamy

NAJSERDECZNIEJSZE ŻYCZENIA  
WESOŁYCH ŚWIĄT

REDAKCJA i ADMINISTRACJA  
„KURJERA WILEŃSKIEGO”



# Bank Związku Spółek Zarobkowych

Rok założenia 1886

Sp. Akc.

Rok założenia 1886

INSTYTUCJA CENTRALNA W POZNANIU

## ODDZIAŁ W WILNIE — ul. Mickiewicza 19

Sieć Oddziałów Banku obejmująca wszystkie większe miasta Polski, rozgałęzione stosunki z korespondentami we wszystkich większych centrach handlowych świata — zapewniają sprawne wykonanie wszelkich zleceń.

OD WKŁADÓW CHRONIONYCH BEZWZGLĘDNĄ TAJEMNICĄ BANKOWĄ PŁACIMY:  
od oszczędnościowych do 4 proc. rocznie, od terminowych do 5 proc. rocznie

## Sowieckie wykrety i nieporządki na ich kolejach

WARSZAWA (Pat). W związku z wiadomościami, jakie pojawiły się ostatnio na łamach prasy polskiej na temat incydentów na odcinku kolejowym Zdobunów — Szepletówka, PAT uzyskał ze źródeł o licznych następujących wyjaśnienia:

Incidenty kolejowe, jakie miały miejsce w pociągach sowieckich, przechodzących z Szepletówki do Zdobunowa, pociągi służyły prasie sowieckiej do niewłaściwych ataków na władze polskie. Zdaniem prasy sowieckiej, winę za te incydenty miały ponosić graniczne władze polskie, przy czym ani prasa sowiecka, ani też ambasada ZSRR w złożonych dwóch notach nie wahały się przed użyciem określeń „provokacja polska”, „nowa provokacja polska” itp., dodając, że ten stan rzeczy może zmusić rząd sowiecki do zawieszenia ruchu kolejowego na odcinku Szepletówka — Zdobunów.

Rząd polski przeprowadził dokładne śledztwo we wszystkich wypadkach i stwierdził zupełną bezpodstawną zarzutów strony sowieckiej. Dochodzenia nie stwierdziły żadnego wypadku szkodliwego dla sowieckiej obsługi kolejowej ze strony władz polskich, natomiast stwierdzone zostało, że:

1) sowiecka służba kolejowa narusza polskie przepisy dewizowe, opiera się o sownianu regulaminu granicznego oraz pozwala sobie na grubiańskie zachowanie w stosunku do przedstawicieli miejscowych władz polskich,

2) spłonienie wagonu sowieckiego w dniu 29 listopada b. r. spowodowane zostało niedopilnowaniem przez obsługę sowiecką znajdującego się w tym wagonie rozpalonego pieca węglowego. Obsługa sowiecka bowiem, mając zajmować dalej swoje stanowiska zgrupowała się z własnej inicjatywy w jednym z przedziałów wagonu miękkiego, gdzie rozebrała się na węgla dla odpoczynku, zostawiając cały pociąg bez dozoru. Eskorta polska nie tylko nie przeszkadzała w gaszeniu wykrytego przez nią pożaru, ale swoją energiczną akcją przyczyniła się głównie do zlokalizowania niebezpieczeństwa, grotącego całe mu pociągowi.

3) możliwość spalenia się drugiego wagonu sowieckiego w dniu 14 grudnia b. r. powstała również na ile bądź winy, bądź też jakiejś provokacji obsługi sowieckiej. Wbrew bowiem insynuacjom, zawartym w informacjach sowieckich, władze polskie eskorta, obejmując na punkcie granicznym Mogilany służbę w pociągu, zauważyła po dojeździe swą w jednym z wagonów i na tychmiasłowym zaalarmowaniem obsługi sowieckiej, która w tym momencie znajdowała się w wagonie czołowym pociągu, umożliwiła dość wczesne usunięcie z wagonu kłębu leżących odpadków bawelnianych, znajdujących się w jednej z szafek służbowych przedziału wagonu sowieckiego.

Jadąc tym pociągiem pasażerowie stwierdzili protokółami, iż swad spaleni nie dawał się odczuwać jeszcze na terytorium sowieckim, a więc podczas przejazdu od stacji sowieckich Szepletówka i Sławuta do granicy polskiej.

Stwierdzone więc zostało, że odpadki

le zaczęły się gnić przed wejściem pociągu sowieckiego na terytorium polskie, co wskazuje na całkowitą bezpodstawną zarzutów sowieckich o spowodowanie wypadku przez funkcjonariuszy polskich.

Również stwierdzone zostało, że wagon Nr. 219, którego zwrotu domagała się nota sowiecka z dnia 18 grudnia b. r. zatrzymany w Zdobunowie w dniu 14 grudnia 1937 r. celem umożliwienia przeprowadzenia komisijnego badania w myśl obowiązujących umów, na które wbrew zapowiedzi, przedstawiciele kolei sowieckich nie stawili się, — odesłany został w ciągu 24 godzin, a więc już dnia 15 bm. w momencie więc składania noty znajdował się od przeszło dwóch dni na terytorium sowieckim.

Opierając się na powyższym stanie faktycznym polecono ambasadzie R. P. w Moskwie zakomunikować komisarzowi ludowemu spraw zagranicznych, że wszystkie insynuacje i zarzuty pod adresem władz polskich, zawarte w notach słownych ambasady ZSRR w Warszawie z dnia 3-go i 18-go grudnia r. b. nie posiadają żadnego uzasadnienia, to też rząd polski musi odrzucić z oburzeniem oparte na nich protesty. Ponadto ambasada ma zwrócić uwagę na nieodpowiednie postępowanie sowieckich władz kolejowych na odcinku szeptewskim, które z niezrozumia-

łych powodów uniemożliwiły załatwienie spraw incydentów kolejowych zgodnie z postanowieniami obowiązującej umowy granicznej polsko - sowieckiej, a zdecydowanie tendencyjnym przedstawieniem poszczególnych wypadków zdają się wprowadzać w błąd rząd sowiecki.

Jeśli więc strona sowiecka, opierając się na takich informacjach, pozwala sobie w atakach na władze polskie posunąć się do zapowiedzi zawieszenia komunikacji kolejowej na odcinku Zdobunów — Szepletówka, ambasada ma równocześnie stwierdzić, że zgodnie z podanym materiałem dowodowym całkowicie odpowiedzialność za fakt ewentualnego zawieszenia komunikacji spadałaby wyłącznie na stronę sowiecką.

### Protest ambasady polskiej

MOSKWA. (Pat). PAT dowiaduje się w ostatniej chwili, że ambasada R. P. w Moskwie złożyła w komisariacie ludowym spraw zagranicznych w dniu dzisiejszym o godz. 14 notę dotyczącą incydentów kolejowych na odcinku Szepletówka — Zdobunów. Nota zdecydowanie i z oburzeniem odgiera wszelkie zarzuty i insynuacje strony sowieckiej.

**Na Święta**  
TYLKO  
**PIWA I LEMONIADY**  
BROWARU  
**„SZOPEN” Sp. Akc.**

### Teruel broni się

SALAMANKA. (Pat). Stacja radiowa tutejsza stwierdza, że garnizon Teruelu broni z wzrastającym zapalem miasta przeciwko gwałtownym atakom przeciwnika. Sytuacja wojsk nieprzyjacielskich na tym odcinku staje się coraz bardziej krytyczna, gdyż znaczne siły artyleryjskie, wprowadzone przez dowództwo powstańcze, krzyżują obecnie swój ogień z bateriami, ustawionymi w mieście.

PUEBLA VALVERDE. (Pat). Korespondent Havasa donosi, że wojska republikańskie zdobyły kilka dzielnic Teruelu. M. in. stację kolejową i dzielnicę San Julian, położoną w południowej stronie miasta. Bitwa, która została rozstrzygnięta na korzyść wojsk republikańskich, a w rezultacie której zajęte zostało Ermitage Casarvo i Cerro mansueto (położone o 8 km. na północny zachód od Ter-

uelu) toczyła się wśród burzy śnieżnej w niezwykle ciężkich warunkach. Załoga wojsk gen. Franco, broniących punktów, była bardzo nieliczna i dała się zaszkodzić wojskom czerwonym. Władze rządowe stwierdzają, że w czasie tych operacji wzięto do niewoli 150 żołnierzy nieprzyjacielskich.

SALAMANKA. (Pat). Ogłoszony w godzinach nocnych komunikat sztabu wojsk gen. Franco donosi, że wojska narodowe zdecydowanie odparły napór wojsk czerwonych na froncie Teruelu zadając im ciężkie straty. Władze republikańskie przez czerwone radiostacje, według których Teruel miał zostać zdobyty przez czerwonych, są całkowicie fałszywe. Teruel broni się bohatercko i garnizon jest zdecydowany bronić się do utraty ostatniego. Radiostacja w Salamance ogłasza komunikat, w którym potwierdza że obrońcy Teruelu stawiają zaciekły opór i stwierdza, że oddziały, spieszące z odsieczą, nawiązały już kontakt z nieprzyjacielem.

### Sekretarz Ligi Narodów w Bernie

BERN (Pat). Przybył dziś do Berna generalny sekretarz Ligi Narodów hr. Ave nol w celu złożenia wizyty prezydentowi republiki szwajcarskiej Motta.

Jakkolwiek w kołach zbliżonych do prezydenta zaprzeczają, że wizyta Ave nola pozostaje w związku z wczorajszą mową Motta — to jednak sytuacja Szwajcarii w Lidze będzie między nimi prawdopodobnie omawiana.

### NAJSERDECZNIEJSZE ŻYCZENIA ŚWIĄTECZNE

WSZYSTKIM SWOIM KLIENTOM

SKŁADA

BIURO OGŁOSZEŃ

STEFANA GRABOWSKIEGO

GARBARSKA 1. TEL. 82

### NOWA GOSPODA

Wilno, Niemiecka 1, tel. 21-28

Niniejszym składa szanownej klienteli najlepsze życzenia  
ŚWIĄTECZNE I NOWOROCZNE

### Min. Kościółkowski na Wileńszczyźnie

Jak się dowiadujemy, min. Kościółkowski spędzi święta na Wileńszczyźnie w swym majątku Orwidowie, gdzie już bawi od wczoraj.

### Kto w Komisji Wojskowej wystąpił przeciw gen. Żeligowskiemu

Wczorajsza „Gazeta Polska” podaje, że list do Generała Żeligowskiego odmiawiający współpracy w komisji wojskowej podpisało 12-ku następujących osób: Dudziński, Formela, De Thun, Haczyński, Hoffman, Jurkowski, Kolbusz, Kondysar, Miedziński, Ropelewski, Sarnecki, Suchożewski. Akces do powyższego listu do p. gen. L. Żeligowskiego zgłosił następnie postowie: Eckert, Łazarski, Messing. Komisja wojskowa liczy 25 członków.

### Napad na ambasadę niemiecką w Moskwie

MOSKWA (Pat). Korespondent PAT dowiaduje się, iż nocy ubiegłej usiłowa no dokonać włamania do ambasady niemieckiej. Około godz. 12 w nocy dwóch nieznanymi osobnikami wyszłaziło z reweru do stróża nocnego, obywatela niemieckiego, który na strzały odpowiedział strzałami. Napastnicy uciekając wystrzelili jeszcze 3 razy, nie raniąc jednak nikogo. Pozostawili oni na miejscu drabinę drewnianą, przy której pomocy mieli zamiar przedostać się do wnętrza gmachu ambasady.

Radca ambasady niemieckiej von Trippekirchen dokonał w tej sprawie demarche w Ludowym Komisariacie Spraw Zagranicznych.

### Mieli przeciętnie po 8 dzieci

RZYM (Pat). W pałacu weneckim odbyło się uroczyste wręczenie przez Musoliniego nagród rodzinom, obdarzonym największą liczbą dzieci. Szef rządu nagroził 94 małżeństwa, posiadające łącznie 756 dzieci. Większość nagrodzonych rekrutuje się ze sfer rolniczych. Po wręczeniu nagród w wysokości 5.000 lirów na każdą rodzinę, odbyło się konstytucyjne zebranie związku rodziców, obdarzonych licznym potomstwem.

### Trzęsienie ziemi w Meksyku

MEKSYK. (Pat). Trzęsienie ziemi nawiedziło dziś Meksyk, trwało ono około trzech minut.

W Mexico City zburzyło 7 domów, przy czym dwie osoby zostały zabite, a kilkadziesiąt rannych.

NOWY JORK (Pat). Ognisko trzęsienia ziemi, które dziś rano nawiedziło Meksyk oddalone jest o 400 km od Meksiko City.

### Japończycy grożą Anglii przeciwuderzeniem

TOKIO (Pat). Niszi - Niszi Szimbun, komentując ostatnie przemówienie premiera Neville Chamberlaina w izbie gmin pisze: antyjapoński rząd chiński, popierany przez W. Brytanię w rzeczywistości już załamał się, a cała Chiny przechodzi obecnie przez okres głębokich zmian. Japonia popiera nowy rząd w Chinach północnych, który zdecydowany jest pracować nad rozwojem Chin współpracując z Japonią. Zapewniając iż obce interesy nie bę-



LOLO BRAN DENOLAK

### Red. Mackiewicz ma zamknąć drogę postępowania honorowego w sprawie z płk. Kocem

Wczoraj „Słowo” opublikowało protokół postępowania honorowego między red. Mackiewiczem, a płk. Kocem, którego istotna część brzmi jak następuje:

Zastępcy p. Mackiewicza zapytują na wstępie, czy zastępcom p. płk. Koca znana jest sprawa sądowa pomiędzy ich mocodawcą a p. wojewodą Grzyńskim i czy wyrażają zgodę na rozpoczęcie postępowania honorowego w obecnej sprawie? — Zastępcy p. płk. Koca składają w imieniu swego mocodawcy następujące oświadczenie: „Sprawa komunikatu p. płk. Koca, Szefa Obozu Zjednoczenia Narodowego, opublikowanego w prasie dnia 8 grudnia br. w odpowiedzi na artykuły „Słowa” wileńskiego podpisane przez p. Catta — nie może być traktowana na drodze postępowania honorowego”.

Zastępcy p. Mackiewicza zaproponowali złożenie powyższego oświadczenia na piśmie do protokołu zastrzegając dla swego mocodawcy dalsze postępowanie na innej drodze.

### DOM drewniany (5 mieszkań)

do sprzedania na Zwierzyńcu  
UL. DZIELNA 40

### Państw. zdrojowisko „Kemer” na Łotwie

Sezon przez cały rok

W zimie kuracja i życie wyjątkowo tanie

Działanie lecznicze w wypadkach: reumatyzmu, podagry, nzwralgii (Ischias) chorób kobiecych, stawów, wadach serca, żołądka, jelit jak również w wypadkach kataru górnych dróg oddechowych, ogólnego wyczerpania, chorób nerwowych i bezdeleńności. Kuracja dietetyczna. Inhalacje. Nowoczesne urządzenia i aparaty lecznicze.

Biblioteka, czytelnia, koncerty, sporty zimowe. Wspaniały park. Idealne miejsce wypoczynkowe. Najrozmaitsze kąpiele i inne środki kuracyjne, w jakie jest obficie wyposażony luksusowy hotel państwowy, uprzyjemniają w wysokim stopniu zimowy pobyt w tej miejscowości.

Całkowita 4-tygodniowa kuracja kosztuje 40 — 65 zł. i to samo plus pokój z utrzymaniem — 260 zł. miesięcznie, w pensjonatach prywatnych od 110 zł. miesięcznie wwyż. Żądać informacji i prospektów pod adresem:

KEMER — šēravotu testade

### Kronika telegraficzna

— Posel sowiecki w Oslo Jakubowicz został odwołany do Moskwy w związku z przeprowadzoną obecnie „czyszcą” w sowieckim korpusie dyplomatycznym. Odwołanie Jakubowicza ma ponadto związek z pobytom Trockiego na emigracji w Norwegii. Nowym posłem ZSRR w Oslo ma być mianowany inż. Nikołajew, osoba stósza spoza komisariatu spraw zagranicznych.

— Statek sowiecki „Szczors” został załrzymany przez hiszpański okręt narodowy o pomoc przez radio.

— Skutkiem wylewu Dunaju zalane zostały i odprowadzony do Ceuty. Statek wysłał wodę niżej położone dzielnice Wiednu. Wśród ludności panuje panika. Władze wydały zarządzenie na wypadek rozszerzenia się powodzi.

— Poważne starcie nastąpiło dziś przed południem w okolicy Tyberiadu pomiędzy arabskimi aktywistami a wojskiem angielskim.

W ułarcze tej, w której Angliści posługiwali się czołgami i samolotami, zginęło 11 tu Arabów.



# Japonia na drodze do totalizmu

Wojna japońsko - chińska nie pozostała bez wpływu również na kształtowanie się stosunków wewnętrznych Japonii. Aczkolwiek od przeszło pół roku społeczeństwo japońskie jest podniecane coraz to nowymi sukcesami armii japońskiej w Chinach — to jednak ciężary wojny, dają się coraz bardziej we znaki najszerszym masom społecznym, wywołując fermenty niezadowolenia. Korespondenci prasy zagranicznej w Tokio już przed kilku miesiącami donosili o akcji antywojennej prowadzonej zarówno przez poszczególne wybitne jednostki japońskiego świata intelektualnego, jak również i przez różne grupy o nastawieniu lewicowo - pacyfistycznym.

Akcja ta ze strony rządu spotkała się z jak najbardziej energicznym przeciwdziałaniem, co znalazło swój wyraz w szeregu procesów politycznych w październiku i listopadzie r. b. w wyniku których zasądzono cały szereg osób na kilkuletnie więzienia.

Wiadomości nadechodzące ostatnio z Tokio, świadczą, że rząd ks. Konoye, w grudniu b. r. zdecydował się na jeszcze bardziej energiczne posunięcia, wykraczające tymczasem poza ramy zwykłych zarządzeń administracyjnych. Według doniesień bowiem oficjalnej agencji japońskiej Domei w dn. 15 grudnia w ważniejszych ośrodkach Japonii przeprowadzono masowe aresztowania, w których wyniki uwięziono co najmniej 400 przywódców japońskiego ruchu lewicowego, za naruszenie przepisów o „utrzymaniu pokoju”. Wśród aresztowanych znajduje się dwóch posłów do parlamentu oraz kilku b. profesorów uniwersytetu. Jednocześnie rząd rozwiązał japońską partię proletariacką i Radę Narodową japońskich Trade Unionów.

Wszystkim aresztowanym, jak również i rozwiązanej organizacji, jest inkryminowana działalność komunistyczna. Trudno powiedzieć, czy ten zarzut odpowiada rzeczywistości. Partia komunistyczna w Japonii jest nielegalna. Aczkolwiek w latach ostatnich, szczególnie po VII Kongresie Kominternu z 1935 r., starała się ona przeniknąć do organizacji legalnych — to jednak większych sukcesów pod tym względem nie odniosła. Działalność komunistów w Japonii bowiem zawsze była słaba i nie osiągała nigdy większego znaczenia.

Oprócz tego partia komunistyczna Japonii przeżywała prawie permanentnie kryzys wewnętrzny. Jest rzeczą niezmiernie charakterystyczną, że aresztowany obecnie znany krytyk literacki Jamakawa Ieszeze w r. 1928 spowodował swymi herezjami nieomal rozłam partii komunistycznej za co przez prawowiernych komunistów był napiętnowany jako zdrajca i wróg komunizmu. Dążył on bowiem do pogodzenia monarchii z komunizmem i stworzył dość popularną wówczas koncepcję społecznej monarchii, w której panowanie Mikada łączył z dyktaturą proletariatu. Od tego czasu Jamakawa był wciąż przedmiotem ataków ze strony komunistów a ostatnio, deklarował się jako największy legalista.

Trudno więc uwierzyć, ażeby on, jak zresztą i inni aresztowani pozostawali na usługach Kominternu.

Należy raczej przypuszczać, że wobec narastających trudności wewnętrznych oraz grożącej wojny domowej rząd ks. Konoye, pod naciskiem sfer wojskowych zdecydował się na likwidację przede wszystkim wszystkich tych legalnych ugrupowań, które uprawiają opozycję w sto-

sunku do wojny japońsko - chińskiej.

Partia proletariacka, jak również i Rada Narodowa Trade Unionów, na łamach swych organów ostatnio coraz energiczniej występowały przeciwko japońskiej kampanii w Chinach i nawoływały do jak najszybszego za-



W Hongkongu, sąąd przygotowują Japończycy uderzenie na Kanton



przestania działań wojennych, mogących doprowadzić kraj do ruiny.

Czy ta akcja znajdowała duży odzew w kraju — trudno powiedzieć. Wypada jednak zaznaczyć, że w tej akcji wspomniane organizacje nie były odosobnione. W formie bowiem nieco łagodniejszej, krytykę ostatnich poczynań wojennych rządu japońskiego, uprawiają również dwie najpocześniejsze japońskie partie mieszczańskie jak „Seyukai” i „Minseitō”, które w ostatnich wyborach do parlamentu odniosły dość duże sukcesy.

W związku z takim stanem rzeczy, niektórzy korespondenci prasy angielskiej, już przed miesiącem pisali o

możliwości wprowadzenia w Japonii systemu totalnego i likwidacji wszystkich niechętnie nastawionych w stosunku do polityki japońskich kół politycznych.

Ta hipoteza wydaje się zupełnie słuszną. Ostatnie posunięcia władz tokijskich, należy raczej traktować jako pierwszy krok na drodze do wprowadzenia ustroju totalnego, nie zaś jako rozgromienie organizacji pozostających na usługach Kominternu. Po tym posunięciu, prawdopodobnie nastąpią i inne, które mogą doprowadzić również do rozwiązania wyżej wspomnianych partii mieszczańskich. Sk.

## Każdy widzi przez swoje okulary

Wiadomości amerykańskie i japońskie o zatopieniu kanonierki „Panay”

WASZYNGTON, (Pat). Sekretarz stanu Hull oświadczył, że rząd Stanów Zjednoczonych znajduje się obecnie w posiadaniu wszystkich szczegółów, dotyczących incydentu z „Panay”.

Do Waszyngtonu nadszedł już raport mjr. Hughesa oraz ostateczny wynik śledztwa. Obydwa te dokumenty zostały natychmiast przedłożone prez. Rooseveltowi oraz zakomunikowane ambasadorowi St. Zjedn. w Tokio. Raporty te potwierdzają zasadniczo najważniejsze punkty, zawarte w nocie Hulla do Tokio. Rząd St. Zjedn. oczekuje w najbliższym czasie odpowiedzi z Tokio na złożoną tam notę.

TOKIO, (Pat). Ministerstwo spr.

zagranicznych ogłosiło raport japońskich władz wojskowych o ostrzeleniu przez kanonierki japońskie kanonierki amerykańskiej „Panay”.

Dotychczas według raportu, nie znaleziono żadnych dowodów, stwierdzających, iż kanonierka „Panay” była umyślnie ostrzeliwana. Żołnierze japońscy spostrzegli na rzece Jangtse 5 parowców i przypuszczali, iż są to transportowce chińskie. Zawiadomienie o tym niezwłocznie najbliższe dowództwo. Wkrótce po tym ukazał się wodniopłowiec japoński, który rzucił dwie bomby na parowiec. Kiedy zbliżono się do niego, stwierdzono, iż było to parowiec amerykańskie. Wydano więc niezwłocznie rozkaz zapiekiwania się ranymi.

## Gwałtowne ataki na Hongczau

SZANGHAI, (Pat). Kolumny japońskie gwałtownie nacierają na Hongczau. Chińczycy wysadzili dynami-

tem most kolejowy na linii Szanghaj — Hongczau. Wojska japońskie zajęły Czeufuling.

## Ostry regim wprowadza centr. rząd chiński

HONGKONG, (Pat). Donoszą tu, że centralny rząd chiński wydał dekret wprowadzający na czas trwania wojny kontrolę produkcji rolniczej, handlu i przemysłu. Kontrolę wykonać będą komisje wojskowe.

Wszelkie strajki zostały zakazane.

Dekret wyprawa karę śmierci lub karę ciężkich robót za dostarczanie nieprzyjacielowi surowców lub fabrykatów, za szpiegostwo przemysłowe, sabotaże, za nieuzasadnione zamknięcie fabryk oraz za agitację strajkową.

## Wystawa paryska będzie ponownie otwarta

PARYŻ, (Pat). Projekt ustawy o ponownym otwarciu międzynarodowej wystawy został dziś w izbie de-

putowanych uchwalony 337 głosami przeciwko 260.



# „Rosja w obozie koncentracyjnym”

## I. O właściwości totalizmu sowieckiego

Wśród współczesnych różnokolorowych totalizmów, totalizm czerwony czyli sowiecki wciąż jeszcze zajmuje specyficzne, rzec można uprzywilejowane miejsce. Za granicą bowiem, w oczach nie tylko ludzi łatwych i naiwnych, ale również bardzo poważnych i głęboko myślących, potrafił on sobie zdobyć dość zaszczytną pozycję kraju, gdzie została urzeczywistniona szczęśliwość powszechna, gdzie nie ma ani wyzyskiwa czy ani wyzyskiwanych. Słowem gdzie stworzono raj na ziemi.

Co więcej. Jednocześnie z tym, w oczach tychże ludzi totalizm sowiecki urosł do rangi mesjasza wskazującego całej ludzkości niezawodne drogi ku świetlanej i szczęśliwej przyszłości. Wystarczy tylko słuchać jego dyktand, naśladować jego dzieła, a wyjście z obecnego bałaganu społeczno-gospodarczego i polityczno-kulturalnego, jest łatwe i proste.

Wydarzenia ostatniego roku w Rosji Sowieckiej co prawda w dość znacznym stopniu podważyły fanatyczną wiarę w stosunku do czerwonego totalizmu nawet w szeregach ludzi łatwych i naiwnych. Z ich szeregów bowiem, posłyszeliśmy głosy oburzenia.

Po procesie Zinowiewa, Kamieniewa i towarzyszy zjawia się również specjalny rodzaj literatury opozycyjnej w stosunku do Rosji Sowieckiej produkowanej przede wszystkim przez wczorajszych wielbicieli i zwolenników porządku totalizmu czerwonego. Gide Schlam, Serge, Thomson, Celine i cały szereg mniej znanych literatów i pisarzy, zaczęło odzywać się od Moskwy oraz krytykować istniejące tam porządki.

W poszczególnych zaś sekcjach Kominternu t. j. partiach komunistycznych rozpoczęły się po dzień dzisiejszy trwające fermenty i walki wewnątrz partii pomiędzy t. zw. prawdziwymi komunistami, czyli stalinowcami, a „trockistami”, którzy z kolei uważają siebie za prawdziwych komunistów. Do tych walk w sposób kategoryczny i autorytatywny wniósł się nie tylko generał sekretarz Kominternu Dimitrow, ale również ludowy komisarz spraw wewnętrznych, Jeżow, ze swą zagraniczną GPU. I tam, gdzie nie skutkuje perswazja Dimitrowa, ludzie Jeżowa wyprawiają na tamten świat niepożądanych i nieprawomyślnych. Szczególnie w Hiszpanii oraz Chinach w sposób wprost cyniczny i bezczelny agenci GPU, sprzątały i po dzień dzisiejszy sprzątają, wszystkich „odszczępieńców” i „zdrajców”.

Oprócz powyższych rozpoczęła się nowa fala t. zw. niewowraszczeńców spośród dyplomacji sowieckiej. Odmówił powrotu do Moskwy poseł sowiecki w Atenach Barmin, wysłany ze specjalną misją za granicę gen. Kriwickij i t. d.

Trzeba jednak stwierdzić, że pomimo to, mimo te wszystkie kompromitujące Rosję Sowiecką objawy — totalizm czerwony daleki jest jeszcze od utracenia swej magicznej i przyciągającej mocy w państwach zagranicznych. Potrafi on nie tylko różnymi sposobami przeciwdziałać rosnącemu nastrojom antysowieckim i „usprawniać” swe zbrodnie zatrzy-

mując przy sobie milionowe rzesze przed tym zdobytymi ludźmi, ale również poprzez swych agentów, zwerbować sobie nowych zwolenników i sympatyków, gotowych na ofiary i poświęcenia. Przecież takie fakty jak ostatnie aresztowania wśród młodzieży szkolnej w Wilnie, Warszawie i innych miastach za działalność wywołaną, są bardzo znamienne.

Jeszcze bardziej zastanawiającym faktem jest posunięcie kierowników amsterdamskiej Międzynarodówki związkowej z Jauhaux na czele. Naiwna młodzież szkolna z łatwością może być zaagitowana przez zręcznych agentów. Ale tak wytrawny i doświadczony polityk, jak generalny sekretarz francuskich związków zawodowych Jauhaux? Przecież jeszcze nie dawno występował on w Genewie, przeciwko przyjęciu do Międzynarod. Biura Pracy włoskich inżynierów zawodowych. Swe stanowisko motywował tym, że włoskie związki zawodowe nie są samodzielne, lecz uzależnione od państwa i stanowią składową część faszystowskiego aparatu państwowego. Wszystkim wiadomo, że sowieckie związki zawodowe, są jeszcze bardziej uzależnione od państwa bolszewickiego i jeszcze w większym stopniu stanowią składową część bolszewickiego aparatu państwowego, aniżeli związki faszystowskie. A jednak, pomimo to, Jauhaux i jego towarzysze zgodzili się przyjąć je do amsterdamskiej Międzynarodówki związkowej i tym samym postawili totalizm bolszewicki wyżej od totalizmu faszystowskiego. Czyżby Jauhaux, który 28 listopada br. na łamach „Prawdy”, po raz pierwszy od istnienia reżimu bolszewickiego, zamiast „socjalizdrajcy” został nazwany „towarzyszem” — padł ofiarą „najdemokratyczniejszej w świecie” konstytucji stalinowskiej?

Jauhaux i jego towarzysze jednak nie stanowią wyjątku. Jest jeszcze bardzo dużo socjalistów i demokratów, którzy nie wiadomo dlaczego, gdy zachodzi mowa o totalizmach, wskazują na Italię Mussoliniego, Niemcy Hitlera i państwa pońmiej-sze, naśladowane faszystami lub hitlerystami. Rosję Stalina natomiast albo

przemilczają w ogóle, albo zaliczają do państw... demokratycznych.

Tymczasem w rzeczywistości sprawa przedstawia się nieco odmiennie. Właśnie Rosja Sowiecka, jest ojezyczną totalizmów powojennych. To już dzisiaj bez większej dyskusji stwierdzają profesorowie prawa politycznego różnych krajów. W Rosji bowiem despotyczna dyktatura jednej partii z różnymi obozami koncentracyjnymi została wprowadzona wcześniej, aniżeli w jakimkolwiek bądź innym państwie. Tam ta dyktatura niebawem zorganizowała się w formie ustroju autorytatywno-totalnego, przyodzianego w maskę ideologii socjalistycznej i demokratycznej. I choć t. brzmi dziko w swej paradoksalności, najbardziej atrakcyjne i przyciągające w Rosji Sowieckiej od samego początku było właśnie to, co obiektywnie rzecz biorąc, można nazwać wielkim kłamstwem despotyzmu sowieckiego i największym kłamstwem naszych czasów, a mianowicie jej szata zewnętrzną, tworzącą w rzeczywistości socjalistyczno-proletariacką mitologię. Nie ma ona odpowiednika w życiu realnym. W rzeczywistości bowiem ta mitologia, od samego początku stanowiła tylko maskę zasłaniającą istotne oblicze totalizmu sowieckiego. Tę maskę despotyczny totalizm sowiecki, opierający się o wszystko duszący militarno-biurokratyczny i policyjny aparat, zachował po dzień dzisiejszy.

To jednak, co kryło się i kryje się pod maską, było i jest niezmiennie trudno dostrzec, nawet przenikliwym obserwatorom Rosji Sowieckiej, nie mówiąc już o zwykłych śmiertelnikach. I to właśnie stanowiło oraz stanowi tajemnicę powodzenia Rosji Sowieckiej za granicą. Nie każdy bowiem może zobaczyć co kryje się pod tą wspańską maską, usilnie podtrzymywaną przez potężny aparat świadomej i zorganizowanej obłudnej propagandy bolszewickiej.

Zupełnie słusznie, pisze Iwan Soloniewicz w swojej wprost rewelacyjnej książce pt.: „Rosja w obozie koncentracyjnym”, która niedawno ukazała się w przekładzie polskim, że chce dokładnie poznać współczesną

Rosję, trzeba koniecznie przynajmniej kilka miesięcy posiedzieć w jednym z licznych jej obozów koncentracyjnych, w których według oficjalnych danych sowieckich znajduje się co 5 milionów ludzi. Daje to bowiem okazję, do poznania totalizmu sowieckiego od wewnątrz, bez maski. Daje możliwość zetknięcia się z ludźmi, spędzonymi przymusowo nie tylko z różnych zakątków olbrzymiej Rosji Sowieckiej, ale często z różnych zakątków kuli ziemskiej. Do obozów koncentracyjnych bowiem bardzo często trafiają ei spośród zagranicznych komunistów, którzy pod wpływem agitacji bolszewickiej uciekali ze „zgnitego świata kapitalistycznego” do „wspiańskiej ojczyzny socjalistycznej”.

Z rozmów z tymi wszystkimi mieszkańcami obozów koncentracyjnych, reprezentujących różne warstwy społeczne oraz różne kierunki polityczne, można wytworzyć sobie mniej lub więcej dokładny obraz o rzeczywistym stanie rzeczy w Rosji Sowieckiej.

Soloniewicz, miał właśnie przymusową okazję przebywania przeszło pół roku (od końca 1933 r. do pierwszej połowy 1934 r.) w obozach koncentracyjnych t. zw. Bałtycko-Białomorskiego Kombinat w Karelii, skąd w lipcu 1934 r. udało mu się szczęśliwie wraz z synem i bratem uciec do Finlandii.

Za granicą Soloniewicz zadał sobie trud naszkicowania tego wszystkiego, co widział i przeżył w Rosji Sowieckiej w przeciągu 17 lat, podczas których w państwie sowieckim zajmował różne, a nawet bardzo wysokie stanowiska (przez pewien czas jako wybitny specjalista-sportowiec).

## II. „Aktywiści”

Najciekawszymi i godnymi specjalnej uwagi rozdziałami książki Soloniewicza są rozdziały poświęcone omówieniu prawie zupełnie za granicami współczesnej Rosji Sowieckiej nieznanego zagadnienia t. zw. kadr sowieckich aktywistów oraz ich roli w całokształcie upaństwowionego i jak nigdzie na świecie zbiurokratyzowanego życia sowieckiego.

Otóż rządy kłiki w Rosji Sowieckiej jak zresztą i w każdym ustroju totalistycznym gdzie państwo jest wszystkim a społeczeństwo niczym i gdzie wskutek tego jest zduszona wszelka wolność i wszelka chociażby najsluszniejsza i najbardziej rzeczowa krytyka poczyniła wszechpotężnej biurokracji — są zainteresowane w posiadaniu we własnej dyspozycji specjalnej warstwy ludzi, tworzących coś w rodzaju pasa transmisyjnego od władz zwierzchnich do najszerszych mas społecznych i gotowych na każde kiwnięcie palcem z góry do wybuchów entuzjazmu oraz aprobaty bez żadnych zastrzeżeń dziś jednych a jutro wręcz przeciwnych posunięć „nieomyślnego wodza”.

Warstwa ta nie jest jeszcze biurokracją zawodową we właściwym tego słowa znaczeniu, lecz surrogatem czynnika społecznego, biorącego aktywny udział w życiu społecznym robiącego ruch we wszystkich nawet najdrobniejszych komórkach organiz-

był zastępcą prezesa Wszechzwiązkowej Rady Wychowania Fizycznego) i miał możliwość poznać masę ludzi, spośród których bardzo wielu spotkał później w obozach koncentracyjnych.

W tych obozach właśnie Soloniewicz podsumowując wszystko to co widział w Rosji Sowieckiej, doszedł do wniosku, że w państwie sowieckim szczególnie w latach ostatnich, w latach „budowy socjalizmu w jednym kraju” prawie zupełnie zły się granice pomiędzy wolnością a obozem koncentracyjnym, i że Rosja przekształciła się w jeden wielki oboz koncentracyjny. Istnieje tam „absolutyzm, chcący uobodzić za oświecony, który jednak w rzeczywistości jest wschodnim despotyzmem z janczarami, boszmanami i nie wolnikami”.

Ten despotyzm wschodni, w swej dwutomowej książce, Soloniewicz pokazuje nam z różnych stron. Pokazuje je rzec można tak, jak nikt dotąd go nie pokazywał, dając niezliczoną ilość czasami niezmiernie interesujących, czasami pełnych grozy i niesamowitych, a jednak zawsze prawdziwych i odpowiadających rzeczywistości sowieckiej obrazów fotograficznych.

Azkołwiek autor, doprowadza swoje szkice tylko do momentu ucieczki z Rosji Sowieckiej, t. j. do połowy 1934 r. i w związku z tym niektóre jego tezy oraz wnioski są naszym zdaniem mylne, mimo to jednak warto zapoznać się przynajmniej z niektórymi problemami poruszonymi w książce Soloniewicza, pokazującymi totalizm sowiecki bez maski.



**H. NIEMOJEWSKIEGO**  
Warszawa, Nowy Świat 5  
**CHOROBY WĄTROBY • KAMIEŃ ŻÓŁCIOWY**  
**ZŁA PRZEMIANA MATERII**

## Historia pewnego kata

Nie brak przedstawicieli młodzieży i wśród przedstawicieli władz sowieckich w szeregach tamtejszego GPU oraz w specjalnych oddziałach armii czerwonej. Są to przeważnie młodzi członkowie partii, skierowani przez wyższą władzę partyjną na pracę do GPU i przechodzący tu w Solowkach osobliwe przeszkolenie praktyczne pod czujnym i doświadczonym okiem starych czekistów.

Władza stalinowska, opierająca się głównie na terrorze, dobrze zdaje sobie sprawę z konieczności tworzenia nowych zastępców młodych czekistów. O ile starzy „speci”, wychowani w ogniu walk domowych, zahartowali swe nerwy oraz zdobyli doświadczenie podczas pierwszych lat terroru, o tyle młodzi czekisci, względnie upatrzeni na to stanowisko kandydaci, są w zupełnie odmiennym od starych kolegów sytuncji. Niezbędne doświadczenie, przygotowanie teoretyczne oraz praktyczne do roli czekisty, odbywają oni w spokojnej atmosferze osobliwej wyższej szkoły czerwonego terroru. Szkołą tą są Solowki. Obiekt doświadczeń i „robót praktycznych” stanowią niezliczone rzesze zesłańców. Przyszli czekista hartuje swoje nerwy oraz nabiera rutyny katowskiej, przechodząc specjalny kurs przygotowywany na Solowkach pod kierunkiem starych doświadczonych fachowców. Materiału ludzkiego nie brak, nie brak też i więźniów wszystkich gradacji, od względnie łagodnych poczynając, kończąc zaś na strasznych „izolatorach” słynnej „Siekierki” — tego prawdziwego piekła sowieckiego. Biada temu z uczni, „profesorów” tej osobliwej wyższej szkoły czekistów, którego nerwy nie wytrzymały praktycznego zastosowania strasznych teorii. Żyć ludzkie, nawet życie młodego komunisty, posiada na Solowkach znikomą wartość...

„Pewnego wieczoru wracałem ze spaceru razem z Miską Krutych, młodym moim przyjacielem z drużyny sportowej. Po gorącym maczu zasylił z nim kąpie-

li w zimnych orzeźwiających falach rzeki Toni. Wracając spotkaliśmy grupę więźniów otoczonych liczną strażą. Parę seł zmęczonych, wycieńczonych do ostatka ludzi ledwie się poruszało pod czujnym okiem kilkudziesięciu „krasnoarmiejców” (żołnierzy armii czerwonej).

Gdy więźniowie omineli nas, Miska cicho, lecz dobitnie zaklął.

Zdziwiony spojrzałem na niego. W każdym bądź razie zrozumiałem, iż ten „soczysły” wyraz nie był rzucony pod adresem tych wycieńczonych, zrezygnowanych na wszystko ludzi... Twarz Miskiego nagle spochmurnała. Zdziwienie moje było zupełnie szczere.

— Czegoż ty, Miska, tak tym się przejmujesz? — spytałem. Przecież sam do komсомолу należysz.

Istotnie, Miska Krutych był uważany za jednego z najbardziej gorliwych, tzw. komсомолców — aktywistów. Ostatnio z ramienia komсомолу był nawet desygnowany na sekretarza Sowietu Wychowania Fizycznego. Dlatego właśnie tak mnie zdziwiło zachowanie Miskiego.

— Jak to czego? — odpowiedział nie chętnie na moje pytanie — a to co? — I ręką wskazał na oddalających się więźniów. A po chwili dodał niespodziewanie: — obrzydło mi to wszystko!

Zdziwienie moje wzrosło.

— Ależ komсомолcem, powtarzam je steś... A ci „kрасноarmiejcy”, to przecież również, napewno z komсомолу...

— Ja, proszę cię, więźniów jak bydlę nie popędzam...

— Cóż z tego? Rozkaż — popędzisz.

Zapanowało krótkie milczenie.

— Powiedz mi, Miska, — odważyłem się spytać, szczerze, otwarcie, po przyjacielsku po jakiej właściwie licho do komсомолу włąpiłeś? Przecież, rozkaż — to nie tylko więźniów popędzisz, ale i chłopów będziesz po wsiach rozstrzeliwać. Trudno. Trafiliś pomiędzy wrony — musisz krągać jak i one.

— Ale coż robić? Co? — z tragiczną niemal nutką w głosie odpowiedział Miska. Trzeba jakoś urządzić się... Tobie dobrze... Ty inteligentem jesteś, wykształcenie masz... Ty wszędzie jakoś urządzić się potrafisz. A ja co? Myślałem, iż przy poparciu Sowietu Wychowania Fizycznego do Moskwy dostanę się... Planowałem do „Infizkulta” (Instytut Wych. Fizycznego) wstąpić. Kultura fizyczna to przecież zajęcie nie takie jak inne. Czyste, uczciwe przynajmniej. Lecz bez legitymacji komсомолskiej do instytutu tego za żadne skarby nie trafisz... Więc coż robić?

— No dobrze. A jak rozkaż więźniów pędzić — to co poczniesz?

— Sam nie wiem — może jakoś się wykręć. Wszyscy wykręcają się... Może i mnie się uda. Myślisz, że to tak przyjemnie, palnąć tylko wystarczy jak tych nie szczęśliwców pędzić? To przecież chłopci przeważnie, przeważnie ze wsi jak ja, jak my wszyscy, a fu... nie swoi, lecz „wróg klasowy”...

Coś jakby chwyciło Miskę za gardło. Urwał i energicznie splunął na stronę.

— Eh, co tu gadać... Ty mi o komсомолу wspomniełeś... No, a coż robić? Sa memu jak oni do więzienia iść? Myślisz, że tak łatwo przeciwko maszyni walić, a u „nich” braku, maszyn... maszyn... Ciebie to nic nie obchodzi. Cię szyć się powinienes, że zesłańcem jesteś... Przynajmniej z tobą to już wszystko ustalono, jasne jak na dłoni... kontrewolucjonista i basta. Ciebie nie badają cię gle, nie szpiegują kim jesteś, stalinowcem, trockistą czy tam jeszcze jakimś czorlem... I z tym entuzjazmem partyjnym — tu Miska ordynarnie zaklął — tobie laf wiej, nic on ciebie nie obchodzi... A my? Eh, bywa czasem tak, że aż wewnętrzności wyłażą. A nic nie zrobisz. Maszyna, aparat, bratku, taki aparat, stalowy mur — głową nie przebijesz... No i rób co chcesz, wykręcaj się jak możesz...

Zet.



## „Rosja w obozie koncentracyjnym”

## II. „AKTYWISCI”

(Dokończenie ze str. 4)

szą na świecie republiką pracujących, de facto stanowią one jedynie obiekt najnieprawdopodobniejszych zarządzeń administracyjnych, wskutek których nie można ani oprzytomnieć ani na- jeść się do syta. Dlatego też w ZSRR da się zauważyć niesłychanie silną tendencja do tego, by się z masy tej wyrwać i wydostać na jakieś choćby bardzo względne wyżyny.”

Wypłyną ponad te masy w dzisiejszej Rosji Sowieckiej, ogólnie biorąc, można w trojaki sposób. Pójść drogą „podwyższenia swych kwalifikacji” i w biegnie czasu zająć stanowisko majstra w fabryce lub dajmy na to kierowcy traktora w kołchozie czy sowchozie. Droga ta nie jest bardzo obiecująca ale w każdym bądź razie robotnik wykwalifikowany może odżywiać się nieco lepiej i czuć się bezpieczniej. Drugi sposób — poprzez naukę wcisnąć się do kadry inteligencji sowieckiej. Droga ta jest dość długa i uciążliwa, gdyż wymaga w warunkach sowieckich wyjątkowej wytrwałości i energii. I wreszcie trzeci sposób, najłatwiejszy — to droga społeczno-administracyjnej aktywności. Sposób ten pociąga młodzież, jak twierdzi Sołowiecz, posiadającą umiłowanie władzy i nie lubiącą głodować, a żądną równocześnie i panowania i sytości.

Ten typ ludzi w Rosji Sowieckiej ma bardzo szerokie pole do popisu. W Rosji sowieckiej bowiem istnieje niezliczona ilość z inicjatywy władzy utworzonych różnych organizacji społecznych, w których wszyscy bez wyjątku są obowiązani pracować. W tych to organizacjach zaczynają wodzić rej, ludzie pragnący wyrwać się z szarej masy pracujących. Gardzą oni na całego, nawołując do „walki z wrogami klasowymi”, deklarując swe przywiązanie „do linii generalnej”, „oddanie i wierność partii bolszewickiej” i t. d. i t. p.

Takimi „ruchliwymi” i „aktywnymi” elementami niebawem zaczynają opiekować się agenci GPU, zachęcając ich do dalszej pracy i jednocześnie obiecując, iżec prostą, jakikolwiek bądź awansik społeczny w przyszłości. Oczywiście, że z tą chwilą, gdy wszechpotężne GPU zwróciło na danego osobnika uwagę i przyobiecowało mu swe poparcie — osobnik taki zaczyna wprost wyłazić ze skóry, aby jak najprędzej otrzymać zasłużoną i upragnioną nagrodę. Niebawem tacy osobnicy, stają się dalszym ciągiem GPU, jej narzędziem, przy pomocy którego przenika ona w każdą komórkę życia społecznego i otrzymuje informacje zewsząd. W ten sposób aktywiści wytwarzają dodatkowy system szpiegostwa, który opłata całe społeczeństwo.

Ponieważ z punktu widzenia warstwy rządzącej dziś w Rosji, jak słusznie pisze Sołowiecz „nieprawomysłnym jest każdy bez wyjątku obywatel sowiecki poczynający od wczorajszego przewodniczącego między-narodówki komunistycznej a kończąc na ostatnim chłopie” — więc taka warstwa „aktywistów”, z kolei szpiegowanych przez innych „aktywistów” staje się niezmiernie pożyteczną dla władzy. Jest to bowiem „ta zagadkowa dla postronnego obserwatora warstwa, która podtrzymuje władzę mocniej i pewniej niż GPU, jedyna warstwa

ludności rosyjskiej, oddana najzupełniej do ostatka prawie istniejącemu ustrojowi”.

I to zupełnie zrozumiałe. GPU, bowiem stanowi już poniekąd zamknięty i kastowy aparat, który ma wszystko i wskutek tego zbytniejgorliwości nie wykazuje. Aktywiści natomiast, muszą jeszcze zasłużyć na to, ażeby przedostać się w szeregi wybranej i płatnej biurokracji. Stąd ich wyjątkowa gorliwość, rywalizacja itd.

Z drugiej jednak strony, aczkolwiek warstwa rządząca aktywistami opiekuje się — to zbyt wielkich ceremonij z nimi nie robi. Wie ona bowiem bardzo dobrze, że „aktywiści” są zniechęceni przez szare masy pracujące, i że nie mają drogi odwrotu. Wystarczy bowiem, aby GPU, lub policja przestały nimi opiekować się, już z takimi ludźmi natychmiast rozprawiają się masy pracujące w mieście i na wsi. A takich powodów do zaprzestania opiekowania się tym lub innym aktywistą władze wynajdują tysiące. To aktywista wykazał zbyt mało pilności i spowodował załamanie się jakiejś ważkiej akcji, to znów wykazał on za dużo gorliwości i naraził na szwank inne jakieś przedsięwzięcie. Innymi słowy nie trafiał w sam środek linii generalnej np. czy to w okresie sadzenia czy też kopania kartofli i już dostanie po łbie od władz państwowych, stojących ku największemu jego zdziwieniu w obronie mas pracujących. W ten sposób, człowiek który poszedł drogą aktywisty pędzi swój żywot pomiędzy młotem nienawiści mas robotniczo-chłopskich a kowadłem rządu „robotniczo-chłopskiego”.

W takich warunkach nie wszyscy wytrzymują. Moc odpada. Pozostają w szeregach aktywistów tylko najbardziej sprytni, bezwzględni i pozbawieni wszelkich skrupułów. Właśnie takimi ludźmi, władze od czasu do czasu zapelniają szeregi najniższych płatnych funkcjonariuszy, jak przewodniczących kołchozów, sowchozów i rad wiejskich, członków komitetów fabrycznych, policjantów, najniższych funkcjonariuszy GPU itd.

Stanowiska te są bardzo marnie płatne. Aby zdobyć lepsze — trzeba nadal pozostawać aktywistą, trzeba bardzo dużo harować. Nie wszyscy kwapią się aby posuwać się w zwyż. Bardzo dużo spośród aktywistów ogranicza się zdobytymi awansami i aby zapewnić sobie lepszy kawałek chleba, zajmuje się kradzieżą. Kra-

dzież rzecz prosta, w dziadowskiej skali. Tak mniej więcej funt mięsa, jak pisze Sołowiecz i butelkę wódki. Bo i cóż więcej taki aktywista może ukraść?

Ależ za to szkoła życiowa, którą taki aktywista przeszedł zanim dostał się na płatne stanowisko, nauczyła go kraść tak, że trudno go złapać. Sołowiecz opisuje jeden, z takich niezmiernie charakterystycznych sposobów kradzieży. Mianowicie: „Dzieje się to — pisze on — według następującego schematu: Iwan jest przewodniczącym kołchozu, Wasyl służy w policji, a Dymitr powiedzmy w monopolu spirytusowym. Iwan odbiera chłopowi świnie i oddaje ją policji. Posiada to pozory legalności, nie wziął przecież dla siebie. Policjant Wasyl zarznie ową świnie, część jej odda na poczet podatku mięsnego, by w przyszłości łatwiej się było z biedy wykreślić, część w nagrodę za usługi da temuż Iwanowi, a część w nadziei na dalsze usługi przekaże Dymitrowi. Dymitr zaopatrzy całą kompanię w wódkę. Wódka z kolei będzie uzyskana na mocy aktu, który stwierdzać będzie, że ową wódkę przewieziono podwodą Markso-Leninsko-Stalinowskiego kołchozu a na skutek złej jakości osi pochodzących z państwowej fabryki maszyn rolniczych, podwoda się wywróciła, a wódkę diabli wzięli. Akt podpiszą przewodniczący kołchozu, policjant i przewodniczący Markso-Leninsko-Stalinowskiego skle-

pu monopolu spirytusowego i t. d.”

Proszę przeprowadzić dochodzenie i wynaleść winnych. Zresztą, jak słusznie zauważa Sołowiecz żadnego dochodzenia nikt przeprowadzać nie będzie. I istotnie. Śledząc od szeregu lat prasę sowiecką, mieliśmy możność ustalić, że w tego rodzaju wykroczeniach przeprowadzono dochodzenie i zmontowano nawet kilka procesów. Zrobiono to jednak, wyłącznie w związku z prowadzoną ostatnio t. zw. kampanią wyborczą, pragnąc w ten sposób pobudzić masy włościańskie do głosowania. Setki tysięcy natomiast takich wykroczeń pozostaje niewykrytych i ginie gdzieś w entuzjastycznym biurakracyzmie jest jak najbardziej skorumpowanym aparatem na świecie i że walka władz centralnych z tym złem nie odnosi większych rezultatów.

Przy takim stanie rzeczy, wytwarza się system ogromnej błagi i oszukiwania państwa, co Sołowiecz ilustruje niezliczoną ilością przykładów. I w tym systemie również prym wiodą aktywiści, składający się z dołów partyjnych, części komsomolu i znacznej liczby ludzi posiadających legitymacje partyjne i posady, aby jakoś wydostać się z szarej oraz pozbawionej wszelkich praw masy pracujących. Tych jednak którzy z tymi zagadnieniami chcą bliżej zapoznać się odsyłamy do książki Sołowiecza.

Zet.

OSŁODŹ SOBIE  
ŚWIĘTA  
CZEKOLADA

## MISZKA ZNIKA.

— Słyszałeś, Sołowiecz, nowinę? — powiedział mi w parę dni później po rozmowie z Miszką komsomolec Kuźniecowa, również należący do naszej drużyny sportowej, „Dinamo” (sportowa drużyna GPU) zabrała Miszkę do siebie.

— Jak to zabrała? Czyż on zgodził się na to?

— A któż by go o zgodę pytał? Po prostu zmobilizowali na zasadzie dyscypliny partyjnej. Centralny Komitet Komsomolu postanowił skierować go na pracę do GPU.... No, rozumiesz się, jako cze kista, to z naszego Miskki, jak z g.... kula, ale piłkarz to z niego naprawdę morowry. Pewnie z początku proponowano mu przejść do GPU grzecznie, lecz widać, Miska zaczął nosem kręcić — no to i zmobilizowali. Ot sukinyśny!

## DZIWNA PROPOZYCJA.

Po upływie paru tygodni otrzymałem oficjalne zawiadomienie z Sowietu Wychowania Fizycznego, iż mam sędziować na kolejnym meczu. Mecz ten „Dinamo” miało rozegrać z naszą drużyną.

Na stadionie zebrało się ponad 3.000 publiczności. Lubią w Sowietach futbol i to bardzo lubią. Może dlatego tak go lubią, iż futbol jest jedynym sportem poz-

bawionym prawie zabarwienia polityczno-propagandowego. Jest to rodzaj sportu najbardziej dostępny, pełny werwy i zapalu, a trudny do wykorzystania w celach propagandy i agitacji. Kino, teatr, muzyka, każde widowisko w Sowietach jest po prostu przesłannictwem bałwochwalczym ku lęm Stalina i jaskrawą propagandą polityczną. Nawet boks i ten spełnia w ZSRR „zadanie socjalne”. Przed rozpoczęciem zawodów pięściarskich na trybunie zazwyczaj ukazuje się ktoś z zawodowych mówców prytynnych i wygłasza przemówienie, w którym to opowiada, jak w „kapitalistycznej” Ameryce linczuje Murzynów po meczach i to bez względu na wyniki walk. Jeśli zwyciężył murzyn — linczuje go za bezczelność, jeśli zaś czarny zawodnik został pokonany, linczuje go po prostu z radości....

Gdy rozpoczął się mecz, zauważyłem, iż Miskki w składzie nie ma. W przerwie zapytałem kapitana „Dinamo”, co się z Miszką dzieje i dlaczego nie uczestniczy w meczu. Funkcje kapitana „Dinamo” pełnił podkomendant GPU Łotysz — Peterson. Czekała popatrzał na mnie z podobą.

— A czegoż to was tak „ciekaw”, co z nim się dzieje?

— To przecież mój przyjaciel... No i bez niego „Dinamo” jakoś gra słabo...

Łotysz nieco się skrzywił.

— Tow. Krutych leży... zachorował...

W tydzień później wezwał mnie do siebie zastępca prezesa Sowietu Wychowania Fizycznego.

Słuchajcie, Sołowiecz — powiedział, — „Dinamo” prosi skierować do nich kogoś, kto by się orientował w urządzeniu strzelnicy. Oni tam podobno strzelnicę zamierzają budować. A u nas takich fachowców na razie nie ma... Może wy tam do nich pójdziecie? A? Orientujecie się w urządzeniu i budowie strzelnicy?

— Owszem...

— No to i dobrze. A że jesteście ze słanicem — to nic nie znaczy. Ja wam wydam zaświadczenie, iż jesteście „specem” (fachowcem)... A „spec” — to dużo znaczy.

## ŻARTY CZEKISTÓW.

Gdy się zjawiłem do GPU — spotkał mnie Peterson. Uważnie przestudiował moje zaświadczenie i wydał mi przepustkę.

— Dokąd teraz mam iść?

— Do „podwalu” (piwnica, gdzie zazwyczaj odbywają się egzekucje).

— Same brzmienie wyrazu „podwal” nie należy w Sowietach do przyjemnych

i zachęających. Mimo woli wzdrygnąłem się i spytałem raz jeszcze...

— Dokąd?

— Do „podwalu” — powiedziałam — niecierpliwie powtórzył Peterson, — Dawno już wszyscy na was czekają... Właśnie tam zamierzają strzelnicę urządzić.

Spojrzałem na mnie czekista zorientowałem się, iż sam temat naszej rozmowy nadaje się do osobliwego „żartu”. Nagle się uśmiechnął i rzekł:

— Nie bójcie się towarzyszu... Tym razem ślamiad na swoich nogach wyjdziecie...

TAM, GDZIE STAWIAJĄ „K’STIENKIE”  
(POD MUR).

Obszerna piwnica, pozbawiona okien, oświetlona elektrycznością. Podłoga asfaltowa, grube ściany. Nie ma ani krzesła ani stołów... Jest to straszny, zalany krwią niezliczonych ofiar, słynny sołowiecki „podwal” — miejsce, gdzie co noc kule z naganów przeszywały wycięzione ciała „wrogów ludu”. Niedaleko koło niskich, mosiężnych, metalowych drzwi stoi grupa ludzi. Jest to komisja miejscowego GPU niemal w pełnym składzie. Duszą tego wybranego towarzystwa jest słynny czekista Malcew — kierownik miejscowego GPU. O tym człowieku krąży, nieprawdopodobne, krwawe legendy. Średniego

wzrostu, jowialny grubas, około 50 lat, o roześmianych pogodnych oczach, zawsze uśmiechnięty i wesoły. Na pierwszy rzut oka — „byczy chłop”, lecz, gdy się przyjrzy uważnie, widać stalowy blask szarych oczu z trudem maskowany zastępnym na lwarzy wesołym uśmiechem.

Zbliżam się do Malcewa, przedstawiam mu się jako delegat Sowietu Wychowania Fizycznego i pokazuję swoje zaświadczenie:

— Dobrze, dobrze! — odpowiada niecierpliwie Malcew, — bardzo się cieszę, że was poznałem i nagle dodaje z figlarnym uśmiechem: — a wy, cóż, jesteście jesteście, a?

— Tak.

— No to świetnie... Dla was cała ta wizyta tu do nas jest nawet pożyteczna — Malcew szeroko się uśmiecha:

— Dlaczego pożyteczną? — pytam zdziwiony wesołością „naczelnika”.

— A tak... W głowie się przynajmniej trochę przewierzyć, żeby pewnych rzeczy nie zapomniano... Zrozumieć? Jest tu u nas jeden taki, też nerwowo... Pewnie znajomy wasz — Krutych. Ej, Krutych!

Z grupy ludzi wystąpił Miska.

— Rozkaz tow. naczelniku.

— Aha, o! to futbolista nasz. Cha-cha-cha... Ano, Miska, opowiedz towarzysowi Sołowieczowi, jak z tego „pod-

Najdogodniejsze warunki  
zapewnia

POWSZECHNY  
ZAKŁAD  
UBEZPIECZEŃ  
WZAJEMNYCH

przy ubezpieczeniu

od ognia,  
od kradzieży z włamaniem  
i rabunku,  
od nieszczęśliwych  
wypadków,  
od odpowiedzialności  
cywilnej i  
uszkodzeń samochodów  
(auto-casco)

Zgłoszenia przyjmują:

ODDZIAŁ GŁÓWNY  
UMOWNYCH UBEZPIECZEŃ

WARSZAWA, UL. KOPERNIKA 36-40  
Tel. 3.41-70, 5-23-05

oraz Inspektoraty (Oddziały)  
we wszystkich miastach wojewódzkich i powiatowych.

Dmie wichura, śnieg, zawieja...  
Chodźmy, bracie, do Macieja...  
Przy stoliku gdzieś w kącieku  
Śnieg nie pada, deszcz nie leje...  
Karafezka „Maciejówki”,  
Na zakąskę: śledź, parówki,  
Połem jedno z karty danie —  
O! i skromne masz śniadanie!...  
Gdzież jest lepiej, niż w „Bukiecie”?  
Proszę, wskażcie, jeśli wiecie.





# „Kilometr” odległy o wiele kilometrów

Znany dobrze wilnianom, a dziś już i całej Polsce podróżnik z amatorską, dr. Wacław Korabiewicz, przezwany z powodu ogromnego wzrostu „kilometrem”, a wstawiony podróżą kajakiem na Daleki Wschód, po krótkim pobycie w kraju znowu się znalazł skądś na pokładzie „Daru Pomorza”. Do naszej redakcji doszło tylko kilka kartek rękopisu, pisanego jego ręką, bez tytułu; jakiś fragment. Podajemy go w całości, gdyż wiemy, że nasi Czytelnicy przeczytają z zainteresowaniem to, co pisze z oddali ten, poeta-włóczęga i doktor medycyny w jednej osobie. (Red.)

Waszy nosy, niży zachodzące w oceanie słońce czerwienią, od raunego przynurzenia jesieni. Wyglądając z zamglonego okna, zacierałem ręce i dreszcz przebiegał po moim ciele. Już patrzy, ale jeszcze niewidoczna. Przeszukujemy bibliotekę w gonitwie aktualnych książek. Marokko — coś o Marokko! Do rąk moich trafił szerszeń Białoskórski ze swoją opowieścią o służbie w Legii Cudzoziemskiej. Czytam nazwiska niedyskretnie zdradzonego kochanka i szukuję się do nawigacji z nimi znajomości. Gdybym odnał jedną z nich, miałbym wrażenie odnowienia własnej, dawno przerwanej przyjaźni. Obawiam się jednocześnie czy autor książki, chwając się i swój stosunek do ludzi nie nabijał i teraz w konsekwencji tej niechęci do moją naiwnie podstawioną głowę spadną porachunki zdradzonej białogłowy.

A u mnie słońce gorące, rozpalone, pracowite słońce południa!

Właśnie wczoraj kapitan wyszedł na pokład z rozkazem, abyśmy przywdziali białe pokrowce na czapki. U nas, to symbol wiosny. — Tutaj powszedni chleb. Afryka o sto mil zaledwie. Już patrzy, ale jeszcze niewidoczna. Przeszukujemy bibliotekę w gonitwie aktualnych książek. Marokko — coś o Marokko! Do rąk moich trafił szerszeń Białoskórski ze swoją opowieścią o służbie w Legii Cudzoziemskiej. Czytam nazwiska niedyskretnie zdradzonego kochanka i szukuję się do nawigacji z nimi znajomości. Gdybym odnał jedną z nich, miałbym wrażenie odnowienia własnej, dawno przerwanej przyjaźni. Obawiam się jednocześnie czy autor książki, chwając się i swój stosunek do ludzi nie nabijał i teraz w konsekwencji tej niechęci do moją naiwnie podstawioną głowę spadną porachunki zdradzonej białogłowy.

Mniejsza o to! — Będę odważny na wszelki wypadek, pierwszy wizytę złożę w towarzystwie paru innych oficerów ze statku.

Bohaterką chwil, o której od trzech dni wszyscy tu mówią jest niejaka mł. Gallano, tancerka z baru Europa. Bar Europa więc stał się pierwszym celem wszystkich. Wyobrażam sobie jaki korowód ciekawskich podążył tam od razu po przyjeździe statku. Obliczyłem dzisiaj wiele to lat może obecnie liczyć ta romantyczna piękność. Sierżant Białoskórski wrócił do Polski w 33 roku. Dwa lata przedtem poślubił swą kochankę, jako niewiastę już nie wiosną, a więc dajmy na to 30-letnią. Dziś mamy rok 37. Z tego prostego obliczenia wynika, że piękność naszą liczy 36 wiosen minimum. Staram się więc ten polineś aby odstraszyć liczne rzesze moich konkurentów. Niewiele jednak i to pomaga. Marynarze nie są wybredni.

Wiatr był dobry, tak dobry że mogliśmy wejść do Casa Blanki o pięć dni wcześniej, aniżeli projektowaliśmy. Wszelka nieścisłość z programem na statku szkolnym nie jest wskazana, więc kapitan postanowił błędnie kółko portu aż do odpowiedniej chwili. Wobec powyższego wiatr jak to zwykle bywa w takich wypadkach uciekł całkowicie. Bujamy się na martwej fali „we

łtę i we łtę”, kapitan orzekł lakonicznym tonem, że prawdopodobnie na czas nie zdążymy. — Ładna mi historia! — Kłmiemy w duchu na czym świat stoi, ale głośno boimy się wypowiedzieć myśli, bo jakżeby wyglądał wtedy kapitan, który w myśl wszystkich podróżniczych powieści winien być postrachem załogi.

Ktoregoś wieczoru, w momencie kiedyśmy właśnie mijali ląd zrewoltowanej Hiszpanii, radiotelegrafista przyniósł depeszę ktoregoś ze statków oceanicznych ostrzegającą przed miną, która gdzieś niedaleko pływa.

Bulka uwieźła mi w gardle, i długą chwilę nie mogłem wykrzusić słowa, wreszcie nieśmiało pytam:

— Czy ta mina na naszej drodze? Była nie na naszej, ale licho ją wie dokąd w tym czasie dopłynęła. Otarłem pot z czoła i uszczypnąłem się dla odwagi. Indaguję kapitana dalej: — A czy taką minę widać, czy łatwo spos

trzec śledząc na oko? — We dnie tak, ale w nocy gorzej. Któżby w taką ciemną noc widział — dodaje flegmatycznie nasz zełman i obojętnie kończy kolację.

Ominęliśmy ją szczęśliwie. Już chyba nas nie dopędzi. Na horyzoncie brzeży Afryki. Białe domy Casa Blanki odbijają słońce, rzucając na nas oknami łobuzerskie żaczki.

Przed kilkoma dniami mieliśmy w morzu nieładną sensację. Oto spotkaliśmy powracający z Afryki Południowej

statek Pułaski. Właściwie szlaki naszych zamierzeń szły nieco odmiennie, ale telegraf bez drutu zrobił swoje. Obaj kapitanowie zechcieli się zobaczyć i oto w odległości tysiąca mil od lądu ziomkowie się przywitali.

Z obliczeń teoretycznych spotkanie wypadło na godzinę jedenastą w nocy. Staliśmy w dryf i zapaliliśmy znaki sygnałowe. Wkrąg ciemna pustka nocy. Wieczorne opary przymgły horyzont i gwiazdy. Silny wicher gwizdał na zatrzymanych w biegu wantach. Statek biernie się kołysze zataczając bezplanowe elipsy.

Cała załoga zaelektryzowana sensacją tej morskiej randki. Nie było co! — Pan Pułaski z panem Darem Pomorza!

Minęła godzina jedenasta, a horyzont w dalszym ciągu pusty. Oczy bolały od wypatrywania. Od czasu do czasu ktoś chce być mądry i coś widzi, w rezultacie okazuje się głupim. Parę chorobliwych ambicji (w tej liczbie i ja) wdawało się na bombrani reję i z tamtąd przez lornetkę próbuje naśladować Kolumba. Niestety, mgła uniemożliwiała widzenie, a przejmujący wicher wydmuchiwał duszę. Po półgodziennym trwaniu na „bocianim gnieździe” decydujemy się zejść i wtem... pada strzał. Pasowa smuga ognia minęła najwyższą reję, wspięła się jeszcze ponad anteny masztu i rozsypała się na szereg drobnych, rażących oklepiających blaskiem białych kł. Rakiet.



## KOMUNALNA KASA O SZCZĘDNOŚCI

m. WILNA — ul. MICKIEWICZA 11

załatwia wszelkie operacje bankowe, przyjmuje wkłady poczynając od 1 złotego. Udziela kredytu na dogodnych warunkach.

Telefony Dyrekcji: 11-37 i 15-71. — Telefon ogólny 17-73.

Dwa i pół lata już pływam a takiej okazji nie miałem. Obrazy czytanych niegdyś w dzieciństwie książek stanęły przed oczami. Oto ja na maszcie, bujam się czterdzieści metrów nad pokładem, szukając na horyzoncie „deski ratunku”, a tam, na dole wypuszczają w niebo świetlne „S. O. S.”

Po kilku rakietach, zmaznięty na kość i niepyśnany niepowodzeniem, zlążę. Ale co to? — Czyżby?! — Oto gromadka bezczelnych instruktorów śmie twierdzić, że już od dawna widzą Pułaskiego. O tam, na prawo!

I śmiać twierdzić mnie, który złaził właśnie z samego „bocianiego gniazda”!

A jednak, istotnie. Upłynęło niespełna dziesięć minut, jak we wskazanym kierunku wyblęły światła parostatku. Teraz zbliżał się zdecydowanie szybko. Rost w oczach, zapalał coraz to nowe iluminatory, wylaniał się jak wąż z morza. Zbliżyliśmy się burtą. Pokiwaliśmy czapkami. Jakies miłe Brazylijski wrzasnął piskliwym głosem Biviva Polonia! — Kapitanowie napłuli w tuby inoństwo grzecznych słów i gwizdał ochrypłym ze wzruszenia głosem trzy gwizdki morskiego savoir vivre, rozeszliśmy się każdy swoją drogą.

Nasze Polskie Radio z każdym dniem traci na głosie. Przeróżne Hiszpany, Arabi usiłują je przekrzyczeć, i z coraz większym powodzeniem.

Krakowski hejnał anemicznym, ledwie słyszalnym głosem próżno stara się zaprzeczyć przeciwko igrasztwu

naszych zegarów. U nas wszakże godzi na jedenastą, a nie żadną dwunastą! Jedyna więc łączność z krajem to listy. Płocią listów mierzy się wartość człowieka. Jeden przed drugim chwali się otrzymaną korespondencją. Jeden drugiemu nie wierzy, zagląda do wnętrza kopert... Ty ewaniki! — Zabrałeś z domu stare koperty i teraz oszukujesz!

Chełabym pobie rekord w tej dziedzinie, ale niestety minęły już te czasy młodości. Nikt nie pamięta już o podstarzałym Kilometrze. Patrzę ze lżą rozkłiwnia na cudze szczęście i chowam się przed pocztą do kabiny.

Na wszelki wypadek przesyłam jednak kolejne swoje adresy do Kochanego Radia Wileńskiego, może któraś z wiernych lub któryś z wiernych zainteresuje się jeżeli nie moją osobą, to chociaż egzotycznym znaczkiem. Czeka.

Zawiedziony w nadziejach i wściekły co się zowie, dopisuję w ostatniej chwili te słowa ostrzeżenia:

Kodacy! — nie wiercie żadnym opowieściom, żadnych bohaterów! — Gdybym w tej chwili — chwili złości okrutnej, a srożej miał w swym ręku owego sierżanta Białoskórskiego. Podniety on wyglądał! Wywił się tysiącami dzikich Beduinów, a z moich rąk jużby się z pewnością nie wykreślił!

Bujasz! — Stary, bujasz! W Casa Blance nie znalazłem pauny Gallano, ani nawet baru Europa. Taki bar wogóle tam nie istnieje. Palicho baru... — ale panna Gallano! — Tyle zawiedzionych nadziei.

## WŚRÓD PISM

— Wyszli z druku numer pierwszy, gwiazdkowy, „Gazetki Radiowej” tygodnika ilustrowanego dla dzieci i młodzieży.

O Bożym Narodzeniu pisze w tym numerze ks. Michał Bękas, Kapelan Radiowy, dałaj znajdujemy ciekawy artykuł mjr. Pil. St. Skarżyńskiego bohatera przelotu przez Atlantyk p. t. „Mój pierwszy lot” — interesujące wiadomości o zwyczajach angielskich związanych z „Gwiazdką” snuje p. Z. Cichorus, opowiada o dalekich lądach i morzach pióra p. Kaz. Płucinińskiego, świetny zarys gwiazdziarstwa kreśli znakomity popularyzator Dr. F. Burdecki, opowiadanie o „Magdzie” napisała Ciocia Ada, a Wuj Bums historyjkę obrazkową rozpoczynającą zabawę na przygodę Zaczka Pedraczka oraz ich pieśń, Cwaniaczka.

Numer zamyka gawęda Małusi Radiowej. Bogato ilustrowane kolorowymi obrazkami, interesującymi fotografiami aktualnymi. No we pismo dla dzieci zasługuje na jaknajszersze rozpowszechnienie, wypełnia bowiem dotkliwą lukę, jaką stanowił dotychczas brak ilustrowanego pisma dla młodzieży, nie związane z programem szkolnym a współpracującego ściśle z Polskim Radiem.

## Ekspert wytworów pochodzenia roślinnego w listopadzie

— Zboża strączkowe. Wywieziono z Ożkru Izby Przemysłowo-Handlowej w Wilnie około 45 ton łubinu niebieskiego do Czechosłowacji (w październiku 30 ton).

— Grzyby suszone. W listopadzie wyeksportowano 6.650 kg. grzybów suszonych do Anglii, Francji, Kanady, Niemiec, Szwajcarii i USA (w październiku 15.200 kg.). Grzyby konserwowane. Wywieziono do Szwajcarii 9.400 kg. grzybów solonych w beczkach, w październiku 7.200 kg.), oraz 2.500 kg. grzybów marynowanych w puszkach (w październiku 11.000 kg.).

— Roślinne surowce lecznicze. Wywóz roślinnych utrzymywał się na poziomie poprzedniego miesiąca. Eksportowano około 40 tys. kg. różnych ziół do Austrii, Belgii, Czechosłowacji, Francji, Holandii, Jugosławii, Niemiec, USA i Węgier (w październiku przeszło 40.000 kg.).



**Na święta**  
polecamy znane z dobrego smaku  
**PIWA OKOCIMSKIE i PORTER**

Reprezentacja i hurtowa sprzedaż  
w Wilnie, ul. Leliewela 1  
(róg Wileńskiej 52) tel. 4-60

walu” świele duszyczki na skrzydłkach wprost na łamien światła odlatują... cha-cha-cha... O, pod tą właśnie ścianą i stacją dla tych duszyczek znajduje się. Tu Miszka i będzieś trenig odbywać... Strzelec z ciebie, jak z psa generał. No i czekałaś tym czasem żaden... Trenig dla ciebie — to najważniejsza, bratku, rzecz.

I wesoly czekista zaśmiał się znowu. Tym razem z Miszką nie zamieniłem ani słowa.

### STRASZNA SPOWIEDŹ.

Upłynęło jeszcze parę tygodni. Późnym wieczorem wracalem z posiedzenia Sowietu Wychowania Fizycznego do domu. Padał deszcz. Z ciemności wyłoniła się nagle wysoka postać jakiegoś chwilejającego się na nogach mężczyzny w mundurze czekisty. Był kompletnie wstawiony. Chciałem przeczornie go ominąć, lecz nagle zauważyłem, że to Miszka. Krutych również poznał mnie.

— Soloniewicz, to ty? — zawołał pijanym głosem.

Chwycił mnie po pijanemu w objęcia i zaczął całować.

Chciałem odczepić się od niego i pójść swoją drogą, lecz Miszka mocno trzymał mnie pod ramię.

— Nie odchodzi, przyjacielu... Nie odchodzi, przyjacielu... Myślisz — czekista, su-

kin-syn, k... jego mać... Myślisz — krwila Miszka załany... Kat... Sukin-syn...

W głosie Krutycha drżały histeryczne nutki.

— Nie pogardzaj, bratku. Czekaj... Tu, widzisz, ławeczka jest. Posiedźmy trochę. To nic, że deszcz. Nie myśl, że pijany... Pije, bratku bo dusza sama pić pragnie...

— Ty, Miszka, przecież nie piłeś dawno?

— Tak to dawniej było, a nie teraz, — głos komсомола zafalował się. — Dawniej, bratku, człowiekiem byłem... Rozumiesz czło-wie-kiem, a nie czekistą... Myślałem, — człowiekiem i zostanę... A lu, bracie, czekistą zrobili... We mnie wszystko aż się trzęsie, a oni się śmieją, „swoloczni”... Pamiętasz Malcewa tego? Wiesz, jak on ludzi rozstrzeliwuje? — Nie od razu strzela... Nie... Żartując, powoli, z uśmiechem...

— I ciebie zmusili rozstrzeliwać? spytałem cicho.

Miszka odwrócił się cały do mnie. Jego szeroko otwarte dziwnie puste oczy patrzyły jakoś niesamowicie, jak gdyby nic nie widziały. Milczał parę sekund.

Rozstrzeliwałem, bratku... — Palce Miszki kurczowo chwyciły mnie za rękę. Mówił jak w gorące.

— Rozstrzeliwałem... Zmusili... Pamiętasz, „Dinamo” — kiedy z wami grało,

mnie wtedy nie było. Akurat przed samym meczem to się zdarzyło. Dlatego właśnie grać nie mogłem... Bezprzymyślnie leżałem... W deskę pijany: Gdyby nie wódka — sam bym się zastrzelił. Zmusili... Gdzież pójdziesz? Dokąd uciekniesz Komсомолец, czekista — powiadają... taki MUSI... W tym samym „podwale”, gdzie byłeś, tam TO się i stało... Reflektory automobilowe świeciły...

Głos Miszki drżał i urywał się. Palce kurczowo wpijały się w moją rękę.

— Tak... Stał tam już koło ściany jeden... Wysoki... Broda, widać siwa, długą... Twarzą do ściany go postawili... ręce związane, usta czymś zapchano, żeby nie krzyczał... A Malcew się śmieje... „A nu, Misteńka, — mówi, — zbliż się. Trenig dla ciebie to najważniejsza rzecz. Ty i strzelać jeszcze dobrze nie potrafisz. Ale to nic. Przywykaj się... Musisz teraz do żywego celu się przyzwyczaić... Dziewictwo swe stracić”. I sam rewolwer mi do ręki daje, „Tu — powiada — strzelaj — i łufę do tej siwej głowy przykładaj, — no cóż, — mówi, — Miszeńka, strzelaj, a to wiesz — nie zechcesz dziewczynę swego stracić — sam możesz czasem „k’sienkie” stać”. I sam się śmieje, a wszyscy dookoła też się śmieją... Zebrał się jak na przedstawienie... A siwa głowa się trzęsie, drobno tak się trzęsie... i ręce związane dżi...

Miszka opowiedział z takim realizmem tę straszną scenę, że i ja poczułem, jak ciarki przechodzą mi po grzbiecie.

— A Malcew na mnie patrzy... Patrzy, jak gdyby do samej duszy zaglądał... „No cóż, Miszeńka — mówi — trudno ci z dziewczictwem się rozstać? Taka z ciebie dziewczynka pocziwa? No, strzelaj!” — I rewolwer do ręki znów mi wkłada: „O, lu, — powiada, — strzelaj!” — Ręką na siwą głowę wskazuje. — „No, Miszeńka, odwagi!”. Nie pamiętam co było... Umrzeć mi na tym miejscu, sam nie wiem, jak strzeliłem... jak we śnie wszystko... A jakiś głos mówi... „O! i dobrze, Miszeńka. Nic, nic, my z nim zaraz skończymy... Jak na pierwszy raz — to i taki strzał dobry. Zuch z ciebie, Miszeńka. A teraz patrz, gdzie strzelać trzeba, żeby od razu skończyć. Uwaga!”. I znów strzelił...

Miszka urwał swe strasne opowiadanie. Chwycił się za głowę i wyszeptał:

— U-U-U... sukin-syny. Jadaszze przekleć... duszę moją krwią zalał.

I niespodziewanie zerwał się na chwilejające nogi i prawie biegiem rzucił się naprzód. Za parę sekund jego wysoka postać zginęła w ciemnościach. Ja pozostałem na mokrej ławeczce sam.

Więcej nigdy już nie widziałem Miszki. Co z nim się stało — nie wiem.



# NIECH ŻYJE WOLNOŚĆ!

Liège, w grudniu 1937.  
Dopóki nie nadechodzą wiadomości o wykonywaniu wyroków „procesów” rosyjskich, przypiętowanych rozstrzelaniem Tuchaczewskiego, życie w Rosji Sow. niezwykle intryguowało myśli ludzi Zachodu. Wobec sprzecznych poglądów o rajach sowieckich niejednemu chętnie się przekonać, jak to tam jest w istocie, a potem opowiedzieć rodakom wiernie, co widział, opowiedzieć samą „prawdę”. Podróże pojedyncze, wycieczki zbiorowe następowały jedna po drugiej, a potem jedna po drugiej ukazywały się relacje w prasie, lub opisy wrażeń w oddzielnych książkach itp. W pierwszej połowie r. 1937 ruch wydawniczy w tej dziedzinie był szczególnie duży; co miesiąc ukazywała się w języku francuskim nowa publikacja, niekiedy nawet ich kilka. Ostatnio nastąpiła przerwa. Telegrafy o rozstrzelaniu mówią dużo i bez komentarzy. „Inturist” otrzymał polecenie wstrzymania sprzedaży biletów do ZSSR.

Jedną z ostatnich publikacji była książka „Vive la liberte” R. Dorgelesa, znanego pisarza francuskiego, książka opatrzona reklamową opaską z napisem „Dzieło zakazane w połowie Europy”. Zakaz nie może zdziwić czytelnika. Dorgeles szuka wszędzie niezadowolonych „szarych ludzi”, by się od nich dowiedzieć, jak wygląda druga strona wszelkich rządów; — pierwszą są poglądy oficjalnie głoszone, które można znaleźć w pierwszej lepszej gazecie.

Wjeżdżając na poznawanie prawdy, postanowił autor poznać wszystkie dyktatury w Europie, więc nie tylko kraj Stalina, ale też rządy Hitlera, Horthy'ego, Mussoliniego oraz spuściznę Delussy. Poznał je, wszędzie znalazł odebranie społeczeństwu wolności, to też w zakończeniu odrzucił wszelkie dobrodziejstwa systemów autorytaryzmu, a przenosząc nad nie, pomimo braków innego rodzaju, system rządów demokratycznych we Francji, woła: „Vive la liberte”.

Niemcy są o tyle lepiej znane, że nie trzeba ich specjalnie odkrywać przed czytelnikiem Zachodu, Austria i Włochy nie grają większej roli, więc je traktuje się dość pobieżnie. Więcej uwagi poświęca stosunkom pod rządami partii faszystowskiej, najwięcej, bo aż połowę książki zajmuje ZSSR.

Dorgeles nie może się pochwalić tym, że odezwał na swej skórze stosunki sowieckie, jak to robi F. Olechnowicz w „Prawdzie o Sowietach”, stara się natomiast ograniczyć całokształt życia w państwie, to też obok zwiedzania przy pomocy czynników oficjalnych eksponatów pokazowych, wynika się nie raz na wieś do rolników, rozmawia z robotnikami, trafia nawet do sali rozpraw sądowych.

Stosunki w ZSSR są nam, sąsiadom o miedzę, zbyt dobrze znane, żeby pisarz francuski mógł opowiedzieć wiele nowin, niektóre jednak szczegółów ciekawia jako podane w nowym oświetleniu. Dorgeles szczególnie dużo pisze o tym, jak to bolszewicy oklamują turystów i przez nich całą Europę. Obok zwykłych kłamstw przewodników i przewodniczek „Inturista” notuje też taki sposób wpływu na zmianę poglądów pewnego Holendra, który przyjechał do Moskwy, ażeby sprzedać cygara, a z każdym dniem stawał się coraz bardziej przygnębiony:

— „Wszystko mi się wydawało straszne. Brud przede wszystkim, jemu, który przybywał z kraju wymydlonego. Dalej ta nie dająca się ukryć. Niedbałość urzędników, którzy go odsyłał od biura do biura. Dusząca atmosfera, która się oddycha. W końcu wszystko wręcz odwrotnie do demokracji niderlandzkiej.

— Ach! moja Holandia, martwił się. Jak nasi robotnicy są szczęśliwi w porównaniu z tymi.

— A pańskie cygara? — zapytałem grzecznie.

— Oh! trudno. Ci ludzie nie mają wcale gustu. Dawalem im je palić. To są prawdziwe dzikusy.

Po tygodniu druga rozmowa.

— „A jak się Panu podobała dawna stolica?”

— Oh! wspaniała, wykrzyknął.

— Ale to nie Nowe Chwały! On teraz, ni Palac Zimowy, ni z szumiącymi brzoźkami, złożoną strzałę Admiralicji. Chwały on cały Związek, Stalina, Lenina, wszystko co chcieli.

— Ta bardzo wielki kraj — tłumaczył tonem pełnym szacunku Europa powinna teraz z nim się liczyć. Jest tu dużo do zrobienia. Proszę tylko pomyśleć: ta ludność tak liczna potrzebuje wszystkiego.

— A propos, — przerwałem — a pańskie cygara?

Jego uśmiełek się uwydatnił.

— Nie narzekam. Zamówiono u mnie pięćset tysięcy...

Pół miliona cygar na rękę, płatnych florenami, w kraju, w którym trzy czwarte ludności nie ma butów! Nie trzeba było więcej, ażeby tego krasnoludka Holendra przekształcić w porte-parole Sowietów.

Rozdział „Heureux, les voleurs...” (Szczęśliwi złodzieje...) domaga się wprost porównania z książką Olechnowicza. Obok okropnej katorgi na Wyspach Solowieckich, obok tylu innych katorg, wzorowe więzienie, w którym żyje dwa i pół miliona więźniów wraz z rodzinami, kilka tysięcy szczęśliwych ludzi w Sowietach. Jedyne więzienie, z którego żaden więzień nie chce uciekać, a wielu popelnia cięższe zbrodnie, ażeby się tam dostać. Jedyne więzienie, w którego wejścia bariera służy nie do powstrzymywania więźniów, lecz do powstrzymywania niepotrzebnych turystów. Więźniowie, którym przez trzy lata niczego się nie odmawia, którzy mogą zdobywać mistrzostwa w zawodach sportowych i urządzić wakacyjne wycieczki na Krym, po odbyciu kary zostają wzwrotemi bolszewikami na doskonałych stanowiskach, by móc służyć za przykładem, jak postępowcy, humanitarny jest system więzienia w Sowietach i jak świetne daje im rezultaty.

Szukając w ZSSR szczęśliwych, Dorgeles znalazł ich tylko w więzieniu w Bolszewo, szukając ich we Włoszech, nie znalazł wcale. Nie ma ich.

Jest w tym stwierdzeniu na pewno b wiele przesady, zrozumiałe u francuskiego pisarza demokracji. Porównanie totalizmu Italii i ZSSR, to przecież niebo i ziemia. Tym nie mniej charakterystyczne momenty uchwycone przez autora mają swój walor, chociażby dlatego, że rekonesans przez ze stawienie z nieubłąganą demokracją Francji czy Belgii dyktaturą Mussoliniego, rozwiewa się pośrednio wreszcie i ten nim, który dawniej otaczał rzekomo „demokratyczne” Sowiety.

W zabawnej rozmowie z właścicielem hotelu czytamy m. in.:

„Ci, którzy dają, uważają, że dają za

wiele, ci, którzy biorą, mówią, że nigdy nie jest dosyć”.

A wszyscy muszą raczej dawać. Na dowód tego autor przytacza słowa samego Mussoliniego:

„Wasi nieszczerze wyobrażają sobie, że faszyzm jest strażą kas żelaznych. Straż może być, ale kasy już nie opróżnił”.

„Smutny jaw nowobogackiego nie wytworzył się w Italii”.

To też nikt nie jest zadowolony z rządów.

„Książęta nie mogą się pocieszyć po utracie prestiżu, wielcy dwórdy wojsko wi są usunięci w cień, wyżsi duchowni trzymają się na uboju; jeśli chodzi o przemysłowców, wielkich kupców, bankierów, ci nie mogą oddać czasu zamieszek we Włoszech, kiedy się wzbogacali. Przed powrotem społecznym 1922 r. szli oni i wołali o pana. Niestety, ten przyszedł. I wszystko im zabrał”...

Bogaty zabrał pieniądze, ubogim niezależność, no i jest spokój.

Jest spokój, ale narzekają wszyscy. Narzekają na faszyzm, ale nie ma też antyfaszystów. Na pytanie, czy w

okolice są przeciwnicy faszyzmu, sig nor Capponi odpowiada — po długich pytaniach wszystkich domowników — że był pewien gipsiarz, konturista, ale zmienił przekonania, ażeby się ożenić. Prawie każdy Włoch nosi znaczek P. N. F. (Partito Nazionale Fascista), ale po cichu tłumaczy te litery słowami: „Per necessita familiare”.

„We Włoszech można się obejść bez metryki urodzenia i chrztu, ale nie bez karty przynależności do partii. Wice, aby uzyskać stanowisko, każdy się zapisuje”.

Mussolini, który wyszedł z ludu i sam pracował jako robotnik, troszczy się najwięcej o los robotników. Cały szereg ustaw broni ich przed wyzyskiem, zabezpiecza ich prawa, ale to nie wystarczy. Robotnicy mieli otrzymać zawartość opróżnionych kas, ale, niestety, kamienią są tylko „laurami” i hurrapatriotyzmem. Ochotnicy na wojnę w Abisynii zgłaszali się entuzjastycznie i tysiącami, bo... gdyby i musieli umrzeć, to nie z głodu.

Dla przeciwstawienia różnych opinii obok słów ludzi niezadowolonych Dorgeles podaje niekiedy rozmowy ze zwolennikami systemu rządów i oto jedna z nich na temat, przypominający niedawno rocznicę wprowadzania sankcyj karnych.

Przejeżdżając raz przez plac Tivoli autor widzi odosłonięte tablicy „ku pamięci obłączenia”, „też ogromnej niesprawiedliwości popełnionej przeciwko Italii”.

„Ależ, powiedziałem do rzymianina, który mi towarzyszył, po co utrzymywać w ludność bezpodstawnie urazy. Francja — pan to wie równie dobrze, jak ja — nigdy nie obłąkała Włoch, a nasz rząd wręcz przeciwnie — robił wszystko, aby sankcje nie były stosowane.

Faszyści, nie mogąc podzielić mojego zdania, usiłowali zmniejszyć wagę tych manifestacji, dowodząc, że Wielka Rada powzięła myśl wmurowywanie tablic pamiątkowych na wszystkich merostwach półwyspu, raczej dlatego, żeby dać pracę kamieniarzom z Karrary, cierpiącym nędzę.

— Przypuszczam, powiedziałem, lecz czy hafelarki również potrzebowały zamówień?

I rzeczywiście, od roku zakłady dobroczynne darowaływały wszystkim matkom, pozostającym w biedzie, śliniaczki, na których była wyhaftowana ta nieoczekiwana przysługa: „Zawsze będę pamiętał nie sprawiedliwą datę sankcji”.

— Bahl! Zażartował mój towarzysz, o ne nie umiela czytać.

— Jednak, nastawiałem, kiedy one wstąpią do ballila, nauczysz się ich, że najpiękniejszą ze sztuk jest sztuka wojenna, a kiedy dorosną da się im karabiny.

— Nie do atakowania, — a dla obrony Imperium, które się rozciąga obecnie od źródeł Nilu do szczytów Alpi.

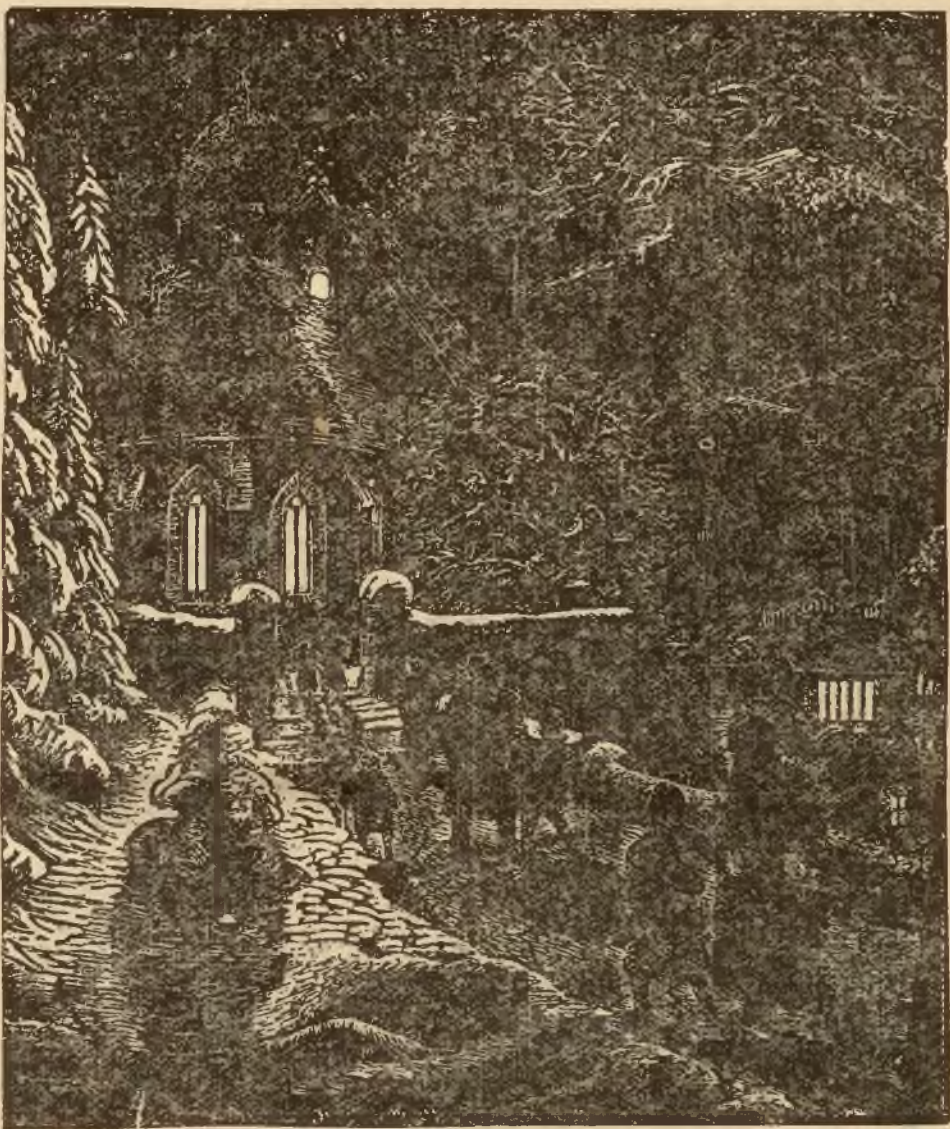
Auto ujechało nas dalej... Włoch zaś, który nie przestawał się uśmiechać, wskazał mi palcem ogrony napis na murze w miasteczku: „Mussolini a sem pre ragione” (Mussolini zawsze ma rację).

Na zakończenie obrazek z Niemiec. „W Monachium republikanie, komuniści, żydzi, którzy przechodzą przez Rosenstrasse, nie zapominają nigdy zasłonić podniesieniem ręki tablicy pamiątkowej ku czci towarzyszy Hitlera, poległych 9 listopada 1923 r. Nawet ci, którzy jadą rowerem. Nawet ci, którzy prowadzą samochód. Nie dziwnego, przecież dniem i nocą dwu S. S. pełni straż: nie ma głupich dać się zatrzymać dla hyle podróżeń.

Są jednak wariaci, co zamiast uczynić ten gest, wolą zawrócić i przejeżdżać przez Drukebergstrasse, którą od tam nazwane „ulicą Zasadzek”, gdyż stanawszy na jej rogu łatwo wyciszyć proporcje Hitlerów.”

ST. STUPKIEWICZ.

## Na Pasterkę



## Dlaczego dobre i obfite światło?

Dlatego, że dobre oświetlenie jest zachętą, do pracy, polepsza jakość wyrobów i zmniejsza koszty produkcji. By uzyskać dobre i obfite oświetlenie należy stosować nieprześcignione w swej jakości.



## OSRAMÓWKI-D

znakowane w dekalumenach gwarantujące małe zużycie prądu.  
WYRÓB POLSKI.

### LIST Z HAGI

## Święty Mikołaj w kraju przysłowiowego dobrobytu

Ponieważ nie miałam ostatnio czasu na wycieczki krajoznawcze, więc opiszę Wam tymczasem trochę samych Holendrów, ich zwyczaje i obyczaje niektóre, które poznać dotychczas zdołałam.

Pisałam Wam o na wskroś widocznych domach holenderskich. Im więcej spaceruję po Hadze, tym więcej ich widzę. Zabawnie i dziwnie to dla nas wygląda takie życie bez firanek. W niedziele zwłaszcza, gdy rodzina holenderska solidnie je w domu zwykle spędzając, zasiada w komplecie w frontowym pokoju, każdy przechodząc może ją oglądać przez niskie okna parterowe i olbrzymie szyby — w dzień zaś wskutek otwarcia drzwi łączących pokój frontowy z tylnym (najczęściej rozsuwane, szerokie), wieczorem, dzięki licznym lampom rozstawionym w obu pokojach. Widać mamę z robotką tuż przy oknie lub pod lampą, papę gwarzącego z synem, dziecię czy gościem, wreszcie z grubymi cygarami w ustach, córkę przy fortepianie, dziecko z zabawkami na podłodze, albo grono wokoło stołu, zaplajające kawę — tort i ciastka na stole — patrzeć i podziwiać.

Ten zwyczaj życia bez firanek przypisują tutaj próżności Holendrów, którzy wszystko co robią, robią przede wszystkim na pokaz. Holender nie przyzna się podobno nigdy przed sąsiadem, czy znajomym, że mu gorzej się powodzi, ale gdzie będzie mógł, będzie podkreślał swój dobrobyt. Opowiadano mi, że można tu dostać dla dekoracji stołu sztuczne szynki, masło, sery, torty itp. Właśnie wieczorem, przy tych niezastąpionych oknach, zastawia się stół tymi atrakcjami, rodzina siedząca wokoło zajada chleb z margaryną albo i bez, ale przechodząc uliczny pojęcia o tym nie ma i podziwia bogato zastawiony stół. Taki sztuczny ser szwajcarski to widziałam sama w sklepie, co prawda służył do dekoracji w oknie wystawowym z zabawkami. Inaczej nierzadko była jakaś bajka „Schlaraffenland” i leżały tam stosy różnych niby dobrych rzeczy, ale ser był ludzko podobny do prawdziwego i duży kawał, taki mniej więcej rozmiar kilograma wagi, a więc już nie do łaczonego domu. Pewna rodzina miała tu zwyczaj obstarowywać sobie co niedzielę tort do popołudniowej czelady. Coś się tam nie powiodło jej

finansowo i musiała się przez pewien czas ograniczać i zrezygnować z wielkiego tortu. Jednak z chłopcem od cukiernika, który tort przywoził, została — za drobny napiwek — zawarta umowa: chłopak dalej zajął się co sobotę przed dom, oddawał, jak zwykle pudełko z tortem — puste i w poniedziałek zabierał je z powrotem. Sąsiedzi pojęcia nie mieli o tym, że zamiast tortu zjadane były suche bułki, ale pozory były uratowane.

Czy trzeba to nazwać próżnością, czy jest to duma? nikogo nie obchodzi, jak mi się powodzi. Macie temat do dyskusji na posiedzeniu.

W ogóle ludziom dobrze się tu dzieje. Klimat działa sennie i rozleniwiająco. Dobrobyt nie zmusza do szybkiego tempa wyścigu pracy. Nikt za zarobkiem nie goni, na wszystko, co mu potrzeba, Holender ma. Po co się śpieszyć? Robotę, którą nasz — przysłowiowo niepunktualny — rzemieślnik wykona w jeden dzień, tu robi się trzy. Za drobny zarobkiem nie się nie porusza. Nie warto. Bezrobotni podobno są, ale otrzymują tyle, że nie chcą im się pracować, wolą siedzieć w domu na miękkich fotelach i słuchać radia. Żebraków nie widzi się wcale. Sprzedają na ulicy zapalki i sznurówki, są to niby żebracy, ale ułani tak, że daj Boże u nas urzędników XI st. st.

Na ulicach uderza jeszcze jedno. Nie widać ludzi z paczkami. Panie — to mniej eleganckie — chodzą piechotą na miasto — noszą duże torby skó-

rzane, do których składają kupione drobiazgi, ale to wszystko. Wszystko tu się przysyła do domów. Rozwoją mleko, sery, masło, wędliny, mięso, jarzyny, wino, kwiaty, zresztą wystarczą zatelefonować do sklepu, a przysła nawet chleb za 10 centów. Potrzebowałam czegoś w aptece. Zamówiłam. Przysłano mi do pensjonatu. Nie byłam w domu. Zostawiono bez zapłaty. I kiedy w kilka dni zaszłam do apteki, by zapłacić rachunek, zdziwiono się szczerze memu pośpiechowi. Po co się śpieszyć? Ale z drugiej strony umieją podobno przysłać ten sam rachunek drugi raz, a już się uda?

Wszystkie wystawy przepelnione są teraz „kadosami” (piszę tak, jak tu się wymawia) na dzień 6 grudnia. Na dzień św. Mikołaja obdarowują się tutaj wszyscy wzajemnie. Dzieci i dorośli. Więcej niż na gwiazdkę dzieciom ładują podarki do wystawianych buciaków, wzgl. wywieszonych pończoszek, dorosłym przesyła się je pocztą przez posłańców ale anonimowo. W tym sens cały św. Mikołaj. Jedyną wskazówką-domyślnikiem co do osoby ofiarodawcy może być wierszyk, który musi być dołączony do każdego daru. Wierszyk pisze się na maszynie lub drukowanymi literami, ale może w nim być ukryte jakieś słowo, zwrot, który pozwoli domyśleć się twórcy i wiersza i polarku. Żaden sklep, żadna kwiaciarnia nie zdradzi nawet o ile wie, nazwiska kupującego. I jeszcze jedno: prezent musi być jaknajskomplikowa-

niej i najwymyślniej opakowany. Np. ołówek, może być opakowany dziesięciokrotnie w coraz większym pudle i wreszcie przysłany w pudle od sukien lub starej walizce. Do opakowania można używać wszystkiego, co jest pod ręką: papiery, galgany, sznury od bielizny itd. Ostatnie najmniejszej pudełeczko zawierające ołówek no si imię osoby, dla której jest on naprawdę przeznaczony, wszystkie zewnętrzne opakowania mogą nosić imiona wszystkich innych członków rodziny, zamieszkałych w tym samym domu razem, tak, że do ostatniej chwili nie wie się, kto naprawdę prezent otrzymał. Holendrzy cieszą się przy tym i bawią, jak dzieci. Prezentem może być brylant kilkokaratowy i wycieczny ołówek — ale i jeden i drugi muszą być bardzo wymyślnie opakowane, być jaknajskomplikowanie opakowane. No i słodczyce z tego. Moc, masy słodczych widnieć w oknach i to nie byle jakie. Widziałam w oknach pierniki wyobrażające różne zwierzęta, figury, wielkość metrowej dosłownie. By zjeść taki „Speculatus” (tak się nazywa tego rodzaju pierniki) trzeba mieć apetyt naprawdę holenderski.

No tymczasem dość. mam i ja apetyt w tej chwili na pomarańczę (jakie tu są one słodkie...) i na łódko, więc pa tymczasem.

Haga, 29 listopada 1937 r.

Janka.



# ZWYCZAJE LUDOWE W OKRESIE ŚWIĄT BOŻEGO NARODZENIA

Zwyczaje ludu naszego w początkowym swym stadium niewątpliwie były bardziej przejrzyste niż są obecnie. Zwyczaje, które przetrwały do naszych czasów, są już bardzo skomplikowane dzięki różnym wpływom zewnętrznym i prądom cywilizacyjnym, idącym zarówno z zachodu jak i wschodu.

Prof. Klinger powiedział: „Nasz obyczaj świąteczny można porównać z rzeką, która urasta powoli i w swoim biegu wchłania w siebie nie mało pomniejszych potoków i rzeczek”.

Jak rzeka, tak obrzędy i zwyczaje ludowe wchłaniają różne naleciałości stopniowo i w swym wielowiekowym istnieniu czerpią swe składniki z bardzo różnych i często obcych źródeł.

Tak w dzisiejszych zwyczajach ludowych z okresu świąt Bożego Narodzenia widzimy wyraźny dualizm pierwiastkowy: są w nich elementy pogańskie — prastare właściwe danemu terenowi i elementy chrześcijańskie — nowsze — przyniesione przez chrześcijaństwo i cywilizację.

Lud nasz obchodzi podwójną uroczystość: kościelną i ludową. Widzimy tu jakby dualizm religijny. „Religia” tradycyjna, głębiej sięga korzeniami w przeszłość naszego ludu, więc treści i formy jej uzewnętrzniają się bardziej barwnie i prymitywnie.

Wieczór Wigilijny, który otwiera okres świąteczny Bożego Narodzenia, jest wieczorem niezwykłym. Jest to wieczór radości i smutku, cudów i niezwyczajności. W ten wieczór może się dokonać to, o czym w ciągu całego roku nawet marzyć nie można. Wszystkie niemożliwości stają się możliwe. Fantazja zmienia się w rzeczywistość. Wśród nocnej ciszy przychodzą jakieś tajemnicze, nieznanne, niezbadane roznem ludzkim, potężne siły z zaświatów, które przeistaczają szarą i monotonną codzienność.

Zgodnie z wierzeniem sycylijskim, francuskim i słowiańskim otwiera się w Wieczór Wigilijny wnętrze ziemi i jasnym płomieniem górej ukryte skarby.

A zgodnie z najbardziej rozpowszechnionym wierzeniem, obejmującym Francję, Niemcy, Czechy, Polskę, Ukrainę, Białoruś i in. kraje, woda w źródłach, potokach i rzekach zmienia się na chwilę w wino, a czasem w wino i miod, niekiedy nawet w płynne złoto. Inne znowu podanie francuskie opowiada, że w noc Wigilijną gwiazdką srebrną rozkwita tajemniczy kwiat paproci; sycylijskie zaś podanie mówi, że wonna roślina „menta pulegium”, kwitnąca w noc Świętojańską, zakwita po raz drugi w noc Wigilijną. Nawet wyszła róża jerychońska, według wierzenia notowanego w Ziemi Świętej otwiera swój kielich w tę noc.

U Czechów i Łużyczan istnieje wiara, że w noc Wigilijną pod śniegiem rozkwitają cudowne pachnące kwiaty. W Niemczech, we Włoszech, w Polsce, w Rosji, na Ukrainie i Białorusi spotykamy podobne nieco wierzenie, a mianowicie, że drzewa owocowe w sadach zakwitają i te same nocy przynoszą owoce, kto zaś stanie pod kwitnącą jabłonią, przed oczyma tego otwierają się niebiosa.

Zgodnie z wierzeniami ludowymi

polskimi w noc Wigilijną ptaki przemawiają ludzkim głosem. Zgodnie z wierzeniem, które obejmuje niemal całą Europę było także w tę noc przemawia głosem ludzkim.

Nawet kamienie i inne ciała martwe stają się ruchomymi i wykonywują pewne czynności.

I nikt tych tajemnic nie zdoła zbadać. „Błada człowiekowi, co duchem nieczysty, lub wiedziony próżną ciekawością usiłuje zerwać zasłoneżone z tajemnic tej nocy niezwykłej”. A tradycja ludowa zachowała nie mało strasznych opowieści.

Do tych wierzeń ludowych dużo przenikło pierwiastków pochodzenia chrześcijańskiego o charakterze apokryficznym. Na przykład lud wierzy, że w noc Wigilijną w czasie mszy nocnej pobożnie klękają woły. Takim jest również wierzenie nowogreckie i palestyńskie, że nocy tej nawet rośliny i drzewa pochylają się do samej ziemi, oddając cześć Nowonarodzonemu Dzieciatku.

Poza tym jest szereg innych wierzeń, które wyraźnie mówią o wpływie, religii chrześcijańskiej. Jednak większość z nich prowadzi nas poza granice historycznego chrześcijaństwa, nasuwając myśl o świecie pogańskim, świecie żywej i uduchowionej natury.

Pomimo mnóstwa nagromadzonych elementów w zwyczajach ludowych, związanych z cyklem świąt Bożego Narodzenia widzimy jednak jawną w nich harmonię.

Pstrokaczna pierwiastków absolutnie nie psuje tej harmonii. Widzimy tu w zgodnym niezłym nie zamąconym zespole pierwiastki pogańskie i późniejsze chrześcijańskie.

Zwyczaje i wierzenia, związane z nocą Wigilijną i z całym okresem świąt Bożego Narodzenia na Ziemiach Północno - Wschodnich jeszcze do dziś dnia posiadają wiele prastarych form. Ten teren jest żywym muzeum wieku.

Lud stara się do świąt Bożego Narodzenia zakończyć wszelkie roboty gospodarskie. Zwłaszcza przygotowują na okres świąt drzewo, makę itp., by w tym okresie panował nastrój na wpół świąteczny, nawet w dni powszednie. A w żadnym wypadku nie wolno pracować fizycznie wieczorami, które nazywają się „świętymi”. Kto by odważył się mleć w żarnach w te wieczory u tego owce dostaną „kręka” lub młode jagugeta urodzą się z pokreconymi nogami. Zwłaszcza kobiety ciężarne muszą zachowywać te przepisy. Kobiety prząść w te wieczory również nie mogą dla tej samej przyczyny. Kolowrotki i przelice zostają na okres świąt wyrzucane na strych. Czas „świętych wieczorów” trwa od wieczoru Wigilijnego do Trzech Króli. Wieczory te muszą być spędzane w nastroju radosnym. Młodzież urządza wieczorki, starsi zbierają się do chat na pogawędki.

W wieczór Wigilijny, według wierzeń, przychodzą do swoich domów umarli, aby spożywać wieczerną wigilijną. Dlatego też lud po wieczerni nie zbiera ze stołu niedojedzonych potraw.



Pokłon Pasterzy w Stajence Betelejemskiej — (Esteban Murillo).

Mało tego, rozpalają w piecach ogień, aby zziębnięte dusze przodków po przebyciu dalekiej podróży mogły ogrzać się. Przy stole wigilijnym zostawia się miejsce dla członka rodziny niedawno zmarłego. Najlepszym dowodem kultu przodków w ten wieczór jest do dziś dnia praktykowana formułka przy rozpoczęciu wieczerni wigilijnej, którą wymawia najstarsza osoba w rodzinie płci męskiej. Gospodarz stając przy stole odwrócony do okna wymawia uroczystym głosem następującą formułę: „Wasił, Wasił! Chadzi knieciu jeści”, albo: „Maroz, maroz! Chadzi knieciu jeści”. Ongiś takim zaklęciem wzywano przodków do wieczerni wigilijnej, ale wymieniało się wówczas imiona umarłych. Dzisiaj wywołuje się „Wasyła” lub „Maroza”; właściwe znaczenie tej formułki już się zatraciło.

Po wieczerni gospodarz domu idzie do ogrodu owocowego, stuka pięścią o drzewa i zapytuje, czy dobrze będą owocowały w bieżącym lecie. Według wierzeń drzewa zapytane w noc wigilijną muszą odpowiedzieć. Pszczelarze również i tę noc idą do pasiek „porozmawiać z pszczołkami”: „Paszuchać ci mocna budzić pszczołki”. Wróżą o rojach w lecie jeżeli obficie pada śnieg, będzie dużo rojów — powiadają.

Chcąc dowiedzieć się o swoim i rodziny losie, gospodarz idzie po wieczerni do trzody. Bydło ludzkim głosem może powiedzieć, co spotka gospodarza: szczęście czy nieszczęście i jakie. Siano zebrane rano na pierwszy dzień Bożego Narodzenia ze stołu wigilijnego należy dać bydłu tak, żeby każda sztuka skosztowała. Nie dostają tego siano kozy, ponieważ nie były one w stajence, gdzie się narodziło Dzieciatko Boże.

W czasie wieczerni wigilijnej obecni wyciągają spod obusa siano. Jeżeli gospodarz wyciągnie długie źdźbło, to w lecie ten wyrośnie duży. Członkowie rodziny z siano wróżą o długości życia; kto wyciągnie krótsze źdźbło, ten prędzej umrze. Kto pierwszy skończy wieczerną i odejdzie od stołu, ten pierwszy z rodziny umrze.

Żeby kury trzymały się „gromad-

ki”, należy posypać im w kółko „kućci” (kaszy jęczmiennej), która jest zasadniczą potrawą na wieczerni wigilijnej.

Po wieczerni, przed pójściem do snu, gospodyni zamyka podłogę w mieszkaniu, choćby nawet śmiecia nie było. Należy to czynić ze względu na szacunek dla przodków umarłych, którzy tej nocy przyjdą spożyć zastawione na stole dla nich potrawy. I póki kur nie zapieje, nikomu nie wolno w nocy przechadzać się po izbie i palić światła, aby nie spłoszyć tych dusz.

Pozostała „kućci” (kasze) na następny dzień gospodyni rozdaje bydłu, tylko świnie nie dostają jej, jako „nieczyste”.

Lud uważa, że należy świętować dzień trzeci i czwarty B. N. Dzień trzeci nazywa się „lodowy”, gdyż w tym dniu pracowano, lato byłoby chłodne. Dzień czwarty świąt nazywa się „hradowy” — również należy świętować go, aby latem grad nie zniszczył zasiewów.

Bardzo rozpowszechniony jest zwyczaj na Wileńszczyźnie rozdawania orzechów w dniu B. N. wszystkim swoim chrześniakom tak, jak na Wielkanoc jaj.

Widzimy z przeglądu zwyczajów ludowych, że one składają się z trzech pierwiastków: 1) Kult przodków; 2) pierwiastek agrarny i 3) erotyczny, dotyczący kojarzenia małżeństw. Tego ostatniego nie rozpatrywaliśmy, zaliczamy do niego wróżby i inne czynności, ongiś magiczne, które wykonywuje młodzież obojga płci w wieczór wigilijny i w całym okresie świątecznym.



P. M.

## „Damski kwartet” (Wspomnienie rosyjskiego mnicha)

Woj mój, wieczne odpocznienie racz mi dać Panie, generałem był, w ministerstwie wojny wysokie stanowisko zajmował. Wiele wyniósł na moich rodzicach, aby i mnie służbie wojskowej przecznarzyli, chociaż do czego innego miałem powołanie.

Po ukończeniu szkoły wojskowej za meldowałem się z rodzicami u wuja, żeby mi podziękować za protekcję w szkole i wyprosić odpowiedni przydział, gdzie by służba była lekka i awans szybki. General miał wpływy. Na uparte go mógłby za pół roku mianować mnie adiutantem, albo i inną jakąś podrzędną figurą. Jednakże niespodziewanie dla nas, wuj powiada:

— Ciebie Gryssa, wysyłamy do twierdzy karnopolskiej nad granicą japońską...

— Na Sybir... — jęknąłem i ze zdziwienia głębiej rozdziałem, a matka — świeć Panie nad jej duszą — aż za głowę się chwyciła. — Co ty, — mówi — Koleśka, zwirował, serca nie masz, wysyłasz chłopca w taką głąz? Przecież on nie jeszcze nie przeszkrobał, żeby go od razu jak napiętnowanego na

Sybir wysłać. Bój się Boga... Myślałem, że urządzisz go gdzieś koło siebie.

— Ja wiem co robię — zmitygował generał. — Daje mi właśnie okazję do wybicia się. W twierdzy tej, słysze, dzieją się rzeczy uwłaszczające naszej powadze, dyscyplinie, praworządności, no i honorowi. Cierpi na tym i twierdza i okolica i państwo całe. Owszem, miejscowość głucha, kolei tam nie ma, sieło małe, ale żyć można. A mnie potrzebny jest człowiek zaufany, głym wiedział raz nareszcie czy to prawda co mi donoszą o tej twierdzy. Jak spradzisz to wszystko — order i awans muirowane.

Tak i pojechałem.

Ciężko to była podróż. Błądziłem coś z tydzień, aż wreszcie dojechałem. Umyłem się, ogoliłem, włożyłem galowy mundur i ile do kancelarii dowództwa. Patrzy, siedzi jakiś feldfelbel i kilku podoficerów, ale oficera ani na lekarstwo. Pytam więc, gdzie jest adiutant?

— Nie ma, wasze blagorodie — odpowiada feldfelbel — od rana pojechał z panją pułkownikową na polowanie.

— Hmm, muszę się zameldować pułkownikowi.

— Proszę jutro przyjść.

— Dlaczego? a więcej oficerów tu nie ma?

— Owszem są, grają tam w karty, ale najpierw trzeba się zameldować u pani pułkownikowej.

— Co??

— Tak jest. A może wasze wysoko-blagorodie protekcję ma w Petersburgu w takim razie co innego.

— Nie, nie mam protekcji. Zaczekać więc do jutra.

Czekałem pięć dni. Dopiero szóstego dnia wezwła mnie pani pułkownikowa. Owszem, niczego sobie kobietka — odpaść Boże jej ciężkie grzechy Dziarska to była baba, gieroj. Obeszła mnie od stóp do głowy, obeszła na okolo, a potem rzekła: — No idź, zamelduj się u pułkownika, tylko pamiętaj, że ja tu rządzą.

Ehe, myśle sobie. Takie tu porządki. Od razu mam materiał do generała. „Order i awans — muirowane”.

Prowadzą mnie do gabinetu. Patrzy, jakieś baloniki kolorowe, koniki drewniane, kamuszek szlifowany i zwykłe brylki, a przy stole siedzi pułkownik i obrazki przegląda. Myślałem, że nprze mężczyźni dobrze już siwiejącego, zdzieciniałego, którego żonka za nos

wodzi, ale dzie tam. Przede mną siedział czestwy, zdrowy byzek. Gdy spojrzał na mnie marsowym wzrokiem, to aż mię poderwało. Stuknąłem obcasami i służbiście się zaprezentowałem.

— No dobrze — powiada — siadajcie. A wy coście przeskrobali? Karty, co?

Bąknąłem coś pod nosem, że niby i tak i nie, bo co mi miałem mówić. A on zarazem swoje żule zaczął wyluszczać:

— No cóż, skoro zawiniłeś, to siedź tu. Owszem, klimat tu zdrowy, dziewcząt nie brak... Dla was młodych żyć a nie umierać. Ot, mnie, to już nie wiem za jaką karę Pan Bóg i car batuszka przysłał. Jestem bo widziś, dyplomata do polityki zdalny. Takich jak ja nie wielu znajdziesz w Petersburgu...

Wtem weszła pani pułkownikowa, a za nią adiutant i kapitan żandarnów z żoną.

— Ach, pan jeszcze tu? — ndala zdziwienie. — Niech pan nie męczy meż. Saszeńka, galubezyk — ujęła meż pod ramię. — Położ się mileńki, położ się kochanieńki. Po obiedzie pojedzie my na spacer.

Posadziła meż na kozetce, przykryła nagi płem i podsunęła mu tacę z kamuszkami

— Mój Sasza jest mineralogiem, u-czonym. Właściwie Pan Bóg przeznaczył go do wyższych celów. I gdyby nie intrygi generała X (wymieniła nazwisko mego wuja) z pewnością byłby dziś mój Sasza co najmniej generałem gubernatorem.

Stuknąłem obcasami na znak poważania i natychmiast pożegnałem pułkownika.

Wróciwszy do swego pokoju, wystosowałem do generała obszerny raport, ciesząc się w duchu, że misję swoją już spełniłem. „Awans i order — muirowane”.

Przy pierwszej okazji pojechałem do gubernialnego miasta i wysłałem raport listem poleconym.

Po upływie miesiąca otrzymałem odpowiedź, o której jednak wolałbym i nie wspominać. Oto zamiast mi pochwalić za moją spoztrzegawczość — pisał wuj generał, Panie Boże świeć nad jego duszą: „Ty mi banialuków nie przysyłaj. Wiem i bez ciebie, że rządzi tam pułkownikowa. Nie twoja rzecz wtajemniczać się w wewnętrzne sprawy lożonych. Interesuje mnie stosunek załogi do tubyleców, kwestia gospodarcza i w ogóle ewentualne nadużycia. Musisz zdobyć fakty konkretne. Wróćcie przyjedzie do was na stałe stary zasłużony kapitan M. Może wspólnie uda się wam zebrać potrzebny mi materiał.



# KARTY

## Legenda ludowa

Niżej opisaną legendę zanotowałem z opowiadania pewnego staruszka, którego napotkałem w oszmiańskich stronach, a który recytował (jako niepiśmienny) całą opowieść z pamięci. Jest to opowieść wioskowa, która jeżeli cokolwiek grzeszy formą — to wynagradza ogromną serdecznością, prostotą i głęboką religijnością.

Sądząc ze stylu i sposobu wierszowania (niejskami), można by nawet zadać sobie pytanie: czy nie jest to czasem nigdzie nie drukowany, młodzieńczy utwór tak niedocenianego u nas Wł. Syrokoni??

W lipcu 1929 r.

Soly.

Leon Wolejko

Powolnym krokiem, z laską, z łomokiem  
Szedł pielgrzym w stroju podróżnym.  
Mówił puerce, modlił się szczerze  
Bo był prawdziwie pobożnym.  
Często na uszy hywał, ścisłe wykonywał  
Religi swój obowiązki —  
Lecz nie się zdawało, że to wszystko mało;  
Nie umiał modlić się z kłódką!  
Właśnie chłosta, w najpiękniejszej intencji  
Odprawiał koronkę; godzinę —  
Bo cóż jest ważniejsze, w niebie najcenniejsze,  
Jak spełniać dobre uczynki.

Pewnego wieczora — miał strudzone nogi  
Włazł zaszedł do dworu, nieopodal drogi.  
Pan domu, człek eichy, wolny z wszelkiej pychy —  
Najchętniej przyjął się zgadza  
I w dom swój chędogł, ale nie ubogi  
Pielgrzymu grzecznie wprowadza.  
Zdjął pielgrzym łomok, i płaszc swój szeroki  
W kącie izby pochwala.  
Pan domu go społem posadził za stołem.  
Czym chata bogata czestowała.  
Pani także była nabożna i miła  
Rozumna i strojna nie modnie.  
Słusznie zawołała, pościel dać kazala  
By pielgrzym spoczął swobodnie.  
Lecz on pięknie podziękował, i na boku ułokował  
Piękna pościelkę pchnowal.

A płaszc szeroki rozstał pod bok,  
Łomok podróżny pod głowę...  
Wtem goście przybyli! Włazł po pewnej chwili —  
Goście i domu panowie  
O ósmiej z kwadransu już nad preferansem  
Siedzieli w głośnie rozmowie.

Na zielony stół czysty spisywano sobie wsty,  
Rozdawali sobie karty, wszczęli się gawędy, farty...  
Ci na kolor kupowali, inni przykuł odkrywał,  
Pasowano, wstawiano i tak sobie dalej grano.  
Pielgrzym za strony, zaciekawiony  
Patrzył i patrzył na karty...  
Co on miał w głowie, nikt się nie dowie  
Lecz pewnie nie były to farty.

Kiedy rano wstało zorze, pielgrzym już na chwałę Bożą  
Kłęcząc modły ofiarował. Po czym państwa za gościnność,  
Za przyjemność, dobroczynność najpokorniej podziękował  
I spełniając swą powinność — dalej na świat powędrował.  
Idzie pielgrzym coraz dalej —  
Ale Boga już nie chwali.

Sięga ręką w płaszc wytarły,  
Wydobywa stamtąd karty  
I przed sobą je rozkłada od asa aż do króla...  
I w niebo często spoziera i po cichu istry ociera...  
Tak pobożnie się rozczyna.  
Lecz na ziemi te karty co służą ludziom na żarty,  
Powodnią kłótnie, bitwy...  
Pielgrzym dla duszy zbawienia, patrząc na karty codziennie

Układa sobie modlitwy...

W Młodziankowej niedzieli w parafialnym kościele  
Tłum naroda coraz to wzrasta.  
W wózkach, konno i pieszo zewsząd ludzie się spieszą  
Jako pociąg dziesiątki — do Przenajświętszej Matki.  
Obywateli miasta

Przed Mszą uroczystą, ze swoim organistą  
W ławkach posiadali  
I na rozmaite tony — litanie i antyfony  
Donośnie odpiewali.  
Niegdyś wojak dzielny — dziś już dziad kościelny  
Od światu dula nie próżnował;  
Wody do kropielnicy, węgla do kadzielnicy  
Zawsze przygotował.

Już się w zakrystii zstąpił, Wybiła jedenasta:  
Nami ksiądz proboszcz dobrodziej ze Mszą św. wychodził  
Zagrano na organach, zabrzmiał Psalm Dawidowy.  
Lud werny na kolanach z pokorą schyla głowy,  
„Ojcie nasz” wyrzuca, z „Anielskim pozdrowieniem”  
Powtarza wiele razy z bogobojnym westchnieniem.  
Tutaj szlachta i mieszczanie razem z sobą pomieśczeni  
Ofiarują modły w dani — Panu i Najświętszej Pani  
Z starych ksiąg i w starej wierzce  
Odprawiają swe puerce...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

Wśród pobożnych zgromadzenia, śląc Bogu dziękczynienia,

Pielgrzym po cichu zasiada  
A o ławeczkę oparty — dobywa z kieszeni karty  
I przed sobą je rozkłada.  
Gdy to ludzie zobaczyli — wszyscy bardzo się zdziwili:  
Szeptać do siebie panowie, mrużąc do siebie panie:  
„Widać jemu że jest w głowie!”

„Widać na on pomieszczenie!”  
„Baczysz, kaze, Marku stary! Włazł ty takie czary?  
Przyszedł tu do Boskiej Chwały i rozkłada karty!  
Heł! musie chwamozon!!!”  
„Nieżoż — musibye jon!!!”  
„Treba wieści do plebanu, żeby pleban z organistą  
Przełożył dwie litanie, głosem grubym, uroczystym.  
Tyko żeby nieczaję jak na łaciński język!!  
Bo czereunki od łaciny niekaję jak skaciny  
Kali ich ukosie zyg!!!”  
„Oj nieprawda, dzień Ambroży!  
Kali przyjdzie dopust Boży —  
Aż Krzyżem nie odkażesz  
Czort wożnie i echie i twoje łaciny!”  
„Pomnisz ty, kumie Romanie, jak u nas było powstanie:  
Z kółkich łacy panon, jakich łudziło wie czystych,  
Skółki ważnych księdzów i wczorzych organistów —  
Moskal powieszau, pastrelau,  
Za kraj święta zakłan!!!”  
„Dosey użo hanonił! pora na kazanie zwonić!  
Wtem walczył strażnik do kościoła  
I pielgrzym do się wola.  
Ale pielgrzym nie nie zważa:  
Ciągłem patrzy do ołtarza  
Lub na rozłożone karty.  
Strażnik, zły już nie na żarty,  
Chwył biednego pielgrzyma,  
Zaprowadził do sędziego i postawił przed oczyma:  
A sędziego tego głowa — kiedy winę posłyszau.  
Osobliwa, okazała, odezwala się w te słowa:  
„Skąd ty jesteś? z jakiej strony? Opętały czy szalone?  
Jak śmielesz w Bożym kościele, pomiędzy chrześcijanami,  
W świętym miejscu, w Bożej chwale — zasiadać sobie z kartami?”

Jeszcze wlecieł kłiszkli, szklanki a potem zwady i bitwy?  
A wiesz ty że powiedziałano: „Dom Mój jest Domem Modlitwy?”

Prawda, że się czasem zdarza że i w pobliżu ołtarza  
Ludzie błagają, i zabłądzą aż do bliźniego kłeszenia...  
Ale ta ludzka ułomność — a prztem ich echieś, skromność —

Latwiejsza w ulewianieniu!  
I każdy chętnie taklemu przebacza  
Co kradnie sobie z eichacz! —  
A toż to jawne zgrzeszenie!  
Nasi wierni parantanie zrobili dobry uczynek  
I teraz tu, do kościoła przyszli sobie na spoczynek.  
Śladzcy ze złożonymi rękami  
Kiwała pobożnie głowami —  
A ty tymczasem „królem lub asem, lub wyłagając

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

Wszelka złość ludzka była nadaremna;  
Z miłością świętą, z miłością wzajemną  
Pod miecz, tortury, na stosy ogniste  
Szli jak na jakie goły uroczyste.  
Łączyl się w niebiosach ze swym Oblubieńcem,  
Który skołał na krzyżu pod cierniowym wieńcem.  
PIĄTKA — Piątka mi przypomina jak pięciu chlebami  
Pan Jezus nakarmił nieżów pięć tysięcy,  
Jak chleba coraz przybywało więcej.  
Chrystus swe Bóstwo okazywał w cudzie —  
Lecz nie poznał żil i dumal ludzie.  
Wieczna też załosa między chrześcijanami  
Nad pięciu Pana Jezusa ranami.

SZÓSTKA — Szóstka największym bywa przypomnieniem  
Sześla dał kiedy Bóstwo pracowało:  
Kiedy Stworzytel Wszechstworczy i Stworzeń  
„Stań się!” powiedział i wszystko się stało.  
Z czasych czasów bez miary i końca —  
Siał się dzień Boży, pelen blasków słońca,  
I noc posepna, usiana gwiazdami,  
I księżyc jasny z czerem odmlanami.  
Stała się ziemia a prawica Boża  
Ujęła w brzegi rozchukane morza.  
Pelać żywiołów, straszne swą głębią  
Do której dżisiz wszystkie rzeki płyną.  
Wzgórki, doliny — były postrzone  
W ciemiste drzewa i laki zielone.  
Tu życie wzięło rozmaite zwierzę  
I ptactwo, sirojne w różnobarwne pierze.  
A między błonem wód ełchych i czystych,  
Pośród żółtych wozów i złoistych,  
I tam gdzie drzewa nie są zielone,  
Niosąc na sobie owoc doskonały —  
Tam pierwsi ludzie, w wiecznej krasi maja.  
Zycie zaczęli wśród rozkoszy raja.

SIÓDEMKA — Zaś przy siódemce mam takie domanie:  
Dzień siódmy dniem spoczynku był u Stworzyciela.  
U nas, u chrześcijan — to dzień Zmarłychwstańca.  
Dzień wypoczynku i zwle się: Niedziela.  
Dzień ten trza zeznać myślą bogobojną  
A skończyć można zabawą przystojną.

OŚMIÓRKA — Ośmiórka biogoshwieństw tu wspominaam  
sobie,  
Jako Pan Jezus, żyjąc na tej ziemi,  
Unikał moźnych, nie gardził biednymi:  
Naucał, karmił, uzdrawiał w chorobie.  
Wlewał w ich serca, głosząc słowo Boże,  
Pokój, którego świat im nigdy dać nie może.  
I mówił Chrystus: „Ludzie Bogu wierol!  
Ci są kochani, ci są miłosierni.  
Niesprawiedliwie deptali, wzgardzeni —  
Wam łaski Boże, wy — błogosławieni.  
Ziemskie rozkosze, skarby tego świata —  
Są marnym prochem, co z wiatrem ulata!”

DZIEWIĄTKA — Dziewięciu trętovalych w ciężkiej swej chorobie  
Napotkawszy Chrystusa, w mrok i cierpienie dobie,  
Upadli na kolana, błagając ze łzami:  
„Jezu, synu Dawidów, zmiłuj się nad nami!”  
Pan wysłuchał ich prośby i wkrótce się stało  
Że dz ełwie trętovalych zdrowie odzyskało.  
Posłłi w świat, co był głuchy na ich ból i jęł  
I jeden tylko wrócił złożyć Bogu dzięk.  
„Gdzie więcej oczyszczone?” pytał Pan zdumiony.  
„Zapomnieli wdzienkować. W łanie poszli strony...”

DZIESIĄTKA — Dziesięciu umam Pan Bóg dał Swolch przykazań.  
Napotkawszy Chrystusa, w mrok i cierpienie dobie,  
Upadli na kolana, błagając ze łzami:  
„Jezu, synu Dawidów, zmiłuj się nad nami!”  
Pan wysłuchał ich prośby i wkrótce się stało  
Że dz ełwie trętovalych zdrowie odzyskało.  
Posłłi w świat, co był głuchy na ich ból i jęł  
I jeden tylko wrócił złożyć Bogu dzięk.  
„Gdzie więcej oczyszczone?” pytał Pan zdumiony.  
„Zapomnieli wdzienkować. W łanie poszli strony...”

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

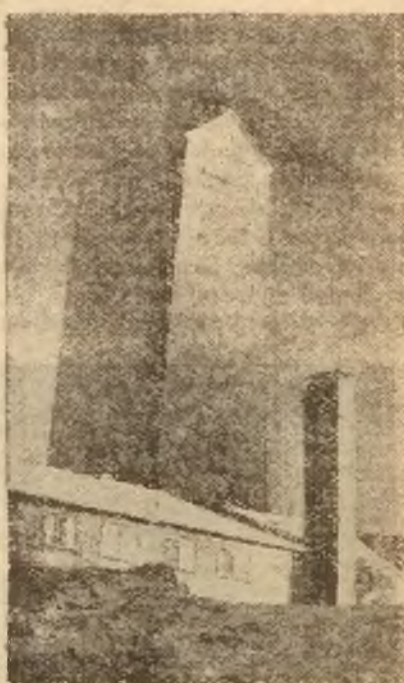
...

## Królowa Mary dla inwalidów wojennych



Angielska królowa matka, dzieli tori świąteczny, upieczony dla inwalidów wojen.

## Wieża dalekiej obserwacji w górach Harzu



Na najwyższym wzniesieniu w górach Harzu, w Niemczech, buduje się obecnie stację obserwacyjną z wysoko, 56-metrową, wieżą.

## W londyńskiej nizie



Ażeby ułatwić ruch kołowy i pieszy, na ulicach płoną ogień parafinowe i acetylenowe.

Pamiętaj: order i awans — mrowane!

Co za wstyd, robi ze mnie szpiega, szpiona, jak gdybym nie był szlachcicem, oficerem, człowiekiem honoru. W dodatku pisze: „Nie twoja rzecz wtrącać się w wewnętrzne sprawy przełożonych”, a potem: „Musisz zdobyć fakty...” Jakże to pogodzić jedno z drugim?

Napisałem mu wtedy taki list, że mił Pan Bóg zachowa. Powiedziałem, że chociaż miłdy jestem, ale wiem co to honor i służba. I tam, gdzie się zło czy na krok od wykłniętej linii, gdzie się złoceważy dyscyplinę, prawo i porządek, gdzie zamist dowódcy rządzą baba, do której diabeł łatwiejszy ma dostęp — możliwe jest wszystko najgorsze. Wystarczy jednak zmienić dowiec, a zło wyrwane zostanie z korzeniem.

Ale na moje nieszczeście listu tego nie wysłałem. Bo jakże tak można pisać na swoich przełożonych? A przy tym zaszedł wypadek, który mimo wszystko pchnął mnie na nieszczęsną drogę szpiegowania. Nie zrobiłem już tego dla awansu i orderu — o nie, wierzcie mi słowo grzesznego mnicha — ot, samo to jakoś przyszło na moją zgubę.

Któregoś dnia, gdy w kancelarii pełniłem dyżur (a dyżur pełniłem niemal

co drugą noc, bo tak jakoś się składało, że tylko ja jeden w tej twierdzy byłem zawsze trzeźwy) — wszedł miejscowy kupiec i bęc na podłogę przede mną:

— Wasze wysoko błagorodie — wyjąkał poprzez łzy — ratuj mnie biednego! Jestem całkiem zrujnowany...

— A cóż ja mogę, człowieku Boży ci dopomóc?

Podniosłem go, posadziłem, a on powiada: — Zagrzewał się na mnie damski kwartet i jawnie bojkotuje. Wszystko już biorą u Dymitra konkurenta, chociaż drożej im liczy i daje towar w gorszym gatunku... I nie wiem za co? W czym ja nieszczęsnny robak zawiniłem. Zawsze taki usłużny byłem, prezenty regularnie wysyłałem...

— Stop. Co za „damski kwartet”?

O czym ty mówisz? Upiłeś się, czy co?

— Ach, przepraszam, na śmierć za pominieniem... — wyjąkał kupiec i zbłądł jak kredo. — Ja tak sobie, z wielkiej boleści głuństwa opowiadałem. Proszę mi wybaczyć i nie mówić o tym pani pułkownikowej. Ja już panną gościnną nie pozostaję...

I kłaniając się raz po raz, wycofał się tyłem za drzwi.

Wtedy właśnie obudził się we mnie nieszczęsnny, ciekawki duch „szpiega”. Domyślałem się, że pani pułkownikowa — święć Panie nad jej grzeszną duszą, bo nie wiedziała co czyni — ma coś

wspólnego z tym „damskim kwartetem”. Ale co? I w jakim lokalu występował ten „damski kwartet”? Jakoś nie o nim dotychczas nie słyszałem.

Akurat przyszedł feldfel, zionąc wódką, jak chodzący browar. Przywołałem go do siebie, poczęstowałem papierosem i, po paru protekcyjnych zdaniach, zapytałem bez ogródek:

— Co to za „damski kwartet” w naszej twierdzy?

A on, szelma, przynurzył chytre oczki — psim wchem wyczał już w jakim celu mnie przysłało i dlatego tak mi nadskakiwał, — przysunął do mojej twarzy swoją cuchnącą mordę i szepce:

— Powiem w tajemnicy, ale proszę pamiętać, że mam żonę, teściową i ośmióro dzieci. Kwartet jest taki: pani pułkownikowa gra pierwszą skrzypce i jest kapelmistrzem, jej prawą ręką jest żona kapitana żandarmerii, lewą ręką żona doktora sztabskapitana, a wszystkim innym żona miejscowego przystawa, bardzo ładna kobiątka. I wszyscy tu muszą tak tańczyć, jak one zagają. A jak nie — to poszł w on... Już czterech podpułkowników stąd wyłeciało, a mniejszych figur to i nie zliczęsz. Ot co. A gdy pan zechce podsluchać, jak gra pułkownikowa, niech pan stanie za kotarą. Proszę tylko pamiętać, że mam żonę, teściową i ośmióro dzieci.

Długo siedziałem z rozdziawioną gębą. Feldfel dawno już poszedł i swąd po nim wywietrzył, a ja wciąż jeszcze siedziałem, jakby mnie kto obuchem uderzył... „Czterech podpułkowników stąd wyłeciało...” Naraz usłyszałem głosy dolatujące z salonu pułkownikowskiego. Nie wytrzymałem. Podszedłem na palcach do drzwi i przywarłem za kotarą. Pułkownik mówił wzburzonym głosem:

— Ze też nie mam nigdy spokoju. Tam się pobili, tam porzegli, tam ukradli... Teraz znowu nie wiem co myśleć o tym prowiantowym. Żołnierze otrzymują zgnile kartofle, zgnile śledzie... czort wie co... Jestem jedynym uczciwym człowiekiem w tej dżungli...

— Uspokój się gołubezku — odezwiała się słodkiutko pułkownikowa. — Już ja się tym zajmę, wszystko naprawię...

— Prawisz tak już od kilku lat, aż wprawisz mnie do grobu...

A to, Saszenka, jak ty mnie krzywdzisz. Wiesz przecież, że to wszystko dla ciebie robię, dla twojego dobra, mój miłenki, dla ciebie kochanie! I dla naszej świętej matki Rosji. Ostatecznie o co ci chodzi, o lepszy prowiant dla żołnierzy? Dobrze, dostanę. Że tam trochę tego czy innego zabrakło, to głupstwo, mój miły. Jeszcze ten się nie narodził, ktoby wszystkim do-

godził. Musiałam przecież urządzić bal dla całego garnizonu, potem znowu przyjęcie gubernatora, a to łózka, cośmy zakupili dla całego sióła, to myślisz nie nie kosztują? A portrety cara batinszki? Pomyśl, jakie to dobrodziejstwo dla ojczyzny: w każdym domu jednako, szerokie, ładne łózka, a nad łóżkiem portret cara... Czyż to nie najlepszy dowód twojej prawomysłowości? Zobaczysz, że ci awansują, i order dostaniesz. Już moja w tym głowa.

— Et, śmieją się w sztabie ze mnie, że ja tu nie, a ty wszystkim rządząsz.

— Och, mój miły, mówią tak przez zazdrość. Nie zwracaj na to uwagi. Wszystkich wielkich ludzi oczerniają. Ot, połóż się kochanie! Zaraz przyjdę do ciebie. A tymczasem zobacz, jakie kamienie ci przywozłam, prawdziwe przedpotopowe...

Też nocy napisałem o wszystkim co widziałem i słyszałem. I nadmienię, że sytuacja jest tak poważna, że najlepiej by było, gdyby wuj generał sam zechciał przyjechać i zrobić tu porządek.

Teraz pewny byłem mojego sukcesu i jakkolwiek brzydkiem się mojej roli „szpionki”, to jednak widziałem, już na swej piersi order św. Anny, a na epoletach trzy gwiazdki.

Jakież jednak było moje zdziwienie



# DOTYCHCZASOWY DOROBIEK AKCJI GOSPODARCZEJ OZN W WILNIE

Koniec roku kalendarzowego, w którym rozpoczął swe prace Okręg Wileński Z. N. skłania mnie do złożenia sprawozdania o działalności referatu gospodarczego organizacji miejskiej, który przede wszystkim — poza pracami organizacyjnymi — wypełniał treścią aktywność Obozu na terenie Wilna i Wileńszczyzny.

We wstępnym przemówieniu na pierwszym zgromadzeniu Obozu w teatrze na Pohulance w dniu 19 IV rb. poważną część poświęciłem sprawom gospodarczym, raz dlatego, że są one istotnie podstawowymi dla sytuacji, w jakiej się znajdujemy, ponadto dlatego, że są one najbliższe moim zainteresowaniom. Postawiłem wówczas tezę, że w działalności gospodarczej musimy pójść po linii stworzenia na naszych terenach silnego rodzimego stanu średniego, opartego o samodzielne, rentowne warsztaty pracy. Do rozwinięcia i zrealizowania tych haseł powołany został do życia referat gospodarczy, którego dotychczasowy plan przedstawia się następująco:

Wychodząc z założenia, że wszelka szczegółowa działalność gospodarcza musi mieć swój początek i uzasadnienie w ogólnym programie gospodarczym, referat starał się wyedukować, opierając się o przesłanki ideologiczne wyznawane przez Oboz, jak może wyglądać program gospodarczy OZN pojęty w skali jak najbardziej ogólnej. Sformułowania wynikające z dedukcji znalazło się w arty-

kule dyskusyjnym p. l. „O program przebudowy gospodarczej Polski” ogłoszonym w „Kurjerze Wileńskim” w dniu 4 XI br. Dyskusja, jaka wywiązała się na temat tego artykułu wewnątrz OZN i poza nim nie podważyła dotąd żadnej z podstawowych jego tez, co skłania nas do przypuszczenia, że artykuł ujął trafnie kierunek, w jakim może iść polityka gospodarcza OZN i metody, jakimi może się ona posługiwać.

Rozwijając te fragmenty, ogólnego programu gospodarczego, które dotyczą odcinka miejskiego, poszliśmy w kierunku precyzowania metod, jakimi realizować będziemy ideę stworzenia miejskiego stanu średniego na naszych Ziemiach na odcinku przemysłu, handlu i rzemiosła, jako jego fundamentu. W piśmie okólnym z 24 IX rb. oddziały i zespoły otrzymały ramowe wskazówki, jak realizować mają to zadanie na odcinku pracy organizacyjnej, finansowej i propagandowej. Nicią przewodnią wskazówek było zwrócenie uwagi na dwustronność prowadzonej akcji: społeczeństwo popiera wszystkimi legalnymi, skutecznymi i etycznymi środkami powstanie i działalność polskich placówek stanu średniego, te zaś ze swej strony zobowiązane są jak najbardziej aktywnie odzwajęniać się społeczeństwu i przede wszystkim zachowywać czynną postawę w prowadzonej akcji.

Wychodząc z założenia, że największą przeszkodą w realizacji planu stworzenia

polskiego stanu średniego jest strona finansowa zagadnienia, która przy sprzyjającej atmosferze ogólnej, istnieniu zasłóg wykwalifikowanych ludzi chętnych do samodzielnego aktywnego rozwoju, jest niepodważalną przeszkodą, referat opracował projekt rozwiązania tego problemu przez wykorzystanie olbrzymiego, jak na nasze stosunki, dorobku działalności oszczędnościowej społeczeństwa; poprzez stworzenie specjalnego typu placówek oszczędnościowych, dających instytucjom finansowym potrzebną swobodę ruchu w śmielszym finansowaniu powstającej inicjatywy fachowych zespołów pracy gospodarczej, umożliwiona byłaby mobilizacja środków i kredytów, powołująca do życia szeregi nowych placówek gospodarczych, początkowo silnie zależnych i kontrolowanych przez instytucje finansujące — w miarę zaś rozwoju i spłaty zobowiązań przez kapitalizację pracy, przechodzących na własność kredytobiorców. Projekt ten, jako stwarzający zupełnie nowe podejście do spraw oszczędnościowych i kredytowych i wymagający przede wszystkim zmiany psychiki wkładcy, jest w tej chwili przedmiotem studiów ze strony znawców tych problemów. Zamiarem naszym jest wypróbowanie go w praktyce w małej skali dla uzyskania niezbędnych doświadczeń, przed nadaniem mu definitywnej postaci i szerokim rozpowszechnieniem.

Referat zwrócił dalej uwagę na konieczność otoczenia specjalną opieką i odciążenia nowopowstających warsztatów w pierwszej fazie ich istnienia, zwykle najtrudniejszej. Wynikiem tego jest opracowywany projekt ustawy o pomocy państwowej dla zawodowców zakładających nowe warsztaty produkcji i wymiany, przewidujący znaczne polepszenie sytuacji drobnych i średnich inwestorów pod względem uzyskiwanego poparcia. Idzie to całkowicie po linii interesów społeczeństwa polskiego, wśród którego groś inicjatywy przejawia się właśnie w skali drobnych i średnich przedsiębiorstw.

Zagadnienie kredytu dla drobnej wytwórczości przemysłowej, rzemieślniczej i handlu wydaje się wchodzić na zupełnie realne tory. Na konferencji gospodarczej 11 grudnia r. bież usłyszeliśmy z ust ministrów zapowiedź uwzględnienia postulatów o średnioterminowy dogodny kredyt inwestycyjny dla drobnej przemysłowości i handlu na Wileńszczyźnie, dotacji Funduszu Pracy na popieranie rzemiosła i chałupnictwa oraz liberalizacji kredytów rzemieślniczych w Banku Gospodarstwa Krajowego.

Ze spraw podatkowych wymienić w tej grupie należy zdecydowane już zniesienie świadczeń przemysłowych i rzeczal-

nych tego typu oraz wydanie zasiłku Kas w pożyczki i dotacje. Starania w tym kierunku są na najlepszej drodze.

Intensywna akcja gospodarcza na terenie wymaga pokrycia go siecią zawodowych organizacji kupieckich, rzemieślniczych itp., których dotąd było nieomal brak. Oddziały OZN otrzymały instrukcję jak najżywiej inicjatywy, w tym kierunku. Obecnie wszystkie powiaty woj. wileńskiego obsadzone są już przez oddziały Stowarzyszenia Kupców Polskich, przy czym 2 z nich są w stadium organizacji. Wobec istnienia w powiatach cechów mieszczańskich, zagadnienie to na odcinku rzemieślniczym jest mniej aktualne. Mamy do zanalowania dopiero ostatnio powstałe lokalne organizacje rzemieślnicze w Trokach.

Należy tu dalej wspomnieć o posunięciach, wpływających dodatnio na akcję tworzenia stanu średniego i unarodowienia gospodarki, a podejmowanych przy pośrednim udziale OZN lub jego członków na terenie innych organizacji i instytucji. Tu należą: opracowany przez Izbę Przemysłowo-Handlową w Wilnie projekt noweli do dekretu o popieraniu inwestycji na Ziemiach Wschodnich, przewidujący znaczne polepszenie sytuacji drobnych i średnich inwestorów pod względem uzyskiwanego poparcia. Idzie to całkowicie po linii interesów społeczeństwa polskiego, wśród którego groś inicjatywy przejawia się właśnie w skali drobnych i średnich przedsiębiorstw.

Zagadnienie kredytu dla drobnej wytwórczości przemysłowej, rzemieślniczej i handlu wydaje się wchodzić na zupełnie realne tory. Na konferencji gospodarczej 11 grudnia r. bież usłyszeliśmy z ust ministrów zapowiedź uwzględnienia postulatów o średnioterminowy dogodny kredyt inwestycyjny dla drobnej przemysłowości i handlu na Wileńszczyźnie, dotacji Funduszu Pracy na popieranie rzemiosła i chałupnictwa oraz liberalizacji kredytów rzemieślniczych w Banku Gospodarstwa Krajowego.

Ze spraw podatkowych wymienić w tej grupie należy zdecydowane już zniesienie świadczeń przemysłowych i rzeczal-

nych tego typu oraz wydanie zasiłku Kas w pożyczki i dotacje. Starania w tym kierunku są na najlepszej drodze.

Intensywna akcja gospodarcza na terenie wymaga pokrycia go siecią zawodowych organizacji kupieckich, rzemieślniczych itp., których dotąd było nieomal brak. Oddziały OZN otrzymały instrukcję jak najżywiej inicjatywy, w tym kierunku. Obecnie wszystkie powiaty woj. wileńskiego obsadzone są już przez oddziały Stowarzyszenia Kupców Polskich, przy czym 2 z nich są w stadium organizacji. Wobec istnienia w powiatach cechów mieszczańskich, zagadnienie to na odcinku rzemieślniczym jest mniej aktualne. Mamy do zanalowania dopiero ostatnio powstałe lokalne organizacje rzemieślnicze w Trokach.

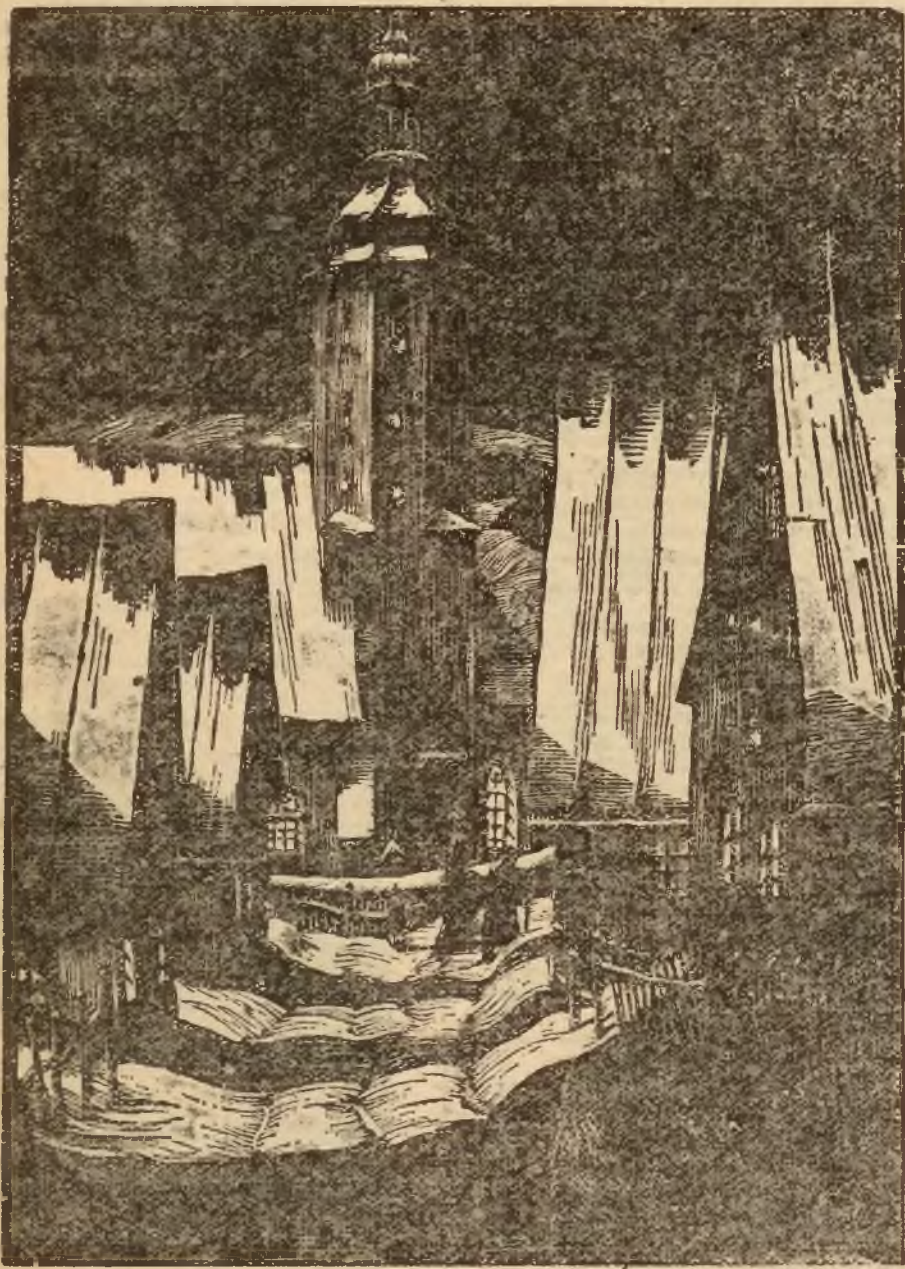
Należy tu dalej wspomnieć o posunięciach, wpływających dodatnio na akcję tworzenia stanu średniego i unarodowienia gospodarki, a podejmowanych przy pośrednim udziale OZN lub jego członków na terenie innych organizacji i instytucji. Tu należą: opracowany przez Izbę Przemysłowo-Handlową w Wilnie projekt noweli do dekretu o popieraniu inwestycji na Ziemiach Wschodnich, przewidujący znaczne polepszenie sytuacji drobnych i średnich inwestorów pod względem uzyskiwanego poparcia. Idzie to całkowicie po linii interesów społeczeństwa polskiego, wśród którego groś inicjatywy przejawia się właśnie w skali drobnych i średnich przedsiębiorstw.

Zagadnienie kredytu dla drobnej wytwórczości przemysłowej, rzemieślniczej i handlu wydaje się wchodzić na zupełnie realne tory. Na konferencji gospodarczej 11 grudnia r. bież usłyszeliśmy z ust ministrów zapowiedź uwzględnienia postulatów o średnioterminowy dogodny kredyt inwestycyjny dla drobnej przemysłowości i handlu na Wileńszczyźnie, dotacji Funduszu Pracy na popieranie rzemiosła i chałupnictwa oraz liberalizacji kredytów rzemieślniczych w Banku Gospodarstwa Krajowego.

Ze spraw podatkowych wymienić w tej grupie należy zdecydowane już zniesienie świadczeń przemysłowych i rzeczal-

Int. Wl. Barański.

(Dokończenie na str. 11)



gdy zamiast wuja generała przyjechał z gubernialnego miasta pułkownik Jan d'Armeri, pozostający w zażyłych stosunkach z moim szefem. Zabawił parę dni, nie wychodząc poza próg mieszkania pułkownikostwa i z miejsca wysłał do ministerstwa raport (pisany pod dyktando pani pułkownikowej), że informacje posiadane przez ministerstwo co do rzekomych nadużyć w twierdzy Karnopolskiej są z gruntu kłamliwe. W rzeczywistości panuje tu wzorowa dyscyplina, ład i porządek na chwałę cara batiuszki i matuszki Rosji. Do tego raportu dołączył chlubną opinię do wódecy okręgu.

Wkrótce potem szef mój otrzymał order św. Anny, a ja — mocny pater noster od wuja generała. Nawymyślał mi od klameców, durniów, fajlapów itd.

Ach, to tak... — pomyślałem. Czekajcie, ja wam pokażę kto miał rację. Teraz chodź już o moją opinię.

W tym czasie przyjechał kapitan, przysłany przez wuja generała. Bardzo miły i szlachetny człowiek — aniół po prostu. Powiedziałem mu o wszystkim i postanowiliśmy działać wspólnie. W jakiś czas dowiedzieliśmy się, że adiutant dopuszcza się systematycznych nadużyć pieniężnych, a „damski kwartet” znowu obrobił afery z dostawą dla garnizonu.

Poszliśmy tedy obaj do dowódcy twierdzy i opowiedzieliśmy o tym, jak to swemu zwierzchnikowi. Na to pułkownik:

— Dzieci jesteście, nie znacie się na polityce. Jeszcze ten się nie narodził, kto by wszystkim dogodził. A zresztą idźcie z tym do żony.

Kiepsko, myślałem sobie. Ale nie było rady. Poszliśmy tedy do pani pułkownikowej. A ona jak nie wrzaśnie na nas, jak nie zagłazę, jak się nie zapierzę, że to nieprawda, że to wymysł, intryga, kłamstwo, a gdyby tak, to jakim prawem my się wturcamy, kto nas do tego upoważnił itd. itd. Już ona nam pokaze, gdzie raki zimują.

Po naszym wyjściu, zebrała swój kwartet i uradziły, że adiutant i jeden z młodszych oficerów, obaj świetni strzelcy, wywzają nas na pojedynek, a gdybyśmy zostali przy życiu, to nas zbrojotkuja towarzysko.

W godzinę potem otrzymaliśmy wezwanie. Co robić? Napisałem parę pożegnalnych listów, pomodliłem się Bogu i czekałem świtu. Nad ranem wpada do mnie mój miły kapitan i mówi:

— Coś ty, zwariował, czy co, chcesz się dać zabić za to, że masz rację? Nie, mój maly. Niech tę sprawę rozstrzygnie sąd wojskowy. Wezwaliśmy już wojskowego prokuratora.

Oshpiąłem. — A honor oficerski...

Prokurator istotnie przyjechał. Zba dał nas po kolei, potem adiutanta, cały kwartet i kupca tego. Pod wieczór wezwał nas i oświadczył:

— Wszystko w porządku, bo nikt z was nie jest w porządku. Do widzenia.

Zabrał się i pojechał. Popatrzyliśmy na siebie, nie wiedząc co robić i jak się zastosować do tego salomonowego wyroku. Spojrzaliśmy na panią pułkownikową. Stała blada jak papier, ale wnet policzki się zaróżowiły, usta słodczutko się uśmiechnęły i wyciągnęła do mnie rękę na znak zgody. No i pogo dziiliśmy się. Wszystko jakby odżyło. Pułkownik osobiście zaczął interesować się służbą, oficerowie mniej się upijali. Panie były takie miłotkie, choć do rany przyłóż. Po prostu żyć a nie umierać.

Aż tu nagle padła wiadomość, że mego kapitana przenoszą na emeryturę. Taki jeszcze czerstwy, zdrowy człowiek, który spodziewał się zostać co najmniej podpułkownikiem, a tu raptem emerytura i bez awansu. Odjeżdżając powiedział mi:

— Radzę ci, Gryszka, uciekaj stąd, choćby i dzisiaj...

Ale ja go nie zrozumiałem wów-

czas. Dopiero nazajutrz otworzyły mi się oczy, lecz było już za późno.

Miałem właśnie dyżur. Nagle przed północą zjawił się przystaw z jakąś zawalowaną damą i powiada:

— Mamy poufną sprawę do pułkownika. A ponieważ jeszcze nie przyjechał, jak nas poinformowała służba, pozwól pan, że zaczekamy w jego gabinecie.

— Dobrze... — bąknąłem. Przystaw często przychodził do pułkownika i miał tu wstęp wolny.

Po upływie jakiegoś pół godziny, wybiega przystaw z przestraszoną miną i spiesząc do drzwi wyjściowych rzuca mi:

— Stało się nieszczęście! Moja dama zemdlła! Lecę po doktora! Niech pan zajrzy do niej.

Idę do gabinetu i — oczom moim nie wierzę. Cały pokój zdemolowany, portret cara porwany, na biurku wyrzucona butelka wódki, akta i dywan zalane, a dama leży na kozetce, przykryta płedem pułkownika i... uśmiecha się do mnie. Podchodzę bliżej, przyglądam się i stwierdzam ze zdumieniem, że to znana w osiedlu kobieta lekkich obyczajów. Naraz wyciągnęła do mnie rękę, zsuwając jednocześnie płed na podłogę. Była naga.

Krzyknąłem coś i pośpiesznie zawróciłem ku drzwiom. Ale ta diabolic-

wa przeczekała mnie i stanawszy w drzwiach zagroziła mi drogę.

Co dalej było, tego i opisać nie potrafię. Nie mogłem się uwolnić od jej uścisków. Oplatała mnie nogami i rękami tak, że padliśmy oboje na mokry dywan. Potargaliśmy włosy i ubranie, wrzeszcząc przy tym w piebogłosy, że ja ja biję, że ja ja skrzywdziłem...

I w takim stanie zastał nas pułkownik, który wszedł z żoną, adiutantem, kapitanem żandarmerii i z dwoma oficerami.

Od razu zostałem aresztowany i... zrewidowany. Jakimś szatańskim sposobem znaleziono w moich kieszeniach jakieś japońskie syfiry, kartki i dolary. W rezultacie: — sąd, degradacja i więzienie. Wuj mój, wieczne mu odpoczenie, ani myślał ingerować. Zresztą ja się i nie broniłem, wierząc, że to jest dopust boży. Po wyjściu z więzienia wstąpiłem do klasztoru, by wspólnie z innymi prosić Boga o zmiłowanie nad nami i nad naszą grzeszną ojczyzną. Czuliśmy już nieszczęście. I oto wybuchła wojna i zjawił się na świętej Rusi sam... antychryst, zwiastując koniec grzesznego świata, koniec zła i swawoli.

Dzisiaj pozostało tylko mętne wspomnienie i ciężka pokuta w szponach antychrysta.

KAZ. IWANOWSKI.





## Dotychczasowy dorobek akcji gospodarczej OZN w Wilnie

(Dokończenie ze str. 10-ef)

nienia. Obóz daje ogólne nastawienie psychiczne, stwarza dogodne warunki do rozwoju ekspansji gospodarczej, natomiast poszczególni inicjatorzy muszą na własną rękę i odpowiedzialność powziąć decyzję co do zaangażowania się w tę czy inną robotę, czerpać z niej zyski i ponosić ryzyko strat.

Jeżeli chodzi o konsumującą część społeczeństwa, zrzeszonego w OZN to i tu referat inżyniera Obozu daje ogólne nastawienie, mając pełne zaufanie do obywatela, że zasługuje on je w sposób najbardziej skuteczny, celowy, a równocześnie dostosowany do indywidualnego położenia obywatela, nad którym nie wolno przechodzić do porządku dziennego. Ślad wypływa cała myśl przewodnia akcji popierania polskich placówek gospodarczych, ujęta w cytowanym zarządzeniu z 24.IX rb. Członek OZN'u ma obowiązek jak najskuteczniej popierać polskie placówki gospodarcze, ma jak najszerzej korzystać z ich usług. To poparcie nie jest jednak jednostronne. Vice versa — polski kupiec, rzemieślnik itp. winien dać dla polskiego konsumenta maksimum udogodnień w jakości towaru, cenie, sposobie obsługi, a czerpiąc z całej akcji zyski materialne winien część z nich zwracać na cele podtrzymywania instylucji akcji tej służących (kasy bezprocentowe, TOZ, szkolenie terminatorów i uczniów handlowych itp.). Dla wyrównania mogących tu zachodzić sprzeczności między jedną a drugą stroną, winny na terenie stowarzyszeń gospodarczych powstawać quasi komisje rozjemcze, gdzie konsument stykałby się z producentem i kupcem i wyjaśniał zauważone mankamenty w obsłudze, cenach, jakości towaru itp. W tych warunkach przy wzajemnej dobrej woli poparcie przez społeczeństwo polskich placówek będzie wynikiem naturalnego rozwoju wypadków i symbiozy, czyniącej zbędne wszelkie sztuczne i gwałtowne środki.

Tu leży wytłumaczenie faktu, dlaczego OZN — co wyraźnie w okólniku z 24.IX rb. podkreśliłem — nie będzie inicjował żadnych posunięć efektywnych może na zewnątrz, ale nie posiadających żadnego znaczenia wychowawczego. Metody takie, jak np. pikietowanie, ghetta itp. leżą zupełnie na uboczu tego toru akcji stwarzania polskiego stanu średniego i unarodowiania życia gospodarczego, jaki wybrał się i jaki na pewno da jak najbardziej trwałe rezultaty. Członek OZN'u nie popiera żadnego chrześcijańskiego kupca i przedsiębiorcy: uzależnia on to poparcie i od wzajemnego stosunku popieranego do popierających, od dania z siebie maksimum wysiłku, by stanąć na wysokości zadania. Gdy zaś te przesłanki istnieją, rezygnuje z usług konkurencji polskiego stanu średniego bez względu na to, czy jest ona blokowana przez pikiety czy nie, lub czy jest terenowo odseparowana, czy pomieszana z warsztatami rodzimej produkcji i wymieszana. Nie mamy zamiaru rozpoczynać jakiegokolwiek przeciwdziałania odmiennym metod przez inne ugrupowania — pozostawiamy troskę o porządek publiczny i zachowanie prawa powołanym do tego czynnikom administracyjnym. W każdym razie jednak stanowczo stwierdzamy, iż w poczuciu naszym, obywateli, który wybiera nasze metody akcji gospodarczej może być zupełnie spokojny, że współdziała w tworzeniu polskiego stanu średniego całkowicie i jak najbardziej skutecznie.

Nie chcemy również z naszych metod i wyników akcji gospodarczej zbijać kapitału politycznego, gdyż nie to jest jej celem. Zmuszeni jednakże będziemy stale przypominać społeczeństwu w czym tkwi istota zagadnienia walki o polski stan średni, jeżeli z różnic w metodologicznym traktowaniu tego problemu kto inny będzie chciał zbić kapitał polityczny przeciw nam. W wypadku kwestii „ghetta” rynkowego na Radzie Miejskiej mamy sytuację nader ułatwioną, gdyż możemy ograniczyć się do formalnego stwierdzenia, iż OZN nigdy nie zabierał w tej sprawie głosu i nie był o nią ani pytany, ani informowany. Rozbieżność zdań w tej sprawie w łonie klubu gospodarczego, którego gros członków należy do OZN jest tego najlepszym dowodem, gdyż rozbieżności tej nie byłoby, gdyby klub ten był istotnie „Klubem Ozone”. W innych wypadkach zawsze postaramy się uświadomić społeczeństwu, co jest formą, a co treścią. Już dziś np. uprzedzamy, że w walce z komunizmem nie będziemy kłaść nacisku na propagandę wiecową — ale trzon tej akcji opieramy na stwarzaniu źródeł pracy dla proletariatu, na polepszeniu warunków pracy dla robotnika i chałupnika, na wciąganiu tych sfer w aktywną działalność obywatelską itp., gdyż dopiero na tym tle może mieć jakikolwiek walor wszelka propaganda.

W nowy rok wkracza Organizacja Miejska OZN Wilno na odcinku gospodarczym z zakończoną wstępną pracą sztabową, która przekroczyła nawet znacznie prob-

## Królewskie



## „AIDA”

GILZY z bibułki gasnącej

Żądajcie wszędzie!

## Noc wigilijna na śniegu

Śnieg.

Nie był to, o! taki sobie codzienny śnieg zmietany z chodników, albo zgnieciony końskimi kopytami.

Śnieg, który iskrzył się pod naszymi nogami był najlepszego gatunku. Wieloramiennie gwiazdy leżały obok siebie i jagdyby uśmiechały się do swych sióstrzyk na podziurawionym niebie.

Tędy nikt jeszcze nie jechał. Tutaj nikogo jeszcze nie było. Smreki w białych welonach wyglądały nadzwyczaj uroczysto, tak jakby powystrajały się na jakieś wielkie święto. A przecie dla nich dzień wigilijny był chyba takim samym dniem w roku, jak wszystkie inne.

Narły niosły nas na samo dno doliny. Stok nie był zbyt stromy, ale bardzo dłu-

gi. Na Czarnej Turni były właśnie takie przesmyki w lasach, którymi można było jechać aż do znużenia. Tam, w dole, za dwoma jeszcze wzgórzami, było skromne schronisko biednego górala, który żył ni czym pustelnik, ale stynał wśród narciarzy z wyjątkowej gościnności. Zapraszał do swej chaty wszystkich włóczędzy.

Stary góral, tak zresztą jak zwykle sta-

rzy ludzie, miał jednak swoje kaprysy. Bywały dni, że nie chciał widzieć ludzi. Nie chciał z nikim rozmawiać, a wówczas nie zapalał w swych izbach światła. Był to znak, że chałta górala jest zamknięta. że góral jest albo chory, albo zły.

Jechało się więc do niego zawsze z niepewnością, bo a nuż nie będzie światła w oknie i przyjdzie nocować albo w górach, albo też rypać z powrotem do schroniska.

Ta jednak niepewność wabiła nas. Zobaczymy, co robi nasz stary przyjaciel? Kawał to drogi, prawda, ale śnieg jest piękny, a spędzenie nocy wigilijnej w towarzystwie gazdy Andrzeja, w dali od wielkomiejskiego życia, było czymś tak nęcącym, że nie mogliśmy sobie odmówić tej przyjemności.

Narły biegły jak para rozpędzonych koni. Moja towarzyszą kręciła a raczej łamała ostre christianie, a ja obok niej pilnowałem drogi i z ciekawością wypatrywałem światła.

Byliśmy tutaj akurat trzy lata temu. O Andrzeju przez ten czas nic nie słyszeliśmy. Góral ani pisać ani czytać nie umiał. Listy nie miały dla niego żadnej wartości.

Jeszcze jeden ostry zjazd i już powinniśmy być u celu. Śnieg stawał się coraz bardziej czarny. Gwiazdy przestały się iskrzyć. Zmrok kumał się już całkowicie z nocą.

Ale chały jak nie widać tak nie widać. Stoją znajome drzewa, znajome wzgórza. Gdzież się podziało?

Nie ulegało już wątpliwości. Chałta górala musiała spłonąć któregoś lata, ale co się stało z góralem?

Staliśmy w miejscu, w którym przed dwoma laty kręciły się płyty gramofonowe, przyniesione w plecakach.

Dzień wigilijny sam na sam z górami... Towarzyszka moja miała łzy w oczach, a ja, patrząc w dal zimnej nocy przesuwalem łańcuch wspomnień, wiązany dniami 24 grudnia wielu, wielu lat.

Były dni beztróskiego dzieciństwa, dni pełne młodzieńczej radości, spędzone w gronie najbliższych przyjaciół, ale takie go dnia jeszcze nie miałem. Biegi górami jakiś dziwny czar zimny i nocy wigilijnej. Rozmawiali oszronione drzewa.

Moja mała spuściła nisko głowę, patrząc na swe wyszywane w kwiaty rękawiczki.

Zdjęliśmy z ramion piecaki. W palcach pekt kruchy listek opłatka. Tradycji stało się zadość.

Owiani bajką czarownej zimy patrzyliśmy na siebie bez słów. Były one nam niepotrzebne.

Teraz na całym świecie ludzie myślą o Bogu. Grają w kościołach organy. Płyną słowa pięknych kolend. A tu w górach biel i cisza.

Świat jeszcze nie zamarł, bo czuję jak bije serce, jak błyszczy ciemne oczy mojej towarzyszą, wigilijnej przygody na narciach.

Chwil takich nie zapomina się. Działo się to może przed 15 laty, a może jeszcze dawniej. A jednak każdej nocy 24 grudnia staje mi przed oczami góral Andrzej i swoją spracowaną ręką podaje kawałek opłatka białego, jak śnieg pod naszymi nartami w dolinie Czarnej Turni.

J. Nieciecki.



## Święta w sporcie

Święta Bożego Narodzenia w sporcie wileńskim miną bez większych imprez sportowych. Już tak jakoś tradycyjnie utarło się, że w czasie świąt w Wilnie życie sportowe niemal zamiera, jeżeli chodzi o życie zawodnicze, bo pod względem propagandy sportu, to raczej zanotować można pewnego rodzaju ożywienie.

Może to i szkoda, że w czasie tegorocznych świąt nie udało się zorganizować nic ciekawego na ślizgawkach wileńskich, ani też na skoczni narciarskiej. Warunki techniczne są pierwszorzędne. Łódź jest wysłaniona, a warunki na skoczni też nie najgorsze. Zawody narciarskie można byłoby śmiało zorganizować, bo za miastem śniegu jest około 50 cm.

Ponieważ warunki śnieżne i lodowe są dobre, trzeba oczekiwać, że w czasie świąt na podmiejskich wzgórzach będzie pełno narciarzy a na ślizgawkach będzie również tłoczno.

Nie trzeba zwracać uwagi na to, że na ulicach miasta nie ma prawie śniegu. Żaden to sprawdzian. Za miastem, a zwłaszcza w lasach, są pierwszorzędne warunki. Śnieg jest zmroźony, bardzo nośny, a miejscami jest nawet przyjemny dla narciarza puch. Narły na taki śnieg najlepiej jest smarować skaresem: względnie lentem. Wszystkie smary t. zw. twarde, jak Haug, „F.” Kurier czy inne nie nadają się, bo po przejechaniu 2—3 km nie będzie z nich śladu. Trzeba więc koniecznie używać smarów nawpół płynnych jak skares, który jest doskonałym na suchy zmroźony śnieg.

Powiedzieliśmy, że najlepsze warunki śnieżne są obecnie w lasach. Można więc wybrać się na wycieczkę za Karolinki, albo też pojechać laskami przez Rowy Sapieżyńskie do Nowej Wilejki. Dobry śnieg i miła okolica, a bardzo rzadko uczęszczana, jest koto Trynopolia po prawej stronie Wilni.

Początkującym narciarzom nie radzimy jednak wybierać się na dłuższe wycieczki. Ci, którzy nie mają dostatecznie oprowanej techniki, powinni ćwiczyć pod okiem instruktora w jednym jakimś zacisznym miejscu.

lemy czysto regionalne i lokalne oraz z rozpoczętą w terenie pracą realizacyjną. Główny wysiłek, jeżeli chodzi o dalszy etap pracy, spoczywać musi oczywiście na tym drugim zagadnieniu, które nie tylko przyczyni się do realizacji hasła stworzenia polskiego miejskiego stanu średniego na Ziemiach Wschodnich, lecz da podstawy i doświadczenia dla akcji o szerszym zasięgu — obejmującej cały kraj i całą organizację Obozu.

Inż. Wł. Barański.

Organizatorzy ślizgawek dokładają wszelkich starań, żeby w czasie świąt łódź był jak najlepszy. Na ślizgawkach wileńskich stale dyżurują instruktorzy, którzy ucząć mogą początkujących. Zawsze jest lepiej skorzystać z fachowej rady, niż przez kilka lat samemu się uczyć i w końcu nie umieć prawie nic. Ucząc się sportów zimowych musimy koniecznie zwracać baczną uwagę na estetykę ruchów. Takie sporty jak narciarstwo i łyżwiarstwo wymagają elegancji ruchów, pewnej płynności ciała. Na nartach, czy na łyżwach nie można nie być zgrabnym.

Dobrze jeżdżącego narciarza można od razu poznać po pierwszych ruchach, które są płynne, pełne finezji i zachowują specjalną powściągliwość ekonomii. To samo jest w łyżwiarstwie. Niestety, u nas w Polsce więcej się zwraca uwagi na sam wynik techniczny, niż na efekt wykonania. Brak nam poleru i elegancji, a to ważna rzecz.

Z tego wszystkiego można wysnuć jeden zasadniczy wniosek: pierwsze kroki jak na nartach, tak też i na łyżwach stawiać trzeba pod okiem fachowych instruktorów.

J. N.

### Oryginalne wyroby Polskiego Przemysłu Ludowego i Sztuki Ludowej

Tkaniny dekoracyjne i ubraniowe. Intane i wełniane. Hatty, koronki, wyroby koszykarskie, ceramika ze wszystkich ziem polskich oraz inne wyroby ludowe jak: płótna, ręczniki, obrusy i sieni rybackie można nabywać

w Bazarze Przemysłu Ludowego  
Zamkowa 8, telefon 16-29 WILNO Zarzeczce 2, telefon 16-63  
HURT DETAL

### Młodzieńczy wygląd

przedłużyć może jedynie racjonalna pielęgnacja cery, polegająca na systematycznym stosowaniu wypróbowanej dobroci wyrobów

Laboratorium Chemiczno-Farmaceutycznego

**M. Malinowskiego**

Mydeł przeczyszczających,

niedopuszczających do przesuszenia naskórka.

KREMÓW: Sportowego, Lanolinowego i Ogórkowego i pudrów higienicznych niezatykających porów.

Warszawa, ul. Chmielna 4.

Do nabycia we wszystkich pierwszorzędnych firmach



### KALENDARZ LEŚNY

1938

NA ROK

1938

Pod redakcją WACŁAWA DANKIEWICZA.

Rocznik XIII.

Cena zł. 3.— (łącznie z przesyłką)

BOGATA TREŚĆ INFORMACYJNA I NAUKOWA.

Wyszedł już z druku

SKŁAD GŁÓWNY:

Oddział Wileński Związku Leśników Polskich

Wilno, Wielka 66

Wysyłka za zaliczeniem pocztowym. Pożądane zamówienia zbiorowe.





# KOLUMNNA LITERACKA

pod redakcją Józefa Maślińskiego

## PRZYGODA Z PROUSTEM

Zapylawszy siebie (pobudzony ankietą „Czasu”) o powieść polską dla mnie najważniejszą, niewiele musiałem falgować pamięć, żeby uświadomić — „Nienasyce nie” St. I. Witkiewicza; znacznie więcej wysiłku, choć jałowego, musiał włożyć śledzący we mnie krytycki „advocatus diaboli”, w swe zastrzeżenia i ostrzeżenia przed tym wyborem serca i umysłu... Więc Witkacy Dobrze, a dalej? — Dalej... „Nostromo”... Oczywiście, że „Nostromo”! Tylko czy wolno uważać go za powieść polską? Joseph Conrad scribit... Cóż robić, kiedy apokaliptyczną wizję genialnego Kocmotuchowicza i błyszczące guziki jego wypiętych żołnierzy przesłania inna szybka lalka magicznej, pamięci i widzę drogocenne guzy przy kurcie „capataza” i pana Gould w butach z ostrymi gami, odsypiającego kamiennym snem go dziny kradzione podróży i panią Gould, ową idealną żonę, przywiezioną gdzieś z kraju bajki na samotność, na opuszczenie małżeńskie, na dobre uczynki, którym trzeba przecieć jakoś czas wypełnić... Czas...

Wyborna to była wizja, wielka, wstrząsająca. I gdyby pytało o **najpiękniejszą powieść świata**, no to chyba jednak „Nostromo”! Trudno o pełniejszą, lepiej zharmonizowaną, doskonałą. Subiektywne z obiektywnym, fantazjotwórstwo ze skrupulatnością realizmu, moralistyka z epickością zrosły się tam w dzieło, które musi być chyba owocem łaski uczynkowej dostępnej długotrwałym trudom pisarza i słodką nagrodą żarliwości niemniejszej niż w modlitwie błagalnej Baudelaire’a — o kilka strof, które pozwolą pocie wyłwać w wierze, iż nie jest najpodlejszym z tych, którymi pogardził.

„Nostromo”, ta wizja organiczna i wyjątkowa świeci nam niby znak orientacyjny, gdy wejdziemy znów w gęstą literatury rozwidlonej i częstokwej, gdzie krzyk ludzkiego serca i nieodmiennie fałujący, roślinom tylko i świętym zrozumiały rytm czasu, przestają słyszeć się i rozumieć na wzajem. Epika — liryka... Galsworthy i Romain Rolland, „Cichy Don” i „Lochy Waltykanu”.

I oto „W poszukiwaniu czasu straconego” (\*), nieprawdopodobnie inna, wymiatająca i przerażająca wszelkie spodziewanie lektura. Przede wszystkim — a to rzuca na dalsze wywody — absolutnie laicka. Nie dociekajmy czemu. Faktem jest, że gdyśmi dotąd poznawali pisarzy pogodzonych z jakim porządkiem, albo walczących z nim, albo też tworzących swój własny, zawsze w paletywnych okolicznościach, w ordynku czy w boju, ale z rozwiniętymi sztandarami, tu, w powieści — monstre, w dziele, którego już same rozmiary są znakiem ostrzegawczym, że gra idzie niebyłajaka, tu nie ma patosu walki ani rewii i nie grają żadne fanfary.

\* Marcel Proust — „W stronę Swanna” i „W cieniu zakwitających Dziewcząt”. Przełożył Boy. Tow. Wydawnicze „Rój”, Warszawa.

Ktoś tak egolyczny i tak prywatny, że już w kameralności swej nieuchwylny (choć pół tuzina tomów już się przeczytało!) załatwia te swoje prywatne, mniej lub więcej bolesne — nieporozumienia. Jesteśmy niesłychanie daleko od jakiegokolwiek religianctwa, „iskateliństwa”, doktryny, czy nawet typowości. Niema tu również żadnych „wzdlów gordyjskich” do przecinania lub rozwiązywania. Płyne na tomiast wszechogarniający nurt półprzezroczystej i mieniającej się emulsji, kuszając pozorną łatwością rozpoznania każdej z unoszonych drobni, zwodząc tysiącem aspektów, odbitych, zdeformowanych i zatartych w nieprzechowywującym śladów żywiole.

Czas, jego prawa, dziwne i rozmaite, jego bieg zmienny i wielotorowy, czas — nurt i zwierciadło jednocześnie, on tu jest „bohaterem”. Pierwsza część powieści, pt. „W stronę Swanna” to coś niby szkic wstępny, ekspozycja i przygrywka. Dzieje Swanna — przerzutowanego tworu wielkiej burżuazji, skazanego na beznadziejną oscylację między „półświatkiem” a „najlepszym towarzystwem” — stanowią jakby model mechaniki tego planetarium, w którym niebawem zacznie krążyć rozżarzony namiętnością bolid, sam Marcel Proust. Jest to jednocześnie — muzycznie biorąc — motyw, który wspaniale rozbudowany powróci znów, by stać się kanwą całego dzieła.

Planetarium... Może to i dobre określenie. Wiąże się ono z pojęciem czasu, z mechaniką biegu spraw i z tem co każdemu przegięciu Proustowskiej melodii wier nie towarzyszy jako barwa specyficzna i wyróżniająca — poczuciem względności.

Żadna ze spraw ludzkich nie jest w tym dziele ważona i oceniana w sposób ostateczny. Ten przywilej epitetowania, którym tak hojnie szafujemy w życiu, zda się być dla Prousta kamieniem obrazu. Jedynie świat wytworów sztuki jest dlań pewny. Tu jedynie baza, tu ojczyzna, tu dach i ognisko, gdzie można odetchnąć, wyłazać się z ran, zorganizować się wewnętrznie przed nowym skokiem w głąb irracjonalnego żywiołu. O sztuce Proust mówi jednoznacznie, z największą skrupulatnością wyrównując wszelkie możliwe nieporozumienia.

Inaczej o ludziach. Tu wszystko, każda wartość jest funkcją sytuacji. Gdy poznajemy Swanna od strony solidnej, tradycjonalistycznej burżuazji, to ten przyjaciel! aktor, prezydenta republiki i hrabiego Paryża wydaje się czemś w rodzaju nowo czasowego szarlatana, demona z felerem, gdzieś na szczytach intelektu. Tenże Swann na tle pretensjonalnych bibelotów w mieszkaniu gąskowatej kurtyzany staje się niemal artystą, mistrzem smaku. Ale gdy dotrzemy wreszcie w te niedostępne regiony skąd zstąpił ów nadczłowiek zobaczymy, że w obliczu jakiejś nowej, niechętnie przez autora zdradzonej instancji — i Swann i jego wysoko postawieni przyjaciele stają się coraz mniej au-

toryfacyjni, wśród najoczywistszych małość i śmieszność, tracą swą doskonałość. Bo doskonała jest tylko sztuka.

W podobny sposób zmienia się w oczach naszych aspekt pni Swann w jej licznych wcieleniach, podobnie, jak wtedy, gdy oglądając pejzaż czy preparat kręcimy śrubą lornetki lub mikroskopu — zmieniają się barwy, kontury i inna treść dostrzegamy tak w towarzystwie biesiadującym ongiś u nieźrównanej pani Verdun, jak w uczesnikach nieoficjalnych przygód lumpującej arystokracji, jak wreszcie nawet w starej pocztowej Flanciszce, której rekwizytowa niemal figurka urasta przy niewiedomości jakiej okazji do małego studium socjologicznego.

Tu pamiętajmy, że każdy taki aspekt trwa dość długo, byśmy o poprzednich nawpół zapomnieli. My. Bo autor nie zapomina. I kiedy przewyciężywszy trud nowych znajomości zaczynamy ulegać urokom sytuacji, przystosowujemy się psychicznie, a wreszcie i liryzm dobywać, liryzm delikatny, nienatrzny, ale wszechobecny i władny — pojawia się niby pierwsza jaskółka jakaś aluzja, pejzaż się zmienia, nurt porywa i oto już jesteśmy gdzieś na innych wodach, wśród limanów, a może w podziemnym jeziorze; tracąc wszelkie poczucie hierarchii i wymiaru w załękłym oszłamieniu wobec nowej postaci świata, który — raz jeszcze! — tak ogromnie nas przerósł. A wtedy, gdy z kolei rzeczy i ten nowy motyw ukolysze nas po swojemu — pamięć wraca, niosąc refren dawnych przeżyć, rozpoznawalny, ale już przekształcony, odkrywający dopiero teraz rąbek jakiejś nowej mądrości, jakiejś nieśmiałości i — wemy to z doświadczenia — nielwałej syntezy. A przecie i to, co teraz kuśi wszystkich

### Nowy laureat państwowej nagrody literackiej!



Wacław Borowy, literat i krytyk, któremu onegdaj została przyznana państwowa nagroda literacka za rok 1937.

mi czarami uwodzicielstwa Proustowego, to co wciąga do współludziatu najlepsza siły umysłu i wrażliwości, to również ślania się — może już na następnej stronie, a może gdzieś w którymś tam tomie — refrenem wątlm, jak chór elizejskich cieni, o których (Huxley przypomina) starożytni mówili: słabe głowy umarły ch... Wśród porywów najwłaściwszych sympatii, najskrupulatniejszych namysłów, najofiarniejszego rezonansu, oku pywanych zawsze nieodmiennym żalem przemijania, w obliczu prawd nigdy do końca nieodkrytych, toczy się posłuszna prawom cyklu bania emulsji, z błyskającymi w niej tu i ówdzie drogocennymi kryształikami, których istnienie jest cudem, wyjątkowym immunitem zdobytym przez sztukę.

Karol Irzykowski w swej rewelacyjnej „Palubie” domagał się od literatury własnego: — niepotwarzalności, jedyności, szczegółowości, co razem wzięte dopiero daje atmosferę odkrycia, opanowywania świata przez poznanie. Wszelka typowość, doktryna jest dziełem umysłu i jego własnością — bez odpowiednika w świecie rzeczywistym. Nikt nie zrealizował tego równie pięknie jak Proust. Użył pojęcia wziętego z teatru, gdzie się mówi o „przeżywaniu” i „kontakcie”, które warunkują się nawzajem i są zdolne opanować widza, budząc w nim również kontakty i przeżywania. Proust kontakty z rzeczami i ludźmi w czasie ma najsuślniejsze.

Gdy się przewycięży na początku spe cyficzność jego stylu, pozornie suchy, „femenologiczny” opis przedstawianych zjawisk zaczyna pulsować żywą krwią najgłębszych, serdecznych spraw, a „obiektywna” relacja ślaje się zwierzeniem zachowanego. Tu warto by poddać analizie ciekawą rolę pleonazmu, nadmiaru i synonimiki u Prousta. Wielomówstwo m. in. ślaje się najlepszym sposobem do ukrywania i miarkowania mowy. — Jeśli np. — ma się dokonać w którejś z osób jakaś wielka ewolucja, to heł gdzie wcześniej do licznych a znanych już określeń włącza się niepostrzeżenie gość nowy — określenie, epitet, czy aluzja — który z biegiem stronicy przybiera na sile tak niepostrzeżenie, iż prawie zawsze w chwili, gdy dość już oplerzony przekracza zwycięsko próg naszej świadomości — ślajemy zaskoczeni, sprawdzamy i... czujemy się pokonani. Temu podobnych spostrzeżeń dołączających sposobu przedstawienia zwłaszcza stosunków czasowych („czas psychologiczny”), odbudowywania nieistniejących obrazów, muzyki i architektury, wreszcie deformacji psychologicznej, (która, o dziwo, zmniejsza tylko poczucie

(Dokończenie na str. 13)

Józef Maśliński.

Drukowany obok wiersz Jerzego Zagórskiego: — z tomu Wypawy, kt. w najbliższych dniach ukaże się w księgarniach.

JERZY ZAGÓRSKI.

### ZDARZENIE

Uciszy ustami kobiet!  
prędko dnie przemijały na globie;  
starczy dni tych do pięknego, do snu.  
Sen jest płynny jak lawa. Na przykład  
dziś zdarzyła się rzecz niezwykła:  
zwierzę z kwiatów złożone wyrosło.

Wiatr północny za oknem i pełnia —  
a w pokoju drewniana pustelnia —  
to kajuta na wraku poetów.  
Skąd upada tajemnicze ziarno!  
w jakie dźwięki i kolory włągną  
dziwostwo zrobione z bukietów!

Przez lodowce chmur, lęk paniczny,  
przez wzburzony wszechświat na smyczy  
prowadziłeś ukochany twór  
nad wybrzeże jednego jeziora  
tam, gdzie fala wysoka a skora  
daje pieśniom i czasowi wzór.

Na kajaku co drzemie w trzcinie  
popłynęliśmy ku głębinie  
z tvm zwierzęciem, więc nie wysłysz,  
że na wyspie ciemnego ponu

ukazywał swój cień, czy kontur  
Bóg naczelný: Gołębic - Jowisz.

Był zarazem Amonem i Sziwą,  
więc niepewni czy będzie szczęśliwą  
ta wizyta u Króla Zastępów.  
I czy władca nie wymyślił  
odwiedził dr. czarodziejów  
którzy strzegli do wyspy przystępu.

Doktorowie pobeltali obłoki,  
powrózyli, i drzewo wysokie  
pokazali, skąd widać Jehowę.  
Tam się wspiął i z nieba szczyłu  
oglądał do samego świtu.  
swoje dzieło — zwierzę kwiatowe.

A to dzieło, to zwierzę po łące  
poszło w światłata łętnące,  
które tronu Ormuzda strzegą.  
Rozmawiało kwiatami z Panem,  
a Bóg-Cesarz wydał dekret przed ranem  
i powiedział dziełu twemu: „kolego”.

A na łądzie ludzie w dnu onym  
umierali w smutku ogromnym  
I nie mieli żadnego pojęcia,  
że na niebie w kostiumach lekkich  
chmury grają księżycem w rugby  
I o księżyc walczą na pięści.

Jurka kafałtrot paprawił, lanu za rybu  
u wioscy wymienił i paśoi u les  
nadsiorci lipowaj kary na dorobki.

Ale Ahata baba chłiraja, jana pa-  
stanawila nia praści. Umiała nieraz  
Jurku adurmanić, dyk i ciapier adur-  
manila.

Pakul Jurka dajoi u les pratop-  
tanoj ścieżkaj da lipniaku, to Ahata  
naciainki — (naprzelaj) zabieha pierś  
u toje miesca i siela u kustach. Jak  
tolki Jurka pačai lipu abdzirać, to  
u hety čas Ahata adnym tonam jak  
ziaziulka zapiajalo:

— Chto darobki dziareć, taho zon-  
ka pamreć, chto darobki dziareć taho  
zonka pamreć itd.

Jurka pačai przysluhacca da hetaj  
pieśni. Jak nie dziareć to i pieśni nie  
čuwać, jak paćnieć, to i znoi čujeć  
pieśni. Podumai Jurka, što niejaki  
duch laśny heta jemu pradsказыwajeć.  
Škoda zrabitasia Ahaty. Choć jana  
hultajka ale usio-ż zonka, škoda by-  
to-b kab pamorla. Prywyk da jeja,  
a jak byli maładyja, to nawet duza  
lubilisia.

Machnuu Jurka rukoj i paśoi da-  
moii bieź darobak.

Ahata taksama pakul Jurka pryšoi  
swaini ścieżkami, to jana pierś dala-  
cieła damoi. Jak uwidziela Jurku  
bież kary, to odrazu na jaho kinutasia:

— A, ty hultaj, mianie zmuśaješ  
praści, a sam nawat darobki nie pa-  
trapiš zrabieć. I dawaj lapiatać biež-  
kancu.

Jurka razkazał ab henym zdarenni  
jakoje miei u lesie i zakončył:

— Ahatka, čort jaje biary tuju  
kudzielu i darobki.

Ničoha nia rob, aby tolki nie pa-  
miorla.

Ale Ahacie bylo stydna pierad  
Jurkam i pierad ludźni što jana wie-  
likaja hultajka i ad taho času prała,  
tkala krosny i nie na odnu tolki ka-  
šulu miała palatna. A Jurka zado-  
woleny i wiasioły prychadził z wo-  
ziera dy sa smakam pakurywał huku.  
Zapisał M. Plechutkiewicz.

## Rybak i laniwaja żonka

(Opowiadanie ludowe zapisane od 85-  
letniego starca Marcina Dargiella we  
wsi Pietkuny, pow. brasławskiego)

Za wialikim ieszem, niedaloka wo-  
ziera stajala adna adnusienskaja chat-  
ka, a przy niej mały chławok.

Chatka heta choć nie pasamija  
wokny ilezła u zianilu. Ścieny byli  
podpiortyja kałami kab wiecier hetu  
chatku nie pawaliu. Miela jana dwa  
małyja akoney, a u dwóch hetych  
wakoncach było iśiacho tolki try sy-  
by dyj tyja pabityja, a rešta szybał  
wył pazatykany ryżiom abo sienam.  
Chatka heta była kurnaja, dyk ścieny  
od saży bliščeli jak boty wymazanyja  
dziehiam, a pa hetych ściencach bie-  
hali bliskučyja prusaki. U chacie  
śmiardziela dymam i suśanaj rybak.

Chławok z dawion-daiunych stajal  
pusty, bo hospadary nia mieli nijakaj  
żywiolinki, nawat parosionačka. Stra-  
cha hetaj chatki i chłaiika byli zusim  
razniišy i u časie doždžu praciekali  
jak rešta.

Dyj heta stareńkaja i hniłaja chat-  
ka była čużaja.

Należyła jana da hrafu, duza ba-  
hataha pana, jaki waładał chiba ce-  
łym paświetam. Stajala heta chatka  
na jahonaj ziamli, za jahonym ieszem  
i kala jahonaha woziera. Rybak i za  
hetu chatku płacił hrafu arendu su-  
šanymi hrybami, arechami i rybak.  
Wot u hetaj-ta biednaja i stareńkaj

chatcy mnoha hadoi żyli dzie-d-rybak  
i jaho laniwaja żonka. Rybak ad ciom-  
naha da ciomnaha był na wozieru,  
u rożnyja pory hodu ławii rożnyja  
sarty ryby. Mnoha złożenaj ryby  
musii nasić u dwor hrafu a reštu  
pradawał na kuplu sietak i na pra-  
życio.

Bywała jak udasca łoula, to liš-  
naja hrylinia zastawalasia na čaračku  
siwichi. Wot hetak z hodu u hod  
i żył rybak aż i staraś začala zahla-  
dać u woćy. Apieki na staraś nie  
było, bo dziaciej nia mieli.

Żonka rybaka, jak badał i każda  
zimu na pięć pralażyć, a letam cha-  
dziła tolki u hryby dy u jahady.

Choć jana żyła siarod iesu, daloka  
ad wiosak, ale iśio wiedała što dzie-  
icca na świeci. Jana usie plotki z ce-  
łaj akolicy umiała sabrać.

Bywała jak wierniecca muż z wo-  
ziera, to Ahata pierś čym nakarmić  
muža jak paćnieć jamu plawuzgać,  
jak paćnieć raskazawać sabranaja plot-  
ki, to taj try luki wykuryć padrad  
i ureści zaśnieć pry stole i jesci za-  
budziacca. Ahata nialotki plotkami  
zajmualasia, ale i swatoiştwan. Jana  
za swajo życie nie adnu paru zlu-  
čyla. Kali dzie wiasielia nia kleilasia,

to załisiody prasili pomaćy Ahaty, a  
jana kali woźmiecca, to usioroiina na  
swaim pastawic. Jaje celaja akalica  
dobra znała i nazywała „ujeznaj swa-  
ciaj”. Za swatoiştwa Ahata platy nie  
wymahala. Jak kupic chto chustačku  
hatałinuju abo fartuch to i za heta  
dziakawała. Najlepsza zapłata dla  
jaje, to pabywać na wiasielu i papia-  
jać wiasielnyja pieśni. Baba jak ka-  
zuć była dzieławaja, ale hultajka, do-  
ma ničoha nie chaciela rabić. Muż  
nieraz kazał:

— Ahata, Ahata čamu ty nia woź-  
miesia da raboty! Hłaŋ u mianie wo-  
astatniaja kašula z pleć waliceca, ani  
kusočka palatna nimaješ. Čamu ty  
nie pradzieš? A Ahata zlosna adka-  
zywała:

— Ja-ž času nia maju. Kaliž ja  
budu praści, abo tkać krosny.

Nadajeta rybaku niekulki hadoi  
sporyć z żonkaj i prymuśać jaje do  
pracy.

Ureści nadumałasia chitraściami  
zmusić żonku da pracy. Adnaho ra-  
zu prykinłasia što chwory i skazał  
żoncy:

— Z hetaj chwaroby musieć-tak ja  
nia wyčuchajusia.

I pa niekulkich dniach „chwa-  
roby” iłdał što pamior. Żonka  
pamyta niaboščyka, kinulasia siudy-  
tudy, ale nie było ništo nadzieć, bo  
nawat paściłki nijakaj nie było. Dołha  
nia dumajućy pazbirala mużawy sietki,  
zawinuła u ich niaboščyka i pałazyła  
siarot chatki na zedliku. Kinula odna-  
ho niaboščyka doma, a sama pa ie-  
lila u wiosku zbirać śpiewakoi.

U hety čas, pakul żonki nie było  
doma rybak-niaboščyk wział nahajku  
na kaźlinaj noży i pałazył sobie pod  
bok.

Śpiewaki pazbiralisia i pačali śpia-  
wać pa niaboščyku. Ahatu pieśni pa-  
charonnyja tak razkalili što jana na-  
hnułšysia nad mużam začala hataśić  
i pryhawarywać:

— A moj ty Juračka!  
— A moj ty sakołik!  
— A kamuž ty mianie kidaješ?  
— A što-ž ja budu adna rabić?  
— Bo-ža-ž moj mileńkil!  
— A ja-ja, a Bożuchna moj!...

A Jurka lażyć nie kraniecca i wo-  
kam nia mruhnąć.

Kali Ahata krepka razhalaśilasia  
i zusim pałazyła halawu na niaboščy-  
ka i dalej pryhawarywała:

— A moj-ža ty Juračka!  
— A moj ty karmilec!  
— A kudy-ž ty sabrałšiasia?

Pa hetych sławach Jurka nie iža-  
mietku schwać u pad boku nahajku,  
dy jak pieraciahnuł niekulki razoi  
Ahatu praz chrybiot, pryhawarywa-  
jućy:

— Na ryhu ja sabrałšiasia, wiedźma  
ty, na rybiu!...

Śpiewaki spuzalisia adżyłšaha nia-  
boščyka i patikalici chto kudy.

A Ahata tady jak uzsiela na Jur-  
ku: — „Kažaš praści, kažaš tkać kros-  
ny, a čym ja praści koli stary kafał-  
trot i toj palamańsia, kudzieli nia-  
ma, darobak nia ma, na što ja budu nitki  
nakručywać”. Jak pačala lapiatać jak  
mieńica, to wyhladała što Jurka sam  
winał. Što żonka hultajka. I wol



Piszą do nas

# O projekcie ustawy, która nie powinna nabrać mocy obowiązującej

## Walka o tytuł inżyniera

Może słowo „walka” jest jeszcze akcentem zbyt mocnym i zapewne przedwczesnym, lecz są już pewne niepokojące objawy w postaci protestów, słusznie niezadowolonych inżynierów wskazujących, — że słowo to może być brane pod uwagę.

Głos mój — głos szarego człowieka i do tego technika z zawodu, a zajmującego negatywne stanowisko wobec nowego projektu ustawy o przyznaniu tytułu inżyniera technikom — jest jak najbardziej obiektywny. Obiektywnie więc stwierdzam, iż przyznanie tytułu inżyniera technikom jest szczególnie zupełnie nieistotnym, bo nie mającym żadnego zasadniczego znaczenia. To, że technik będzie się tytułował inżynierem, to absolutnie nie podniesie poziomu jego fachowego wykształcenia, ani też zmieni na lepsze jego warunków życiowych. Może to przynieść tylko satysfakcję megalomanom, chcącym się snobizować tytułem inżyniera.

Poza tym byłoby to niesprawiedliwością w stosunku do absolwentów innych szkół zawodowych. Bo dlaczegoż naprzykład wychowankowie średniej szkoły rolniczej nie mieliby mieć tytułu agronoma, — seminarium nauczycielskiego — tytułu profesora itp.

## Pożądaný typ inżyniera

Jest natomiast inny dziwolak, w nprawieniach absolwentów średnich zakładów naukowych, który w konsekwencji może się srogo. Jak powszechnie jest wiadomym, technicy i absolwenci wszystkich szkół zawodowych dawnego typu nie mają prawa studiowania na odnośnych wydziałach czy to politechniki, czy W. S. G. W. czy S. G. H. Natomiast, prawo to mają abiturienti gimnazjów, nawet typu humanistycznego. Coż dziwnego, że potem świeżo upieczeni inżynierowie są fachowcami o bardzo miernej wartości. Natomiast inną wartość użyteczną miałby dyplomant politechniki, mający podstawę przygotowaną w postaci średniej szkoły zawodowej, a jeszcze lepiej z kilkuletnią dodatkową praktyką.

Organizowane powoli licea zawodo- we mają realizować ten słuszny program. Będą jednak niesłusznie pokrzyżowani absolwenci lat ubiegłych, którzy ukończyli średnie szkoły zawodowe z programem nauczania równorzędnym a nieraz i wyższym od obecnych liceów. Pytam się, dlaczego właśnie tym którzy mają wykształcenie i praktykę i którzy mogliby stanowić pożądaný typ

fachowca z wyższym wykształceniem — dlaczego tym zamyka się wszelkie drogi? (Pozostawiając co prawda jedną w postaci przerobienia całego materiału z zakresu średniego zakładu ogólnie - kształcącego i uzyskania matury jako eksternista — co w rezultacie bardzo rzadko da się osiągnąć).

Obawa, iż wszyscy absolwenci średnich szkół zawodowych, będą się kształcić w uczelniach wyższych i, że przez to zabraknie personelu pomocniczego — powtarzam, obawa ta jest zupełnie nieuzasadniona, gdyż w takich razach nastąpi bardzo ścisła segregacja, polegająca na selekcjonowaniu w drodze konkursów, elementów najzdolniejszego, reszta zaś, mając, jak się u nas mówi, „fach w ręku” zadowolą się wykształceniem średnim i zaczną samodzielnie pracować.

## Potrzebna jest ustawa inna

Stojąc na gruncie obrony podważanych praw zahukanego technika, — ale obrony o rzeczy istotne, a nie szcze gół, które nota bene wypaczają i umniejszają znaczenie i wartość naukowego tytułu, — chcę skromnie tylko zanotować, iż w miejsce obecnego projektu ustawy, winna przyjść ustawa o prawie studiowania w wyższych zakładach naukowych absolwentów odnośnych średnich szkół zawodowych. Ta ustawa zadowoliliby nie snobizm, lecz ze wszelkich miar pożądanę dążenia techników do pogłębienia fachowego wykształcenia.

GERARD JURALEWICZ.

Pod łaskawym protektoratem Inspektora Armii Generała Dywizji Stefana Dab-Biernackiego, Pana Wojewody Wileńskiego Ludwika Bociańskiego, Pana Prezydenta Miasta Doktora Wiktora Maleszewskiego

## odbędzie się dnia 8 stycznia 1938 r. **BAL MORSKI** w Salach Oficerskiego Kasyna Garnizonowego

## Zjazd okręgowy Z. N. P.

Wczoraj obradował w Wilnie XV sprawozdawczy zjazd okręgowy Zw. Nauczyc. Polsk. W zjeździe wzięli udział delegaci komórek organizacyjnych ZNP z terenu Okr. Szkoln. Wileńsk. (woj. wileńskie, nowogródzkie i część białostockiego). Po sprawozdaniu z działalności władz okręgowych wywiązała się obszerna dyskusja, w wyniku której udzielono zarządowi absolutorium. Powzięto szereg uchwał. Z ko lei odbyły się wybory, które nie przyniosły większych zmian w dotychczasowym składzie zarządu. Prezesem okręgu pozostał w dalszym ciągu p. Balcerak. Inne funkcje w zarządzie objęli: Radziwanowski Leon — wiceprezes Okręgu — przewodniczący Wydz. Organizacyjnego, dr

Piowar Józef — przewodn. Wydz. Obrony Prawnej, Dyrmo Józef — przewodn. Wydz. Finansowego, Grela Franciszek — zast. przewodniczącego Wydz. Finansow. Komisja kontrolująca: Członkowie: Łato-szek Władysław, Stanek Jan, Tyszkowski Tadeusz. Zastępcy członków: Walejko Władysław i Duchnowicz Antoni.

Sąd Organizacyjny: mgr. Dumański Marian — prezes, dr Kapp Michał — zastępca prezesa.

Wydział pedagogiczny: Lisowski Stanisław — przewodniczący, Ratkiewicz Edward — zastępca przewodn.

Wydz. Pracy Społecznej: Owczynnik Bronisław — przewodn., Chmielewski Aleksander — zast. przewodn.

## Z dancinów do więzienia powędrował „błękitny ptak”

W pociągu Warszawa—Bukareszt aresztowano międzynarodowego ośzusta Zygmunta Zysmana, występującego pod fałszywym nazwiskiem Willy Reiner, przedstawiciela międzynarodowego związku artystów widowiskowych.

W charakterze delegata Związku

Reiner odwiedzał lokale dancinowe w Łodzi, Poznaniu, Katowicach i Krakowie i zdołał oszukać w zręczny sposób kilkunastu właścicieli dancinów i teatrzyków rawiowych, wyciągając od nich poważniejsze sumy.

Korzystając ze znajomości kilku obcych języków, i mieszkając w najdroższych hotelach nie wzbudzał najmniejszych podejrzeń. Rachunki w restauracjach i hotelach płacił czekami, które oczywiście okazały się bez pokrycia.

Po zdemaskowaniu go w Warszawie, Zysman posługując się fałszywym paszportem, usiłował zbiec do Rumunii. Aferzystę aresztowano na dworcu w Stanisławowie, w przedziale pierwszej klasy pociągu zdążającego do Bukaresztu. W środę rano przewieziono Zysmana do Warszawy pod konwojem.



Antoni Sikora, funkcjonariusz Urzędu Miar i Wag oraz Franciszek Karwicki, kierownik szkoły, zamieszkał w Ostrowcu Świętokrzyskim, współwłaściciele ewiarki nr 38047, który wygrał 75.000 zł. Podkreślili oni jeszcze dodatnie znaczenie, jakie mieć będzie dla graczy zredukowanie ilości losów do 100.000.

Ci co wygrali, spędzą niezawodnie święta w sposób radosny. Innych nich rozveseli myśl, że fortuna uśmiechnie się do nich w nadchodzącym ciągnięciu czwartej klasy.

## NA WIDOWNI

### AKCJA GEN. ROJ

Ostatnimi czasy przejawia bardzo żywą działalność odczytowa gen. w stanie spoczynku, Bolesław Roja, słynny dowódca ewartaków w bitwie pod Jastkowem. General ten należy do Stronnictwa Ludowego i jest sympatykiem Bloku Demokratycznego.

### ROZŁAM W STR. PRACY.

Wiceprezes Stronnictwa Pracy w Katowicach p. Gacek, wybrany na to stanowisko wbrew życzeniu p. Korfańskie, w sposób demonstracyjny rozstał się w dniu 17 bm. całkowicie ze „Stronnictwem Pracy”, rezygnując ze wszystkich stanowisk piastowanych w tym stronnictwie. P. Gacek, jak dowiadujemy się, w związku z całkowitym zerwaniem ze Stronnictwem Pracy zamierza wszcząć szerszą kampanię propagandową, przez ogłoszenie rewelacji o stosunkach panujących w „Stronnictwie Pracy” i „Polonii”.

Usilne zaprzeczenie prasy Frontu Marges pogłoskom, jakoby grupa ta negowała rozbiór i wewnętrzny spór, okazuje się gołosłowne, ponieważ sprawa przewoźcy śląskiego Str. Pracy dowodzi, że pogłoski o rozłamie we Fronele Marges są prawdziwe.

### ZEBRANIA „FALANGI” W ŁODZI I POZNANIU.

ONR, grupa „Falanga”, w pierwszej połowie stycznia 1938 r. organizuje zgromadzenia publiczne w Łodzi i Poznaniu.

### DOM LUDOWY IM. MARSZ. RATAJA

W rodzinnych stronach h. marsz. Rataja, obecnego urzędującego prezesa NKW Stronnictwa Ludowego, w powiecie Radk. woj. łwowskiego, we wsi Buczajach, odbyło się poświęcenie Domu Ludowego jego imienia. W uroczystościach wzięli udział osobiście p. Rataj, któremu okoliczni chłopcy zgotowali owację. W uroczystościach wzięły też udział miejscowe władze administracyjne ze starostą Sarneckim na czele.

### ZWIĄZEK LEWICY PATRIOTYCZNEJ W ŁODZI.

Odbyło się posiedzenie „Związku Lewicy Patriotycznej” w Łodzi. Na posiedzeniu przy byli przedstawiciele zarządu głównego tej organizacji z Warszawy z p. Gaseckim na czele. Nawiazali oni rozmowy z szeregiem działaczy społecznych. Na następnym posiedzeniu wybrany będzie komitet organizacyjny tego ugrupowania w Łodzi.

### 1000 DELEGATÓW NA KONGRES STR. LUDOWEGO.

Jak podaje agencja „Echo”: Stronnictwo Ludowe przeprowadza Zjazd Powiatowy w całej Polsce w sprawie wyborów delegatów na Kongres Stronnictwa Ludowego w Krakowie. Władze naczelne tej partii przewidują, że w Kongresie weźmie udział około 1000 delegatów. Kongresowi przewodniczyć będzie prezes Rady Naczelnej Stronnictwa Ludowego, p. Stanisław Thugult.

### E. OBRĘBSKI NA CZELE S. U. P.

Odbyło się posiedzenie Kola Stowarzyszenia Urzędników Państwowych przy Głównym Urzędzie Statystycznym, na którym ukonstytuował się nowy zarząd, z prezesem Edwardem Obrębskim na czele.

### „REDUTA NARODOWA”.

Ukazał się w Warszawie pierwszy numer tygodnika polityczno-społeczno-gospodarczego i literackiego pod nazwą „Reduta Narodowa”. Tygodnik ten treścią swą jest bardzo zbliżony do pism oświeceniowych. Redaktorem naczelnym i wydawcą tego pisma jest niejaki Stanisław Włóczęga. Nazwisko to w sferach politycznych nie jest bliżej znane.

### Lokal sklep wy

z pokojem w najlepszym punkcie Mickiewicza potrzebny. Oferty do Biura Ogłoszeń „Bar”, Warszawa, Bracka Nr. 17 dla „Poważny refleksant”.

### Kolumna Literacka

## Przygoda z Proustem

(Dokończenie ze str. 12)

„prawdy” głoszonej o przemianach! — można by przytaczać setki, nie ustając w podziwie.

Powiedzieliśmy na początku, że ta książka jest całkowicie laicka, wolna od jakiegokolwiek aprioryzmu. W tym duchu czytanie jej określimy nie jako misterium, ale jako przeżywanie, pojęcie w sensie biologicznym. Połączna, o przesubtelnym „wykończeniu” aparatury, w której podano nas zabiegom korygującym: wyoszlającym zmysły i odczucia, regulującym rytm pragnień i serca. Ta jedna książka ocalona z jakiegoś kataklizmu starczyła by za połączną połącz dorobku naszej kultury.

Czym jest ona dla samego autora i dla piśmiennictwa w ogóle? Wiemy, że stworzyła jeśli nie szkołę, to prąd w literaturach całego świata i że niejedno dzieło, którym zachwycaliśmy się (nie znając jeszcze tak spóźnionego w Polsce Prousta) było tylko jej słabym reflekssem. Słyszeliśmy też o jej roli w samolecznictwie autora. Ta rola jest widoczna, ale trzeba by nie mniej długiego artykułu, żeby pokazać to socjologiczne francuskiej kultury literackiej, żeby analizując różnych Swannów i panie de Villeparisis, uoacznić drogę od przesłanowania do bezębności i wśród porównań innych zdobyć prawa obywatelstwa dla porównania roli sztuki w życiu najlepszych Francuzów z rolą herbaty, w której cudowna pani Swann rozpuszczała swe cudowne ciasteczka.

Jest rzeczą niewątpliwą, że sięgając do motorów tego całopalenia autora w jednym dziele znajdziemy nostalgia-ny głód faktu, instynkt samozachowawczy klerka lulanego przez długie pokolenia filozofów, moralistów i konwencjonalnych poetów (J. Lorentowicz: — „klepiących swój aleksandryn”...), twórców wspaniałej tradycji, w której zaczęło już się dusić, jak w kunsztownym szczytnym kokonie. A odnalazłszy te źródła buntu, jakie nisko pochylimy głowy przed tą tradycją, tę wspaniałą budowlę, pod której dachem — temat na trzeci artykuł — buntownik znajdzie sobie dobrze zasłużone miejsce, wiążąc Balzaca z surrealistami, Stendhala z Célinem, podkładając się do startu następny, który wyciągnął konsekwencje — Malraux.

Tu w Wilnie, czytelnicy Prousta są w gorszych warunkach niż fajerzarcze lub filatelisci. Bo są sklepy znaczków z Guadelupy, ale nie wszystkie czytelnice publiczne mają Prousta. Ale radzę nie tracić okazji, a raczej poszukiwać jej. Wtedy zrozumiecie czemu, gdy dwóch z towarzysztą zgada się, że czytało, przemieniając się jakby i odpływając daleko od reszły.

Józef Małliński.

## Furmanka pod naciąganiem

W dn. 22 bm. o godz. 16 min. 27 dwaj policjanci jadąc furmanką zatrzymali się przed zamkniętym przejazdem kolejowym w Rudziszkach. Gdy nadchodził pociąg ko si spłoszył i zaczął ponosić w stronę toru kolejowego. Przebiegając przez tor ko zaczął się nogami o linę sygnału kolejowego i upadł. W tym czasie nadjechał pociąg, uderzył w niego, rozbijając go. ko zaś uderzył them o słupki żelazny i: bił się na miejscu. Policjanci zdążyli wykończyć z sobą i nie doznali żadnych obrażeń.

## Pasterki w kościołach wileńskich

1 W r. b. pasterki w kościołach wileńskich odbędą się według następującego rozkładu. O godz. 12 w nocy w Bazylice Pasterkę odprawi J. E. ks. Arcybiskup Metropolita R. Jafrzykowski. Będzie to pierwsza pasterka po otwarciu świątyni. W kościele św. Jana pasterka odbędzie się o godz. 12 w nocy z piątku na sobotę, w kościele św. Kazimierza o godz. 12 w nocy z piątku na sobotę, (nabożeństwo będzie uświetnione pieśniami religijnymi, które wykona chór św. Kazimierza), w kościele św. Józefa (Dobroczyńności) o godz. 12 w nocy, w kościele Niepokalanego Poczęcia Najświętszej Maryi Panny na Soltaniszkach o godz. 7 z rana w sobotę, w kościele po-Bernardyńskim o godz. 12 w

nocy, w kościele Najświętszego Serca Jezusowego przy ul. Wiwulskiego o godz. 12 w nocy, w kościele św. Du-cha (po Dominikańskim) o godz. 6 z rana w dniu 25 bm., w kościele św. św. Jakuba i Filipa o godz. 12 w nocy, w kościele św. Trójcy (Ostobramskim) o godz. 12 w nocy, w kościele św. św. Piotra i Pawła o godz. o godz. 6 z rana w dniu 25 bm., w kościele św. Rafała o godz. 6 z rana w dniu 25 bm., w kościele Wszystkich Świętych o godz. 12 w nocy w dniu 24 bm., w kościele oo. Bonifratrów o godz. 6 z rana w dn. 25 bm., w kościele ks. ks. Misjonarzy o godz. 12 w nocy, w kościele św. Jerzego (Seminarijnym) o godz. 6 z rana w dniu 25 bm., w kościele św. Bartłomieja (na Zarzeczu) o godz. 6 z rana w dniu 25-bm., w kościele św. Trójcy o godz. 12 w nocy, w kościele św. Katarzyny o godz. 12 w nocy, w kościele św. Michała o godz. 12 w nocy w kościele św. Ignacego o godz. 12 w nocy, w kościele Chrystusa - Króla w Kolonii Wileńskiej o godz. 12 w nocy.



## Pożądana gwiazdka

Zakończone przed kilku dniami ciągnięcie trzeciej klasy czterdziestego Loterii można nazwać ciągnięciem gwiazdkowym, gdyż odbyło się ono przed samymi świętami Bożego Narodzenia.

Główna wygrana — 100.000 złotych padła w jednej z kolektur warszawskich na nr 111580. Trzema ewiarkami podzielili się mieszkańcy przedmieścia Pragi, czwarta zaś nałogą grono osób zamieszkałych w Druskiennikach.



z p. Jakubem Siedzikim na czele. Pan Siedzik zapytany przez nas, co sądzi o zapowiadzonym podziale losów na pięć części, odpak:

— Każdej reformie, zmierzającej do powiększenia liczby osób wygrywających, mo-  
ż

## Tragiczna śmierć 6-letniego chłopca

Tragiczny wypadek wydarzył się wczoraj na ul. Klonowej. 6-cioletni Grzegorz Bogdanowicz, zam. przy ul. Klonowej 30, zjeżdżając sankami z

góry, trafił wprost pod koła wracającego do Wilna z prowincji samochodu ciężarowego.

Chłopiec zginął na miejscu. (c)

## Nieszczęśliwy wypadek na polowaniu

20 bm. o godz. 18.45 Maria Kleczkowska z kol. Podpiłki, gm. Łużeckiej, pow. dziśnieńskiego zameldowała policji, że mąż jej Marian Kleczkowski przywiózł sankami martwego Ananiasza Kosatego, z którym był na polowaniu. Kleczkowski zeznał, że Kosaty

jadąc z nim sankami w pewnej chwili pochylił się na Kleczkowskiego, a wówczas furzja, którą trzymał Kleczkowski wypadła i nabój ugodził Kosatego. Zwłoki zabezpieczono u Kleczkowskiego zatrzymanego.



# KRONIKA

GRUDZIEŃ  
24  
Piątek

Dziś Adama i Ewy, Wigilia  
Jutro Narodzenie Chr. P.  
Wschód słońca — g. 7 m. 43  
Zachód słońca — g. 2 m. 52

Spostrzeżenia Zakładu Meteorologii USB  
w Wilnie dnia 23 XII. 1937 r.  
Ciśnienie 774  
Temperatura średnia — 9  
Temperatura najwyższa — 8  
Temperatura najniższa — 11  
Opad —  
Wiatr półn.-zachodni  
Tend.: wzrost  
Uwagi: pochmurno.

## BARANOWICKA

— Budowa szkoły w Baranowiczach.  
Odbędzie się posiedzenie Komisji Szkolnej  
pod przewodnictwem burmistrza inż. Wol-  
nika, na którym rozpatrywana była sprawa  
budżetowa poszczególnych szkół.  
Między innymi postanowiono przysła-  
ć do budowy szkoły powszechnej Nr. 4  
i wyasygnowano na ten cel z funduszy  
miejskich 40 tys. zł.  
Budżet zaś ogólny dla szkół m. Baro-  
wicz został uchwalony na 53 tys. zł.  
Rozpatrzone również wnioski kierow-  
nika szkoły Nr. 2 w Nowych Baranowi-  
czach o konieczności budowania dwu no-  
wych sal i wykończenia budowy tej szko-  
ły. Mieszkańcy Nowych Baranowiczów  
rowali na ten cel 8 tys. złotych. Zarząd  
Miejski opierając się na opinii Inspek-  
ta Szkolnego, wniosek ten pozostawił do  
realizacji w przyszłości.

## Kino „APOLLO”

w Baranowiczach

Program świąteczny

## Scipion Afrykański

Monumentalny dramat epokowy  
w 12 aktach

## Jak grzyby po deszczu...

Na ulicach Wilna rozplakatowane zo-  
stały odezwy programowe nowopowsta-  
jącej partii „Narodowo-Społecznej”, na któ-  
rej czele stanął b. wódz zlikwidowanej w  
swoim czasie przez władze partii naro-  
dowo-socjalistycznej „Błyskawica”, Grata.  
Odezwa nawołuje robotników, chło-  
pów i inteligencję pracującą do zaciągnię-  
cia w szeregi nowej partii, która walczyć  
będzie „o sprawiedliwość społeczną”.

## LIOZKA

— Choinka PWK. Przysposobienie  
Wojskowe Kobiet chcąc umilić święta naj-  
młodszym ze swych rodzin organizuje w  
dniu 27 bm. choinkę dla dzieci członkiń  
i osób sympatyzujących w lokalu Resursy  
Polskiej. Udział w uroczystości swoich naj-  
młodszych zgłaszać należy p. J. Szczęśno-  
wiczowej.

Początek o godzinie 16.

— Ciemność w Lidzie. Z powodu słab-  
nącej siły maszyn elektrowni miejskiej uli-  
ce miasta w dniu 21 tonęły w ciemno-  
ściach.

Najkorzystniej i najtaniej kupujemy  
w firmie chrześcijańskiej  
„Bławat Poznański”  
Lida — Rynek  
Ceny stałe Staranna obsługa

Firma „HALINA”, Lida, Suwalska 55  
posiada w wielkim wyborze na składzie  
bielizną damską, męską i dziecięcą, py-  
jamy, bonjourki, swetry, szlafroki i inne  
nowości sezonu. Ceny stałe lecz niskie  
Właściciel M. Słusarczyk

## Akt oskarżenia w sprawie „petardzystów”

W tych dniach sporządzony zo-  
stał akt oskarżenia przeciwko terro-  
rystycznej organizacji, która na po-  
czątku b. r. dokonała w mieście sze-  
regu zamachów petardowych na  
mieszkania i sklepy żydowskie oraz  
głośnego zamachu bombowego na  
mieszkanie prof. Górskiego.

Akt oskarżenia został już oskar-  
żonym doręczony. Procesu należy się  
spodziewać pod koniec stycznia.

## Inauguracja szlachet- nego wyścigu

P. Michałowski przedsiębiorca po-  
siadający skład opałów, ofiarował  
dla bezrobotnych 1 tonę węgla za  
pośrednictwem K-tetu Pomocy Zimo-  
wej.

P. Michałowski wzywa jednocze-  
śnie firmę „Centropal” również do  
złożenia ofiary.

100-letnie doświadczenie naj-  
lepszych fachowców świata, uko-  
ronowało Milkę na królową mle-  
cznych czekolad.

## RADIO

Piątek, dnia 24 grudnia 1937 r.

6.15 Pieśń; 6.20 Gimnastyka; 6.40 Mu-  
zyka; 7.00 Dziennik por.; 7.15 Muzyka;  
8.00—11.15 Frzerwa; 11.15 Gwiazdka dzie-  
ci wileńskich; 11.57 Sygnał czasu; 12.00  
Hejnał; 12.03 Audycja połudn.; 13.00  
Wiad. z miasta i prowincji; 13.05 „Wę-  
drowki wileńskich rolników na Łotwę” —  
pog. Bohdana Kopcia; 13.15 Koncert wy-  
bitnych solistów; 13.40 Recital wioloncz.  
Arnolda Różlera; 14.00 Nowości muzyki  
lekkiej; 14.25 „Joël” — M. Gawalewicz; 14.35  
Muzyka popularna; 14.40 Audycja  
przed gwiazdką; 14.45—15.30 Przerwa;  
15.30 Rozmowa z chórami; 15.45 Kolędy;  
16.00 „Panajezusowa Kolęda” podkrakow-  
skie słuchow. reg.; 16.40 Franciszek Ry-  
ling: Suita kolędowa; 17.00 „Adamowe”  
(dzień urz. i imienin Adama Mickiewicza)  
słuch. Wandy Dobaczewskiej; 17.30 Boże  
Narodzenie w muzyce fortep.; 18.00 Ko-  
łędowa opowieść — audycja słowno-muz.  
18.50 Koncert Orkiestry P. R.; 20.20 Prze-  
mówienie wigilijne Prymasa Polski, ks.  
kardynała dr. Augusta Hłonda; 20.30 „Na-  
sza choinka” — audycja; 21.15 Koncert;  
23.00 „U braci Słowian — po kolędzie”;  
23.45 Pasterka z 500-letniego łrościola  
wilejskiego w Kaźmierzu k. Poznania.

Sobota, dnia 25 grudnia 1937 r.

8.00 Sygnał czasu i kolęda „Bóg się  
rodzi”; 8.05 Gazetka rolnicza; 8.20 Wią-  
zanka kolęd w układzie Henryka Niczego;  
9.00 Koncert rozrywkowy; 10.15 Transmi-  
sja nabożeństwa z Katedry Poznańskiej;  
11.57 Sygnał czasu; 12.00 Hejnał; 12.03  
Wesoła audycja dla dzieci; 12.30 Kon-  
cert rozrywkowy; 13.30 Wiad. z miasta i  
prowincji; 13.35 Audycja życzeń; 14.25  
Program na niedzielę; 14.30 „Boże Na-  
rodzenie w Korkozyskach” — audycja  
w wyk. zespołu „Kaskada”; 15.00 Koncert  
rozrywkowy; 16.30 „Kowalscy się odna-  
leźli” — powieść mówiona; 16.48 „Stała  
się rzecz wielce dziwna” — szopka staro-  
polska; 17.30 Muzyka tan.; 18.55 Audycja  
dla Polaków za granicą; 19.25 Koncert mu-  
zyki religijnej; 20.00 Koncert rozrywkowy;  
21.30 Z kolędą po świecie — reportaż w  
oprac. Sergiusza Kontera — w wyk. arty-  
stów Teatru Miejskiego i chóru „Pro Ar-  
ta”; 22.15 „Kalejdoskop” — audycja mu-  
zyczna; 23.00 Gwiazdkowy koncert ży-  
czeń, po czym muzyka taneczna; 1.00 Za-  
kończenie.

NIEDZIELA, dnia 26 grudnia 1938 r.

8.00 Sygnał czasu i pieśń. 8.05 Kolędy  
regionalne w oprac. F. Nowiejskiego. 8.25  
Kolędy u obcych narodów. 9.00 Transmi-  
sja nabożeństwa. 10.30 Poematy symf.  
11.57 Sygnał czasu. 12.00 Hejnał. 12.03  
Poranek symf. 13.00 „W pracowni Jerzego  
Hoppena” — felieton. wygłosi Kazimierz  
Kieniewicz. 13.00 „Wiosłowska Kłonica”  
— (legenda sandomierska). 13.30 Muzyka  
15.00 „Po kolędzie” — słuchowisko reg.  
w oprac. Wł. Kurbiela. 15.45 „Jak dzieci  
do Belfleem wędrowały” — audycja dla  
dzieci w oprac. Wandy Achramowiczowej.  
16.05 Koncert solistów. 16.45 „Kowalscy  
się odnaleźli” — powieść mówiona. 17.00  
Muzyka tan. 18.30 „Siedem gwiazd” —  
poemat. 19.30 Audycja „Przed Nowym  
Rokiem”. 19.35 Muzyka ludowa. 19.50  
„Wieczorynka u Oszmiańczuka” — w o-  
pracowaniu Leona Wolfejski. 20.20 Pro-  
gram na poniedziałek. 20.25 Niespodzian-  
ki dla radiosłuchaczy. 20.30 Wiadomości  
sportowe. 20.40 Przegląd polityczny. 20.50  
Dziennik wieczorny. 21.00 „Z Tońkiem i  
Szczepkiem pod Bożym drzewkiem” we  
sola audycja. 21.30 „Mój pierwszy zajac”  
— humoreska Kornela Makuszyńskiego.  
21.45 Lekka audycja. 22.30 Do łóżka. W  
przerwie o godz. 22.50 — Ostatnie wie-  
domości. 24.00 Zakończenie.

Popierajcie pierwszą w Kraju Spół-  
dzielnię Przeciwegrzulczą w powiecie  
wileńsko-trockim



Wszystkim Szanownym Swoim Klientom

ŻYCZENIA ŚWIĄTECZNE I NOWOROCZNE

ZASZYŁA

A. RODZIEWICZ

Lida — Suwalska 52

## „EKONOMIA”

Baranowicze ul. Szeptyckiego 50, tel. 97

PRZESYŁA SWOIM KLIENTOM

Najserdeczniejsze życzenia WESOŁYCH ŚWIĄT  
i pomyślnego NOWEGO ROKU

## POZNAŃSKI DOM GALANTERII

Baranowicze Szeptyckiego 31 i p. tel. 248

wszystkim swoim klientom, którzy pamiętają o jedynej chrześci-  
jańskiej firmie galanteryjnej, wypchniętej na piętro przez solidarność  
żydowską, z okazji

ŚWIĄT BOŻEGO NARODZENIA I NOWEGO ROKU  
zasyła najserdeczniejsze życzenia

## WYŁĄCZNE PRZEDSTAWICIELSTWO

Radioodbiorników „Echo” P. Z. T.

firma RÓŻNOWSKI i KARAŚ Baranowicze, Nowogrodzka 2, tel. 141

z okazji ŚWIĄT BOŻEGO NARODZENIA I NOWEGO ROKU  
zasyła swoim klientom najserdeczniejsze życzenia

## Dyrekcja kina „EDISON” w Lidzie

Suwalska Nr. 10

SKŁADA

ŻYCZENIA ŚWIĄTECZNE

Szanownym swym klientom

# Rozrywki umysłowe

PÓJDZIEM DO STAJENKI...

(7 punktów).

Szarada.

Z kościółka Świętej Trój (\*)—Szóstej  
dźwięki się cudnie roznoszą,  
spizówce dzwony w tej puszcze  
wieszczą nowinę radosną...

Wielka się niesie nowina,  
dwa tam w stajence ubogiej,  
trzy świat przychodzi Dziecina,  
by nam do Nieba dać drogę!  
Chrystu się czwór—pięć w stajence,  
pójdźmy hold złożyć należny,  
złożmy hold Jego Matejce  
raz my huf wierny, potężny!

Wspak pięć—dwa śladem pasterczy  
prosić u Niego w tej chwili,  
wspak raz—czwór—szóstej w obieży —  
a On ci Nieba przychylił...

„Rex” (czł. Kl. Sz.)

SNIEG PADA. (7 punktów).

Szarada z cyklu „Rozkosze zimowe”.

Mroźno. Wiatr wspak raz i sześć bródzy w  
śniegu

przygotowując łoża do noclegu.  
Ale to ciężka, szczyfowa praca:  
raz wygnany śnieg znów w bródzie wraca,  
bo jak trzy—piątych roje lub motyli  
na ziemię spada bez wytchnienia chwili  
puch śnieżnej bieli. Ziemia nim się syci,  
czwór—dwa, raz—siedem i bielą się szczyty.  
Znikł wsteczny ósmy — wspak pierwszy i  
rola:

już się nie czernią, tylko bielą pola.  
Aż wreszcie ziemia ma płaszczy piąty—  
czwarty,  
a świat narciaty — szlak wszędzie otwarty.  
Więc po bezkresach bieli codzien brodzę  
jak w cudnym siódmym, myślom dając  
wodze,  
a trzecie—drugie rozkochane oczy  
siedem—ósmego nieskalanej bieli,  
którą jedynie mogą mieć anieli,

Dziadek z Bakszty,

Czł. Kl. Szar.

Rozwiązanie: Roje motyli ze śniegu.

LOGOGRYF. (3 punkty).

7. ZADANIE utw. przez KITOWSKIEGO Leona z Żyrman.

x	—	(o)	—	x	alkohol — miasto na Podkarpaciu.
x	—	(o)	—	x	zakończenie—miejsce ur. Zawiszy Czarnego.
x	—	(o)	—	x	miasto nad Wolgą — przeznaczenie.
x	—	(o)	—	x	reakcja fizyczna — dawny tytuł niemiecki.
x	—	(o)	—	x	szum, hałas — miasto w Hiszpanii.
x	—	(o)	—	x	imię męskie — łowca zwierząt w Ameryce.
x	—	(o)	—	x	instrument muzyczny — miasto na Korsyce.
x	—	(o)	—	x	bohater szekspirowski — reszta świecy.
x	—	(o)	—	x	na odwrót — dzika świnia amerykańska.

Litery oznaczone x, czytane z góry nadół dadzą rozwiązanie. Miejsca oznaczone  
(o) są wspólną literą dla obu wyrazów.

8. „SYLABÓWKA” (E. Stronczukówna).

(2 punkty).

1 — RO —  
2 — BI —  
3 — CI —  
4 — WIE —  
5 — LE —  
6 — ZA —  
7 — BA —  
8 — WY —

W miejsce kresek wstawić sylaby. Pierw-

sze sylaby czytane w dół dadzą rozwiązanie.

Znaczenie wyrazów:

1) wytworzy ludzkiej pracy;  
2) człowiek, który był na wygnaniu;  
3) martwy język;  
4) inaczej nie dużo;  
5) szeroko rozlane wody;  
6) podarek imieninowy;  
7) przyjemne spędzanie czasu;  
8) zły nabój.



Za 5 groszy dziennie  
możesz mieć to, co daje teatr, kino,  
okręt itd., bo, książkę z

## Biblioteki Nowości

Wilno, ul. Jagiellońska 10. Tel. 13.70

Ostatnie nowości — klasyczne — lite-  
ratura szkolna — naukowa.

Czytnia od 11 do 19 godz.

Kaucja 3 zł. — Abonament miesięczny

1 zł. 50 gr.

Okazujecie do nabycia: 1) Rymowicz  
i Święciecki: Prawo cywilne Ziem  
Wschodnich — T. X. Część 1. (3 to-  
my) — 2) Encyklopedia Gutenberga  
(20 tomów).

## Do egzaminów

przygotowuje doświadczony b. naucz.  
gimn. w zakresie programu nowego  
i dawnego typu gimn. Specjalność: pol-  
ski, matematyka, fizyka, przyroda.  
Nauka solidna. Opłata przystępna.  
Zgłoszenia do redakcji „Kurier Wil-  
ńskiego” po godz. 7.30 wiecz. lub  
telefonicznie nr. 4-84, pokój 45, od  
godz. 11 rano do 7 wiecz.



# KRONIKA

**WILEŃSKA  
DYŻURY APTEK:**

Dziś w nocy dyżurują następujące apteki:  
Sapożnikowa (Zawalna 41); Rodowicza (Ostrobramska 4); S-ów Augustowskiego (Mickiewicza 10); Narbutta (Św. Janka 2) i Zasławskiego (Nowogródzka 89).  
Ponadto stale dyżurują następujące apteki: Paka (Antokolska 42); Szanłyra (Legionów 10) i Zajczkowskiego (Witoldowa 22).

## HOTEL „ST. GEORGES”

**w WILNIE**  
Pierwszorzędny — Ceny przystępne  
Telefony w pokojach

### URZĘDOWA.

— Dyrektor Izby Skarbowej w Wilnie Wacław Gajewski w dniu 24 bm. wyjechał na urlop do dn. 3 stycznia 1938 r.

— Dziś urzędowanie do godz. 12-ej. Dziś, jako w Dniu Wigilijnym, urzędowanie we wszystkich biurach i urzędach od bywać się będzie jedynie do godz. 12ej. Przerwa w zajęciach trwać będzie do poniedziałku.

### MIEJSKA

— Autobusy w czasie świąt. W dniu 24 grudnia rb. autobusy kursować będą do g. 19-ej, dnia 25 grudnia autobusy nie będą uruchomione przez cały dzień, zaś w dniu 26 grudnia rozpoczną kursować normalnie według rozkładu świątecznego.

### SPRAWY SZKOLNE.

— 6-klasowa Prywatna Koedukacyjna Szkoła Powszechna Słow. „Rodzina Wojskowa” w Wilnie (Mickiewicza 13), oraz Przedzszkoła „Rodziny Wojskowej” przy ul. Kościuszki 12 i w koszarach I B rygi przyjmują zapisy dzieci osób wojskowych i cywilnych. Miejsca wolne są w szkołach klasach od I do V włącznie. Zapisy przyjmują kancelaria Stowarzyszenia (Mickiewicza 13) w środy od 11—13.

### Z POCZTY.

— Urzędowanie Poczty w okresie świąt. W okresie świąt Boż. Narodz. placówki po z-towe na terenie Wilna będą czynne:

24 grudnia: Poczta główna od godz. 16, placówki filialne w godz. 8—12 i 14—16;  
25 grudnia zewnętrzna służba pocztowa i służba doręczeń ustaje z wyjątkiem pocztowych przesyłek listowych zwykłych i poleconych bez pobrania, przekazów telegraficznych i pocztowych oraz zawiadomień o nadejściu paczek z żywym zwierzętami;  
26 grudnia normalną służbę dla publiczności pełni będzie tylko Poczta główna w godz. 9—11. W dniu tym oddadzie się również jednorazowe doręczenie wszelkich prze-



DO NABYCIA  
W FIRMIE **D. WAJMAN, Wilno, Trocka 17**, telef. 7-81  
Najtańsze źródło zakupu żyrandoli, abażurów, lamp biurowych i gabinetowych oraz wszelk. rodzaju grzejników (kuchenki, żelazka i t. d.). Dogodne war. spłaty

syłek pocztowych.

Godziny urzędowe w telegrafii i telefonii bez zmian.

— Można telefonować taniej... do krajów egzotycznych. Na okres Świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku (od 23 grudnia 1937 r. do 4 stycznia 1938 r.) niższo o 50 procent opłaty za rozmowy telefoniczne między Polską a Argentyną, Brazylią, Chile, Egiptem, Irakiem, Japonią, Palestyną, Paragwajem, Peru, Siamem, Syrią, Urugwajem i Wenezuelą.

Opłaty za zawiadomienie (report charge) pozostają bez zmiany.

W ruchu telefonicznym między Polską a Filipinami w dniu 25 grudnia 1937 r. i 1 stycznia 1938 r. pobierane będą opłaty o 54 procent niższe od normalnych.

### ROŻNE

— Do dzisiejszego wydania pisma naszego dołączamy ulotkę reklamową znanej fabryki perfum, kosmetyków i mydeł toaletowych Henryk Zak z Poznania, polecającej swe wyroby, cieszące się ogólnym wzięciem, jak „Przemysłówka”, „Miafior”, „Hezadont”, „Mia” i „Tropika”, a którą to ulotkę polecamy specjalnej uwadze naszych Czytelników.

— Kasy P. K. O. w okresie świątecznym. Kasy i biura P. K. O. w dniach 24, 25 i 26 grudnia nie będą czynne.

— Konsulat Lotewski w Wilnie powiadamia, że w okresie świąt Bożego Narodzenia kancelaria Konsulatu będzie nieczynna od 25 do 27 grudnia włącznie.

— Slizgawka Miejska Komitetu W. F. i P. W. zorganizowana przez Okręgowy Ośrodek W. F. czynna będzie w okresie świątecznym. dnia 24 grudnia rb. od godz. 9-ej do 15-ej, dnia 25 grudnia od godz. 13-ej do godz. 21-ej oraz od dnia 26 grudnia rb. i dalej stale już od godz. 9-ej do 22-ej.

— Restauracja „Ustronie” Mickiewicza 26, zawiadamia, że w poniedziałek 27 bm. będzie otwarta od godz. 8 wiecz. i zaprasza Sz. Gości na koncert i zabawę taneczną.

## TEATR I MUZYKA

### TEATR MIEJSKI NA PORULANCE.

— W dniu Wigilijnym teatr nieczynny. teatr nieczynny.

— W pierwszy dzień świąt, w sobotę 25 bm. o godz. 8,15 wiecz. sztuka współczesna w 3 aktach M. Morozowicz Szepczkowskiej p. t. „Walęcy się dom”.

— W drugi dzień świąt, w niedzielę 26 b. m. o godz. 4,15 wesoła komedia Bekeffiego „Nieprawdliwiona godzina”. Wieczorem o godz. 8,15 „Walęcy się dom” M. Morozowicz Szepczkowskiej.

— W poniedziałek 27 bm. o godz. 8,15 w. „Walęcy się dom”.

— Na Sylwestra spotykają się wszyscy na Pohulance. Dnia 31 grudnia Wieczór Sylwestrowy wypełni wesoła komedia Jus Fekete’go „Jan”.

### TEATR MUZYCZNY „LUTNIA”.

— Repertuar świąteczny w Teatrze „Lutnia” przedstawia się następująco: W sobotę, pierwszego dnia świąt i trz. czynny będzie raz jeden tylko. O godz. 8,15 wiecz. ostatnia nowość repertuaru „Diabelski jeździec”. W niedzielę trzy widowiska: o godz. 12 baśń dla dzieci „Królowa Snęgu”, o godz. 4 pp. wzmówienie operetki Straussa „Wiedeńska krew”, wieczorem o godz. 8,15 „Diabelski jeździec”.

— Rewia Sylwestrowa. Najciekawszym przedstawieniem sezonu bezsprzecznie będzie Rewia Sylwestrowa.

### NA ŚWIĘTA W WILNIE.

Hanka Ordanowska, Kazimierz Krukowski, Sielański, Znicz, Orwid, Loda Halama, Grossówna, Górka, Terna, Żelichowska, Chór Dana, wystąpią w świetnym programie p. t. „Parada Gwiazd Warszawy” w kinie „Casino”. — Doprawdy warto zobaczyć — nigdy jeszcze takiego zespółu w Wilnie nie było.

## Hotel EUROPEJSKI

Pierwszorzędny — Ceny przystępne.  
Telefony w pokojach Winda osobowa

## Cztery miesiące w cieniu za pocatunek

Przed sądem w Pistoia odpowiadał w tych dołach 19-letni młodzieniec z wioski Bogliano za to, że podczas spaceru pocatował 17-letnią piękność wiejską wbrew woli i co gorsze w miejscu publicznym, co jak brzmiał akt oskarżenia, mogło być widziane przez innych.

„Przestępca” ten po długiej i gorliwej mowie swego obrońcy został skazany na 4-ry miesiące więzienia. Sąd zaznaczył, że kara to jest bardzo łagodną i nie razilił do tego wyroku apelować. Na mocy orzeczenia sądu młodzieniec został wpisany do specjalnego rejestru sądowego, w którym umieszcza się we Włoszech nazwiska „niebezpiecznych amantów”.

## Kradzież paczki nadanej z Rzymu do Rygi

W dn. 20 bm. na st. kol. w N.Święcianach z wagonu poelagu zbiorowego Wilno—Turmonty skradziono skrzynkę z dr. daną z Rzymu do Rygi.

## Ofiary

Zamiast życzeń świątecznych i noworocznych na Patronat Wieczorny 10 zł. składa Witold Abramowicz.

P. P. Eugenia i Witold Staniewiczowie — zamiast życzeń świątecznych — złożyli na Pomoc Zimową — Gwiazdkę dla Dzieci zł. 27 (zł. dwadzieścia).

Zamiast życzeń świątecznych i noworocznych na dzieci bezrobotnych Irena i Władysław Jakowicy — zł. 20.

Wacława Henryk kierown. Szk. Nr. 22 „Świt” zamiast życzeń świątecznych na Kurat nad Ociemniałymi 5 zł.

Zł. 10 na Dom Noclegowy dla Kobiet przy ul. Żydowskiej Nr. 10 p. inż. Franciszek Walecki — zamiast powinszowań świątecznych.

Celina i Władysław Milkowscy zamiast życzeń świątecznych i noworocznych — zł. 15 na Bezrobotnych z Kowieńszczyzny.

Nadesłano ze Zdziciola od p. notariusza Stanisława Rossudowskiego zamiast życzeń świątecznych i noworocznych — zł. 10.

— Zamiast życzeń świątecznych i noworocznych na „Caritas” (Zamkowa 8) Firma Tow. Block-Brun, S. A. Oddział w Wilnie złożyła i odbiórnik radiowy „Echo”.

**JAKANIE**  
oraz inne zaburzenia  
mowy usuwa wieloletni  
Zakład Lecznicy  
D-ra I. Żytkiewicza  
Warszawa, Chłodna 22  
Prospekty wysła kancelaria bezpłatnie

**Proszki**  
„MIGRENO-NERVOSIN”  
**KOGUTEK**  
ZASTOSOWANIE:  
**GRYPA PRZEBIEGNIENIE**  
**BOLE GŁOWY, ZĘBOWE**

## WĘGIEL

górnosłaski  
pierwszorzęd.  
jakości  
koncernu „PROGRES”, Katowice  
wagonowo i tonowo w szczelnie zamkniętych i zaplombowanych wozach  
poleca firma

**M. DEULL** Spadkobiercy  
Sp. Kom.  
Biuro: Wilno, Jagiellońska 3, tel. 811,  
Bocznica własna i składy: Kijowska 8  
tel. 999. — Waga gwarantowana  
Ceny konkurencyjne.



## WYTRZYMAŁOŚĆ ŻOŁNIERZA JAPONIEGO

znana jest na całym świecie. Tajemnica jej tkwi we właściwej pielęgnacji nóg. Codzienna 15 minutowa kąpiel nóg w roztworze soli ELENTRAT, jedynej, zawierającej wszystkie lecznicze i kosmetyczne składniki soli i żółci, czyni skórę wytrzymałą, by najbardziej zmęczona i obalona nogi odzyskały odporność na największy wysiłek. Żądacie w aptekach, drogeriach i perfumeriach, niezapomnijcie soli ELENTRAT.

Bezpłatną próbkę przesyłamy za zwrotem ogłoszenia

**L. NABROWSKI** — Warszawa, Kaliska 9.

## Księgi nieruchomości

opracowane przez Stowarzyszenie Właścicieli Nieruchomości i zaakceptowane przez Władze Skarbowe oraz kwitariusze komornego — poleca

**WŁ. BORKOWSKI**  
Wilno, Mickiewicza 5, tel. 3-72

## Spółdzielnia Pracy Artystów Wileńskich

## „SPA”

organizuje 5 miesięczne komplety rysunkowe od dnia 15 stycznia 1938 r. W programie:

rysunek, malarstwo, zdobnictwo, liternictwo, kreślenie perspektywa.

Zapisy i informacje w lokalu Spółdz. Portowa 4 m. 8, od godz. 16—18

## Rabat gwiazdkowy

swym kupującym udziela  
Chrześcijański Sklep Galanteryjny

## „IRENA”

Wilno, Wielka 15  
Poleca: bieliznę, krawaty, pończochy, bluzki, swetry, rękawiczki i t. p.

## Nowootwarty Sklep Fotograficzny Leonarda Siemaszki

Mickiewicza 5 (obok Borkowskiego)

poleca różne artykuły fotograficzne po cenach dostępnych oraz porad fachowych dla Pp. amatorów

— udziela bezpłatnie

## Fortepiany i pianina

światowej sławy „Arnold Fibiger” — Kalisz, w Polsce produkuje się bez konkurencji (Dostawca Polskiego Radia, Konserwatorów, Statków Morskich i Wytwórni Filmowych). Przedstawiciel: N. Kremer, Wilno, ul. Niemiecka 19



**W REUMATYZMIE**  
**artrreizmie i nerwobólach**  
słuszuje się 2-3 tabletek  
Togal 3 lub 4 razy dziennie. Togal jest dobrym środkiem przeciwbólowym.

## LEKARZE

DOKTOR MED.

**J. Piotrowicz-Jurczenkowa**  
Ordynator Szpitala Sawicz. Choroby skórne, weneryczne i kobiece, ul. Wileńska Nr. 34, tel. 18-66. Przyjmuje od 5—7 wiecz.

DOKTOR MED.

**J. Anforowicz-Szczepanowa**  
choroby skórne, weneryczne, kobiece. Przyjmuje w go... 8—9, 12—1 i 4—7. Zamkowa 3 m. 9.

DOKTOR MED.

**Zygmunt Kudrewicz**  
choroby weneryczne, skórne — moczopłciowe ul. Zamkowa 15, tel. 19 60. Przyjmuje w godz. od 8—1 i od 3—

DOKTOR

**Blumowicz**  
choroby weneryczne, skórne i moczopłciowe ul. Wielka 21, tel. 921. Przyjmuje o godz. 9—1 i od 3—

DOKTOR

**Zeldowicz**  
Choroby skórne, weneryczne, syfilis, narządów moczowych. od godz. 9—1 i 5—8 w. Wileńska 28 m. 3, telefon 277.

DOKTOR

**Zeldowiczowa**  
Choroby kobiece, skórne, weneryczne, narządów moczowych od godz. 12—2 i 4—7, ul. Wileńska 28 m. 3, telefon 277.

DOKTOR

**Wolfson**  
Choroby skórne, weneryczne i moczopłciowe, Wileńska 7, tel. 10—67. Przyjmuje cediem od g. 9—12, w niedzielę od 5—8.

## AKUSZERKI

AKUSZERKA  
**Maria Laknerowa**

Przyjmuje od godz. 9-ej rano do godz. 7-ej wieczorem. Ul. Jakuba Łojasiewicza 5—18 róg Ofiarnej, obok Sądu.

AKUSZERKA

**M. Brzezina**  
masaż leczniczy i elektryczny Ul. Grodzka Nr. 27 (Zwierzyńce)

## Handel i Przemysł

PRACOWNIA KRAWIECKA „IRENA” ul. Antokolska 39—3 wykonuje solidnie, tanio i elegancko sukienki, paltta i futra.

Modna, gustowna suknie, płaszcze, szlaf-roki, sweterki, garsonki W. NOWICKI, Wilno, Wielka 30. Wytworna galanteria, bielizna

## Kupno i sprzedaż

SKLEP spożywczy z mieszkaniem do sprzedaży, działelnia chrześcijańska. Adres w Redakcji.

## LOKALE

LOKAL z 3 pokoi i składem do wynajęcia przy ul. Wileńskiej 7. Wiadomość u właściciela domu.

DO Odstąpienia sklep „Janterii i konfekcji w centrum miasta z liczną klientelą od zaraz z powodu wyjazdu. Wiadomość: ul. Trocka 8, sklep „Louvre” w godz. 5—7 w.

## Nauka i Wychowanie

STUDENT U. S. B. — Ignacy korepetytor, udziela lekcji. Języki obce. Adres: ul. Miłosterna 6 m. 3 w godz. 10—12.

KOSMETYCZNE kursy Dr. Med. H. Łomżyńskiego. Warszawa, Plac 3 Krzyży 11 m. 4. tel. 9-56-33. Początek kursu 20 lutego.

## PRACA

POTRZEBNY uczeń lub nauczyciel do zakładu fryzjerskiego M. Okoń — ul. Niemiecka Nr. 1

CHRZESZCJAŃSKA firma poszukuje agentów do sprzedaży gospodarskich narzędzi rolniczych po wsiach. Zgłoszenia: Lwów 23, Skrytka pocztowa 7.

Ładny i lani  
**KAPELUSZ NA GWIAZDKĘ**  
kupi Pani tyko w firmie

**„LEONIA”**  
Wilno, Mickiewicza 42  
(dom Oficera Polskiego)

**SKŁAD RADIOWY B-ci S. i M. LWOWICZ**  
Baranowicze, Szeptyckiego 52, tel. 104

**Lampa 8-kamy na demonstracje rewelacyjnych Superów**

**PHILIPSA 1938**

SPECJALNIE URZĄDZONY

SALON DEMONSTRACYJNY

Zjedn. Zakł. Włókiennicze K. Scheiblera i L. Grohmana

Spółka Akcyjna w Łodzi  
urządzą w dn. od 25 listopada do 24 grudnia b. r. **sprzedaż przedświąteczną** swoich wyrobów **po cenach fabrycznych** wyłącznie w firmie

## Skład Manufaktury G. i I. Izykzonowie

Baranowicze, Szeptyckiego 27

Jednocześnie firma G. i I. Izykzonowie poleca: Wielki wybór wyrobów jedwabnych, wełnianych i bawełnianych i materiałów na płaszcze damskie. Ceny niskie

## B. Mitropolitański

Baranowicze, Szeptyckiego 24, tel. 280

Wyłączna sprzedaż  
**znanych aparatów radiowych**

światowej marki **TELEFUNKEN**

**SUPERHETERODYNY** prądowe i bateryjne o minimalnym zużyciu prądu i niskiej cenie



## „REKORD” w G. Cyryński

Baranowicze, Szeptyckiego 35, tel. 129

WYŁĄCZNA SPRZEDAŻ  
**ODBIORNIKÓW**

## ELEKTRIT - RADIO

Najdogodniejsze warunki spłaty.  
— Ceny niskie —



